

# La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

REDACCION...  
ADMINISTRACION COSTA, 2  
TALLERES....

APARTADO CORREOS 140

TELEFONOS.

REDACCION..... 1004  
CONFERENCIAS... 1707  
ADMINISTRACION. 2422

Año VIII

Zaragoza - Sábado, 23 de enero de 1932

Núm. 1.973

DESPUES DE SOFOCADO EL MOVIMIENTO

## La campaña de pacificación que el país necesita

Opiniones bien dispares en la apreciación del actual momento político coinciden en que el Gobierno ha acertado a reprimir con prontitud y con energía el foco revolucionario de la cuenca del Llobregat, dando la sensación de autoridad que era menester ante la gravedad que el movimiento podía tener de no ser atajado con la celeridad y con la inexorabilidad con que se afrontó.

Sin embargo, como certeramente indica un diario madrileño, la gestión pacificadora del Gobierno no debe ni puede quedar limitada a sofocar estos movimientos que, en realidad, no son sino consecuencia de un estado constante de rebeldía que es preciso atacar en su propio origen. Nada se logrará deteniendo cada movimiento parcial si persiste la causa motora, que es el ambiente de descontento, de violencia, de rebeldía y de odio que se advierte a cada paso. A poner sosiego a esa hoguera de pasiones debe ir encaminada la obra del Gobierno.

Creemos que los recientes sucesos habrán hecho meditar severamente a todos en la necesidad de poner coto a esas estridencias políticas que llevan a extremos que ponen en grave riesgo la paz del país y a emprender decididamente la labor de suavizar asperezas, de evitar odios y enconos, de serenar, en fin, el ambiente, haciendo imposibles esos diarios sucesos que turban la paz de España en los momentos en que está más necesitada de ella para hacer frente a sus problemas económicos.

Sin esa labor pacificadora los conatos revolucionarios pueden sucederse con peligrosa periodicidad y siempre será más difícil sofocarlos que evitarlos.

Por otra parte es hora ya de que dejemos de dar al extranjero la impresi-

te impresión que recogen alborozadamente muchos periódicos de fuera, entre consideraciones que en nada favorecen a nuestra patria. La rehabilitación de nuestra moneda no será posible mientras los periódicos extranjeros anoten cada día estas perturbaciones estériles que siembran una constante alarma.

De todas veras deseamos que la acción enérgica que el Gobierno ha emprendido para sofocar el movimiento anárquico de Manresa sea el preámbulo de la campaña de pacificación que necesita España y de la que deben dar el más alto ejemplo el Gobierno y las Cortes, en las cuales cualquier estridencia constituye un leño más para el nerviosismo en que arden las pasiones políticas en estos momentos.

LA LOTERIA

## Ayer correspondió el premio mayor a Zaragoza

En el sorteo de lotería ayer verificado correspondió el premio mayor a nuestra ciudad.

El número agraciado, 3.392, cuyos afortunados poseedores permanecían ayer tarde en el incógnito, fué vendido en la Administración de Loterías núm. 12, de doña Estanislada Mayayo.

Por cierto que anteayer aún quedaban algunos décimos por vender y por la tarde fueron adquiridos.

En otras Loterías se han vendido bastantes números de la centena del primer premio.

## El monumento de los Chisperos, a la plaza de Lavapiés



El monumento a los Chisperos, que se encuentra actualmente en un paseo olvidado y lejano de Madrid, será trasladado, por acuerdo del Ayuntamiento madrileño, a la castiza plaza de Lavapiés.

(Foto, Contreras y Vilaseca)

"MISS ARAGON", EN ZARAGOZA

## Anoche regresó de Madrid Anita Márquez

En el rápido de la noche, y acompañada de sus distinguidos padres, regresó de Madrid "Miss Aragón", la bellísima zaragozana que tan brillantemente ha representado en el concurso nacional de belleza a las guapas mujeres aragonesas.

Anita Márquez fué cumplimentada en el coche por una representación de LA VOZ DE ARAGON, marchando seguidamente a su domicilio para descansar de tan brillante e inolvidable jornada.

Sin perjuicio de ocuparnos extensamente de las infinitas y sinceras demostraciones de admiración que la bellísima representante de Aragón ha recibido durante su estancia en la capital de la República, diremos que las mujeres aragonesas pueden mostrarse orgullosas de su embajadora, porque en el torneo nacional de belleza el nombre de Aragón ha corrido de boca en boca en alas de un entusiasmo admirativo e indescriptible.

Aunque resulte paradójico, Anita Márquez ha triunfado plenamente; desde que posó su planta en la capital de la República, "Miss Aragón" ha sido el ídolo popular en quien se han posado millares de ojos para admirarla y ha arrancado millares de frases enaltecidas.

Así está de satisfecha. Bienvenida.



Anita Márquez, que ha representado gallardamente en Madrid la belleza aragonesa.

PARA LA REPRESION DE REVUELTAS

## Serán aumentados en dos mil quinientos los guardias de asalto

Y habrá otros elementos auxiliares para reprimir las algaradas callejeras

EXTRACTO DE LA DISPOSICION

MADRID. — El proyecto de ley que el ministro de la Gobernación leyó esta tarde en la Cámara dispone que se aumente en 2.500 el número de guardias de Seguridad de primera, consignados en el presupuesto, vigente, para ampliación de los servicios de vanguardia (asalto), con el número de jefes, oficiales y clases que sea necesario.

También dispone que se aumente en cien el número de vigilantes conductores de vehículos de la Dirección general de Seguridad.

Se autoriza la adquisición de sesenta camiones automóviles y cuarenta coches tipo faetón para el transporte de las fuerzas y de los tanques de agua a presión.

Para subvenir a las atenciones a que se refiere esta ley se concede un crédito de 4.636.573'50 pesetas, autorizándose al ministro de la Gobernación para que por sí o delegando en el director general de Seguridad publique las disposiciones necesarias para el cumplimiento de lo que se dispone.

EN BOLSA

## Hubo alza en los valores del Estado, pero fué escaso el negocio

LOS CAMBIOS

MADRID. — En la sesión de Bolsa de hoy se registraron los siguientes cambios:

Franco, 47'30.  
Libras, 41'65.  
Dólares, 12'02.  
Franco suizo, 234'60.  
Franco belga, 167'60.  
Liras, 60'55.  
Marcos, 2'82.

Las operaciones de Bolsa están mejor impresionadas, como si el mercado subrayara la excelente impresión que ha causado la actitud del Gobierno frente a los extremistas.

No hay mucho negocio en Bolsa, pero predomina el alza en los valores del Estado y en los particulares.

La Deuda pública interior perpetua reacciona.

Hay poco negocio en valores municipales.

Los valores de garantía se muestran flojos.

Cédulas Hipotecarias bajan y Locales en alza de 5'50.

Suben los Marruecos.

DE AVIACION MILITAR

## Ayer aterrizaron en el aeródromo Palomar once aeroplanos, continuando luego su vuelo a Barcelona

Ayer, a mediodía, comenzó a llegar al aeródromo Palomar, donde aterrizaron, una escuadrilla de once aeroplanos militares, procedentes de Madrid.

Se componía de los aviones números 6, 66, 78, 9, 21, 18, 27, 65, 22, 64 y 26, pilotados, respectivamente, por el comandante don Aniceto Rubio, jefe de grupo, capitán don Román Ciria, jefe de escuadrilla; tenientes don Melchor Porta y don

Franco Alcolea, alférez don Miguel Sanchiz, suboficiales don Avelino Pardo y don Miguel Laso, sargentos José Abagues, Fernando Romeo e Ildefonso Naranjo, y cabo Emilio Villar.

Después de almorzar sus tripulantes y repostar a los aviones, a las tres y media de la tarde comenzaron a reanudar su vuelo con dirección a Barcelona.



LA NIÑA

MARIA TERESA CEBAMANOS DIEGO-MADRAGO

Falleció cristianamente ayer, a los 9 años de edad

R. I. P.

Su apenado padre, D. Mariano; hermana, Carmen; abuela paterna, doña Librada Lapuente; abuelos maternos, D. Leopoldo Diego-Madrado y doña Luisa Aceña; tíos, primos y demás parientes,

AL PARTICIPAR a sus amistades tan dolorosa pérdida ruegan asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, sábado, a las once y media de la mañana, desde la casa mortuoria, calle de La Gasca, 4, al Cementerio Católico de Torrero, por cuyo favor quedarán sumamente agradecidos

NO SE REPARTEN ESQUELAS

POMPAS FUNEBRES LABORDA.—Ossau, 4.—Teléfono 3101

# TIC-TAC

El hombre que no se ocupa del porvenir se preocupa demasiado del pasado.

En Madrid han detenido a un comunista debajo de la cama.  
¡Para que nos fiemos de las apariencias!

Si un ladrón entra en tu casa ten presente que si tú tienes miedo él lleva más.

En Agudo los empleados municipales hacen dos años que no cobran sus haberes.

¡Qué raro! ¡Y siendo agudos!

Un guardia urbano detuvo en Barcelona a un guardia municipal.  
Este caso no está previsto en el tráfico luminoso.

¿Han visto ustedes qué sucios están los rótulos de las calles de Zaragoza? Quizás se por hacer parangón con la vía que anuncian. Sobre todo las bocacalles del paseo de Sagasta tienen unos esmaltes que están pidiendo una bayeta.

¿Ha previsto el Ayuntamiento alguna vez si sea esto misión de la brigada de limpieza?

Estos días que aparece el nombre de Sallent en los periódicos—no Sallent, nuestro pacífico y simpático pueblo altoaragonés—con motivo de los desmanes de los revoltosos, no faltará quien haga el chis' diciendo que los sediciosos "Sallentregao"

PATYNAZO



ACTUALIDAD INTERNACIONAL

### El proyecto de desarme en Austria y la marcha sobre Viena

Dos asuntos políticos de extraordinaria importancia apasionan vivamente a la opinión en Austria.

Uno es el proyecto gubernamental, relativo al desarme general de todas las organizaciones y formaciones sin distinción, cualquiera que sea su tendencia.

Y otro referente a la marcha que los "heimecheren" proyectan sobre Viena, imitación de la que hace años llevaron sobre Roma los fascistas italianos.

El partido cristiano-social, por su órgano en la Prensa austriaca, el "Reichpost", critica con dureza el proyecto de desarme y protesta energicamente porque se dé igual trato a los armamentos de los "heimecheren" que a los artefactos para la guerra última que fueron confiscados a los socialdemócratas (socialistas), mientras el príncipe Starhemberg prosigue su campaña de propaganda para lograr adeptos a su marcha sobre Viena que pretenden llevar a cabo todas las organizaciones de los "heimecheren" en Austria.

Amenaza el príncipe Starhemberg a sus adversarios políticos, principalmente a la Schutzbund (organización de combate de los socialistas) con desarrollar la revolución si se oponen a sus propósitos.

La situación política en Austria pasa por momentos de gravedad extraordinaria.

#### EL LXI ANIVERSARIO DEL IMPERIO ALEMÁN

Con grandes fiestas, todas las organizaciones políticas alemanas han festejado la conmemoración del LXI aniversario de la constitución del Imperio alemán en la galería de los espejos del Palacio de Versalles (18 enero 1871.)

En todos los actos celebrados, con más o menos intensidad, se ha reflejado el amargor de su derrota en la Gran Guerra, recordando la humillación sufrida con la firma del Tratado de Versalles en 28 de junio de 1919.

Todos los partidos han hecho patentes demostraciones de acendrado patriotismo, proclamando la necesidad de unirse estrechamente todos los alemanes para sobrelevar y afrontar las duras pruebas que les impusieron sus vencedores.

El anhelo de revancha no dejó tampoco de manifestarse.—S. S.

### Los abonados de Teléfonos

Se nos remite esta convocatoria: "Se convoca a todos los abonados de Teléfonos de Zaragoza que se hallen en descubierto con la Compañía por los recibos correspondientes a los meses de huelga, a una asamblea que se celebrará mañana, domingo, a las doce del día, en el Salón de Quintas de la Diputación provincial.

A la entrada en el salón será exigida la presentación de un justificante que acredite la condición de abonado. — La Comisión organizadora".



GRIPPE, Asma, Bronquitis, etcétera  
Cura radical con PULMOZONOL  
Venta: Rived y Chóliz. - Frasco, 6'70

ASPECTOS

## Consideraciones sobre el novejarquismo ambiente

¡L. A. O. C. A.! La ruidosa obra de los "Pericos" es la última manifestación —o el último grito— de esa manía incoercible con que la Humanidad se obstina en reducirnos la existencia a una simple expresión alfabética. Ahora España está en el período culminante de esa manía; y es natural que rinda a la actualidad su tributo al humorismo más o menos fácil. Sigamos la broma dentro de la simplicidad de nuestra estética humorística.

El humorismo, amigos, no es lo que suele creerse. No se trata de hacer chistes ni de remover los bajos fondos del retruécano, ni de subrayar las palabras para indicar que el lector debe reírse... El humorismo es mucho más sencillo que todo eso: se trata nada más que de sonreír y hacer sonreír honradamente. El humorismo es el buen tiempo del corazón; definición magnífica —no es nuestra— que prueba hasta la conveniencia de que, antes que cielo claro, haya habido en las almas nubes de tronada. Un amigo inglés —de los pocos amigos que conservamos entre los ingleses— asegura que no se puede preciar la felicidad de la risa sino después de haber sufrido mucho.

Mucho ha sufrido, efectivamente, la Humanidad hasta ponerse de acuerdo en el empleo casi general del alfabeto usual nuestro, pero ya empieza a sentirse la felicidad de una risa a chorros en presencia de ese humorismo de las letras que ha dado en transformar todo título de sociedad política, industrial, mercantil, deportiva, en una síntesis de iniciales, verdaderamente cómica. Es un humor de anagrama, escamoteo y logogrifo que va organizándonos la vida con un criterio de candado de combinación de letras, de secreto de caja de caudales: La C. N. T., la U. G. T., la F. U. E., la C. A. T., la S. D. N., la C. H. A. D. E., la C. A. M. P. S. A., el S. O. S., el P. E. N. C. hasta el R. I. P. A.

Esta manía del abrevio por iniciales no cabe duda que es la fórmula del nuevo buen humor. Antes, cuando las cosquillas de la gracia estaban en los despropósitos de la acción o de la situación, bastaba recordar, por ejemplo, el caso de un etnólogo matando chinches con todos los miramientos de su conciencia de naturalista insectófilo, y la gente se destornillaba de risa; hoy la gente disfruta mucho más con un problema de palabras cruzadas o de fuga de vocales. Es la tendencia irrefrenable a la síntesis, a la simplificación, a la brevedad, como señales ostensibles de la ética, de la estética y hasta de la flojera que distingue a la edad presente. Bien está esa tendencia al colapso expresivo para las clases cultas, para las vanguardias sociales; pero extendiendo su uso a las clases de retaguardia nos encontraremos en cualquier inesperado momento con que la risa liviana que nos produce el inocente juego de las iniciales se convierta en un serio motivo de lamentación. El día después de proclamada la República se presentó un peón en cierto Juzgado municipal para inscribir en el Registro civil una hijita que le había nacido bajo el júbilo tricolor del 14 de abril:

—¿Con qué nombre inscribimos a la niña?—preguntó el juez.  
—Póngale usted LIF—contestó el padre con seriedad solemne.  
—¿Hombre!—exclamó el juez.  
—¿Le llama a usted la atención el nombre?  
—Efectivamente... Pero yo le ponga lo que usted quiera. Ahora bien:

me permito llamarle la atención sobre el suplicio a que va usted a someter a la criatura cuando crezca y la llame a la gente. ¡Lif, Lif! A las niñas suelen aplicarse los nombres más bellos, y éste, la verdad... ¡Yo no le encuentro belleza a eso de Lif! A menos que usted me explique...

—Pues se trata del nombre femenino más bonito que existe una vez proclamada la República. Lif se forma con las primeras letras de las palabras Libertad, Igualdad, Fraternidad... Y todo eso se lo va llamar mi hija con tres letras nada más.

Y la inocente criatura quedó registrada con el nombre Lif. Dios perdóne al padre.

Nada de esto nos debe extrañar, porque hasta a la propia República la hemos visto ya en combinación de letras R. E. D. T., que quiere decir: República Española de Trabajadores.

Después de aprobada por las Constituyentes la calificación de la República, esperábamos, y no tuvimos que esperar mucho, una serie no interrumpida de alusiones más o menos vulgares a ese título tan prometedor, en las publicaciones festivas a la sal gorda de 0'25 y en las piezas teatrales de poco más; lo que no esperábamos nunca es que en seguida se le aplicase a la República el criterio de candado de iniciales y se nos colocase inmediatamente la R. E. D. T., como expresión cifrada de la Patria en que hemos nacido por voluntad de nuestros antepasados y esperamos seguir viviendo con o sin Estatuto.

Por nuestra parte, protestamos con la máxima energía que nos permite Miguel Maura de esa falta de respeto al hermoso título que se le ha puesto a nuestra República, porque creemos que aplicarle lo que pudéramos llamar el novejarquismo —de Novejarque, príncipe de los ingenios del jeroglífico— es afirmar todo lo contrario de lo que se quiere que sea. La Asamblea Constituyente ha debido proceder con cautela y adoptar el acuerdo de declarar que España es una "República

de Trabajadores con todas sus letras" para evitar que prevalezca un nuevo anagrama demostrativo de que aquí lo que interesa es escurrirse el hombro a cualquier esfuerzo, aunque sea el de escribir dos docenas escasas de sílabas. Y, luego, para perder más tiempo en descifrar lo que quieren expresar las cuatro letras que nos decidimos a estampar como expresión absoluta de lo que somos en este país donde el convencimiento de que el hombre no hace la cosa está tan vulgarizado como el cocido, y haya cuidado de no reducirnos también a cifra los ya casi hipotéticos garbanzos de cada día.

¡República de Trabajadores! Retiramos nuestro voto al diputado que lo tiene. Y censuramos que su ligereza haya corrido parejas con la de los otros. Había necesidad de puntualizar más y de hacer las excepciones indispensables, porque hay profesiones y oficios a los que debemos desear un paro forzoso de carácter permanente: los médicos, los farmacéuticos, los sepultureros, los funerarios —pongamos por casos concretos— es mejor que no trabajen. De modo que el artículo debió quedar redactado así: "España se constituye en una República de Trabajadores con excepción de los médicos y sus ramos afines".

Pero, si ya no tiene remedio, ¡qué le vamos a hacer! D. C. T. y S. Y. R. Hemos querido decir —y valga la explicación por una sola vez—: Dios con todos y salud y República.

De todas maneras, como esto de las letras parece que va para largo, lo mejor es prevenirse contra el peligro de que pasemos de las letras a las palabras y la conversación sea en lo futuro un baluceo de niños que van a la escuela de primera enseñanza y ya empiezan a formar las sílabas. La mejor precaución sería disponer inmediatamente el indispensable Diccionario especial. No hacen falta académicos para este menester: basta con un loro...

JOSE ANDRES VAZQUEZ  
(Prohibida rigurosamente la reproducción).

## LA VIDA ESCOLAR

### ASOCIACION DE ESTUDIANTES DE FILOSOFIA Y LETRAS (F. U. E.)

Siguen celebrándose con gran entusiasmo y extraordinaria concurrencia el ciclo de conferencias de divulgación universitaria escolar organizado por la Asociación de Estudiantes de Filosofía y Letras (F. U. E.)

Esta tarde, a las siete, tendrá lugar en la Facultad de Filosofía una conferencia a cargo del doctor don Gregorio Sánchez Gulsande, el cual desarrollará el tema "El sistema nervioso como centro de las actividades del organismo".

La calidad del conferenciante y lo atractivo del tema son alicientes bastantes para que el acto constituya un éxito de público.

La conferencia inmediata tendrá lugar el próximo jueves, día 28 de enero, versando el tema sobre "Interpretación de algunos fenómenos patológicos dependientes de alteraciones anatómicas de los centros nerviosos".

### UNA REUNION DE LA ASOCIACION DE ESTUDIANTES DEL MAGISTERIO (F. U. E.)

Mañana, domingo, a las diez y media en primera convocatoria, y a las once en segunda, se celebrará una reunión en los locales de la Escuela Normal del Magisterio primario, con carácter de Junta general extraordinaria, reunión a la que se convoca urgentemente a todos los asociados.

### UNA NOTA ESTUDIANTIL

Recibimos esta nota: "En el manifiesto que ayer reparamos se decía que se había solicitado de la autoridad académica autorización para celebrar una asamblea con objeto de tratar de la representación escolar concedida a la F. U. E. La impresión que tenemos de las

autoridades nos permite asegurar que, salvo contratiempos imprevistos, la reunión se celebrará mañana, domingo, a las once, en la Facultad de Medicina.

Intil nos parece recomendar a nuestros compañeros que asistan a la asamblea, dada la importancia que tiene para la vida de la Universidad.

Por la Comisión organizadora, Gabriel Castillo, José María Zaldívar, José María Yera y Antonio Aznárez".

### Empleados para oficinas

Para casa de bastante importancia de industria y nego los mercantiles se necesitan JEFES, CONTABLES, CAJERO, MECANOGRAFOS y TAQUIGRAFOS con años de práctica en casas de importancia y referencias mejorables.

Serán bien retribuidos. Solicitudes al apartado 783. Madrid.

CAMARA AGRICOLA

### Aclaración al decreto que proroga los arrendamientos rústicos

Contestando consulta de esta Cámara al Ministerio de Justicia ha declarado:

Primero. Que la prórroga otorgada por el artículo primero del decreto de 31 de octubre de 1931 tiene solamente el efecto de prolongar la vida del contrato por espacio de doce meses, sin ninguna relación con las labores agrícolas que puedan o deban realizarse en el mencionado tiempo, ni con la duración o eficacia de éstas; y

Segundo. Que los contratos que forzosamente para el propietario quedan prorrogados con arreglo a los términos y condiciones del repetido artículo, lo son aquellos cuyo vencimiento haya ocurrido ya en la fecha de hoy o esté fijado para cualquiera de los días que restan hasta el primero de marzo inclusive del año en curso, y por tanto, no disfrutarán del beneficio de la prórroga otorgada los contratos que terminen el día 2 del repetido marzo y, por consiguiente, en todas las fechas posteriores del año.

### NOTAS DE SOCIEDAD

#### VIAJES

Ha salido para París, Londres y otras importantes poblaciones en viaje de estudios el joven don Ernesto Cebollero.

—De Vitoria llegó don Angel Nio-larde con su bella esposa, doña Martina Samaniego.

#### DEL GRAN MUNDO

En Madrid los señores de Uzcátegui, distinguido matrimonio venezolano, obsequiaron el jueves, por la tarde, con una fiesta a un reducido grupo de sus amistades.

Se bailó y se organizaron algunas mesas de bridge.

#### NATALICIO

Ayer dió a luz un robusto niño con toda felicidad la bella esposa de nuestro querido amigo y compañero en la Prensa, doctor Joaquín Mateo Linares, nacida Ana María Blanco Minguez.

Unimos nuestra cordialísima enhorabuena a las muchas que de sus distinguidas amistades recibirán los venturosos padres.

### La Federación de Sindicatos Unicos desmiente los rumores de huelga

Anoche se nos hizo entrega, por parte de la C. N. T., Comité regional y Federación local, del escrito que sigue:

"A todos los trabajadores: Habiendo circulado con insistencia rumores en exceso tendenciosos y existiendo a la par elementos interesados en propalar dichos rumores, estos Comités tiene el deber ineludible de advertir a sus afiliados que no se hagan eco de tales noticias. Nuestra organización cuando tenga necesidad de declarar un movimiento huelguístico lo hará con responsabilidad del acto que realiza.

Por la presente nota quedan enterados nuestros afiliados, y confiamos que sabrán cumplir con el deber sindical que todos tenemos.

Salud a todos. — Comité regional y Federación local".

## ¡UNA OBRA DE SENSACIONAL EMOCION! EL ARCHIVO DEL DICTADOR

... no es la obra de un hombre que vivió su propia obra: es la vida de un pueblo a través de la vida de un hombre.

¡¡40.000 ejemplares vendidos!!

UNA PESETA EJEMPLAR. - LIBRERIAS

DISTRIBUIDORES: PRHOTOS. - LARRA, 5, MADRID

## PRECIOS POPULARES



ULTIMOS DIAS

ENORME EXITO

Teatro - Cinema Parisiana



# DE MADRID Y PROVINCIAS

## LAS CORTES CONSTITUYENTES

### Continuó el debate relativo al consorcio de las fábricas militares

Tres diputados pidieron que no haya deportaciones.-Aclaración del señor Beunza.-Quedó convertido en interpelación un ruego sobre arriendos y cobro de contribuciones del Estado.-Quedó aprobada la creación de dos escuelas de Estudios Arabes.-Fue favorablemente informada la petición de prórroga trimestral del presupuesto

#### POCA ANIMACION A PRIMERA HORA

MADRID. — Se abre la sesión a las cuatro cuarenta y cinco de la tarde.

Preside el señor Besteiro. El banco azul desierto. Escasa animación en escaños y tribunas.

El señor BESTEIRO da cuenta de la adhesión de varios diputados a la votación de ayer.

#### RUEGOS Y PREGUNTAS. — PERJUICIO PARA LAS SOCIEDADES COLOMBOFILAS. — SITUACION EN UNAS MINAS

El señor ENANDEL se queja del decreto que modifica el reglamento de la cría de palomas, que perjudica a las Sociedades colombofilas de Valencia y otras localidades.

El señor GONZALEZ PEÑA se refiere a la situación minera del pozo del Boo.

Denuncia la falta de higiene de las minas, que causa más víctimas que los accidentes, pues mueren tuberculosos el 247 por 1.000 de los mineros.

El señor ALVAREZ ANGULO se ocupa de sucesos análogos ocurridos en determinada mina de Linares.

#### CASOS ANOMALOS

Un DIPUTADO CATALAN denuncia que en algunos Juzgados de Cataluña se cobren 50 pesetas a quienes acuden a casarse civilmente, y que además se les recomiende que se casen por la Iglesia.

Se refiere a la conducta del dueño de una fábrica de cementos, cuyos obreros están en huelga hace cuatro meses, y dice que el patrono ha manifestado que hará lo que quiera con la República o con la Monarquía.

El señor LARGO CABALLERO promete enterarse del asunto.

#### EL SEÑOR BEUNZA ACLARA

El señor BEUNZA dice que ayer no pudo hablar para hacer algunas aclaraciones.

Añade que es inexacto que injuriara en Bilbao al ministro de Instrucción Pública.

No tengo — dice — la petulancia de juzgar la capacidad de los ministros. Yo hablé de solvencia.

Niega que lleve escolta, armada ni sin armar.

Disiente del relato del señor Fátas sobre los sucesos de Bilbao.

Espera que dictaminen los tribunales.

#### PIDEN QUE NO HAYA DEPORTACIONES

El señor BALBONTIN se interesa por que no se deporten ningún obrero a Fuerteventura, ya que los derechistas — dice — han logrado paralizar las deportaciones a Fernando Poó.

Los señores JIMENEZ y SEDILES se adhieren.

#### EN RELACION CON ARRIENDOS Y COBRANZA

El señor EGOICHEAGA formula un ruego relacionado con la forma de hacer los arriendos y cobranza de los impuestos del Estado.

El señor BESTEIRO le pide que convierta en interpelación este ruego.

El señor EGOICHEAGA accede. El señor CARNER se pone a disposición de la Cámara.

El señor REY MORA habla de la crisis minera en España, y dice que obedece a la mala política económica del Gobierno.

#### DENUNCIAS CONTRA UN PROCEDIMIENTO DE PESCA. — LECTURA DE PROYECTOS

El señor SANTALOU denuncia los perjuicios que ocasiona la pesca por

el procedimiento llamado de boca, y pide que se imponga una multa de mil pesetas a quienes la practiquen. El señor GIRAL ofrece atender la reclamación.

Se adhieren al ruego los señores GIRAU y SUAREZ PICALLO. Los MINISTROS de HACIENDA y MARINA leen proyectos de ley.

#### ORDEN DEL DIA.—QUEDA APROBADA LA CREACION DE ESCUELAS DE ESTUDIOS ARABES. — TOMADA EN CONSIDERACION

Se aprueba definitivamente el proyecto de ley creando en Madrid y Granada escuelas de Estudios Arabes.

Se toma en consideración una proposición de don JOSE ORTEGA Y GASSET sobre la exención del impuesto de inquilinato a los locales destinados a hospederías.

También se toma en consideración una proposición del señor GONZALEZ RAMOS, sobre el reconocimiento a los efectos de derechos pasivos de los años de estudios para obtener el título de maestro o maestra.

#### DEL CONSORCIO DE INDUSTRIAS MILITARES

Se continúa el debate sobre el consorcio de industrias militares.

El señor ALVAREZ BUYLLA consume un turno en contra.

Expone el deficiente estado de algunas fábricas, entre ellas las de Oviedo y Trubia.

Se declara pacifista, pero mientras exista el Ejército la República necesita de él y ha de estar bien atendido.

Don EDUARDO ORTEGA Y GASSET hace diversas consideraciones respecto a las relaciones de la República con el Ejército.

Censura que las fábricas militares se entreguen a una entidad particular.

A continuación lee la lista de jefes y oficiales que ocupan destinos y son de reconocida significación monárquica.

Insiste en que es indispensable hacer un Ejército republicano.

#### MAS GUARDIAS DE ASALTO

El MINISTRO DE LA GOBERNACION lee un proyecto de ley aumentando en dos mil quinientos el número de guardias de asalto, sesenta camiones, cuarenta coches y cien conductores.

#### TURNO EN CONTRA. — UN DIALOGO

El señor FANJUL consume otro turno en contra del proyecto relacionado con el consorcio.

Dice que es inexacto que las fábricas estén dotadas de modernos elementos de fabricación.

—La fábrica de Trubia—añade—única verdaderamente militar, no tiene taller de forja en condiciones, ni de temple ni de laminado. La única que puede vivir es la de Toledo, por la diversidad de objetos que fabrica.

Habla también de las fábricas de Granada y Murcia.

Termina diciendo que las fábricas militares no pueden hacer más que obra militar y ésta resultará siempre cara.

Afirma que el pensamiento del señor Azaña de democratizar la in-

dustria militar es magnífico, pero irrealizable.

La industria, pendiente del diviendo, no acomete esa empresa. Pero el Estado tiene que hacerlo.

El señor AZANA. — El Estado no puede gastar dinero para proteger esas ideas geniales.

El señor FANJUL. — ¿Qué más podía desear la fábrica militar que ser inductor de esas ideas geniales?

El señor AZANA. — Ha puesto su señoría el dedo en la llaga. Ese es el problema de las fábricas militares. Se lo agradezco a su señoría.

El señor FANJUL. — La industria militar es indispensable a la vida nacional. Yo crearía un Cuerpo militar de ingenieros industriales que se nutriera de artilleros.

Se suspende el debate, quedando el orador en el uso de la palabra. Se levanta la sesión a las ocho y cuarenta y cinco de la noche.

#### Fuera del salón de sesiones PRORROGA DEL PRESUPUESTO. JUBILACIONES

La Comisión de Hacienda de las Cortes ha dictaminado favorablemente el proyecto de prórroga trimestral del presupuesto y concediendo la jubilación con sueldo entero a los funcionarios que se queden ciegos y haciendo extensivo este beneficio a los que se queden paralíticos.

#### DEBATES EN PERSPECTIVA

El señor Besteiro, al terminar la sesión de la Cámara, hizo a los periodistas algunas manifestaciones.

Dijo que el martes procurará que continúe la interpelación del doctor Juarros sobre abolicionismo.

Tienen pedida la palabra los señores Sánchez Covisa y Pittaluga.

En el orden del día ha quedado en el uso de la palabra el señor Fanjul, sobre las industrias militares. Este debate es muy interesante por las discusiones técnicas a que dará lugar.

#### LABOR PARA LA PROXIMA SEMANA

El señor Azaña, refiriéndose a la sesión de la Cámara, dijo que si hoy se adelantaba la discusión del proyecto de ley de unificación de las fábricas militares, en la próxima semana podrá comenzarse el estudio de la ley del divorcio.

En el Consejo del lunes veremos si podemos terminar el estudio de la reforma agraria con objeto de que venga rápidamente al Parlamento.

Precisa — terminó diciendo el jefe del Gobierno—que las comisiones activen sus trabajos porque se ha perdido algo de tiempo y es imprescindible recuperarlo para llevarlo a la práctica en seguida.

#### POR LA NIVELACION PRESUPUESTARIA

Se ha reunido la Comisión de presupuesto para tratar de la prórroga trimestral.

Se acordó proponer a las Cortes que las plantillas aprobadas queden en vigor.

El ministro de Hacienda está dispuesto a ceder, pero no lo hizo por la cuestión de confianza.

El señor Carner ha agradecido a la Comisión la colaboración que le presta.

Añadió que todo su afán es nivelar el presupuesto aun teniendo en cuenta que los ingresos están limitados a cuatro mil millones de pesetas.

#### DIVERSAS NOTICIAS

### El ministro de la Gobernación dió informes de cierto interés

Alguno de ellos relacionado con una querrela contra el señor Beunza.-El gobernador general de las Vascongadas.-Catedrático zaragozano con licencia

#### VIAJE DEL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

MADRID. — A las tres de la tarde el ministro de Obras Públicas ha marchado a Córdoba para visitar, además, otros puntos de Andalucía.

Le acompaña su hijo como secretario particular.

También han marchado con él el diputado señor Zugazagotia y el señor Latorre, éste como presidente de la Comisión gestora de Jaén.

#### NUEVO ALCALDE

VALENCIA. — En la sesión de esta mañana celebrada por el Ayuntamiento ha sido elegido alcalde don Vicente Alfaro, que desempeñó el cargo accidentalmente.

En el momento de la votación se ausentaron los concejales de la derecha regional valenciana y los socialistas.

#### JUEZ ESPECIAL. — POR LO OCURRIDO EN DIVERSAS POBLACIONES. — QUERRELA CONTRA EL SEÑOR BEUNZA.—GOBERNADOR GENERAL PARA LAS VASCONGADAS

MADRID. — El ministro de Justicia dió a los periodistas que para depurar lo ocurrido en Cataluña se nombraría un juez especial, de Barcelona.

Añadió que el fiscal había recogido el informe relacionado con los sucesos ocurridos en Bilbao, que confía todos los detalles conocidos.

Se ha dictado auto de procesamiento contra Santos Sáinz.

El fiscal de Burgos ha enviado el informe por los sucesos de Arnedo.

Hay dos versiones: una del pueblo y otra de la Guardia Civil.

Dijo que se había nombrado juez especial para las Vascongadas y Navarra a don Antonio Domínguez, juez de primera instancia de Hellín.

Afirmó también que el fiscal de Bilbao había entablado querrela contra el señor Beunza, por injurias al Gobierno.

Los periodistas le hicieron saber que el señor Beunza se hallaba en el antedespacho y el ministro dió:

—Si viene a darme explicaciones y a demostrar lo que han dicho los periódicos, veremos.

Hablando de Manresa dió que se trata de un plan para el día 25, que se ha adelantado y que el Gobierno restablecerá el orden.

#### PROFESOR ZARAGOZANO AL QUE SE CONCEDE LICENCIA

MADRID. — La "Gaceta" publica una disposición concediendo un mes de licencia, por enfermo, a don Agustín Catalán, catedrático del Instituto general de segunda enseñanza de Zaragoza.

#### AUDIENCIA A DIPUTADOS

MADRID. — El presidente de la República dedicó la mañana a recibir en audiencia a varios diputados.



y el interesante reportaje de las bellezas españolas en Madrid, con "Miss España" y la fiesta de la elección, que se estrenará en el mismo programa

CINEMA ALHAMBRA



DE UNA HUELGA REVOLUCIONARIA

Quedó totalmente dominada el área de Cataluña donde se inició el movimiento de rebelión

Todos los rebeldes se entregaron incondicionalmente.-La "Casa misteriosa".-Enorme cantidad de armas y municiones y bombas de veinticinco kilos.-El jefe de la rebelión logró fugarse. Un reducto en San Cornelio.-En Madrid hubo incidencias que, como las de Málaga, Coruña y Santiago de Compostela, tienen relación con el movimiento preparado para el día 25

Incidencias en Madrid e informes oficiales

EN LOS BARRIOS EXTREMOS DE MADRID SE PRODUCEN ALGUNOS DISTURBIOS POR LOS ALBOROTADORES QUE QUERIAN LOGRAR UN PARO

MADRID. — Durante la tarde se registraron algunos incidentes provocados por elementos alborotadores. Donde más importancia alcanzaron, sin que ofrecieran, no obstante, ninguna gravedad, fué en la barriada de los Cuatro Caminos. Allí se originaron numerosas carreras y sustos, porque los huelguistas apedrearon a los guardias de asalto y éstos cargaron repetidas veces y tuvieron que pedir refuerzos.

En la Casa de Socorro fueron asistidos nueve lesionados.

El de más gravedad era un albañil, llamado Celino Marcén, que presentaba la fractura de los huesos de la nariz a consecuencia de una pedrada.

También fué asistido Juan Rodríguez, suboficial de los guardias de asalto.

Fueron curados dos guardias de asalto y un agente de la brigada social.

En Vallecas intentaron paralizar los trabajos, sin conseguirlo.

Los incidentes continuaron hasta las primeras horas de la noche.

UNA NOTA DE LA JUNTA ADMINISTRATIVA DE LA CASA DEL PUEBLO

MADRID. — La Junta Administrativa de la Casa del Pueblo ha facilitado una nota aconsejando a los obreros que no sigan las excitaciones de huelga que se les puedan hacer.

En igual sentido se ha dirigido la Federación Local de Obreros de la Industria de la Edificación de Madrid y Canillejas.

Dicen que son maniobras de la C. N. T. con elementos de derechas que buscan la desesperación de los obreros para la instauración de una nueva Dictadura.

Dice que no es otra cosa que una manifestación de los sucesos de Manresa y otros lugares.

Por otra parte la directiva de la U. G. T. ha facilitado otra nota, complemento de la entregada anoche, diciendo a los obreros que no se presten a las maniobras de los extremistas.

Dice que se pretende justificar el movimiento como solidaridad con los obreros de Fomento de Obras y Construcciones, pero señala que no es procedimiento de pedir esa solidaridad por sorpresa y dirigiendo injurias a la organización. Dice que no es clara la posición de quienes han tratado de generalizar la huelga.

Termina expresando su adhesión al Gobierno y exponiendo su confianza en lograr las aspiraciones de los trabajadores.

Firman el manifiesto Manuel Cordero y Wenceslao Carrillo.

HA SIDO SUSPENDIDO "EL MUNDO ROJO" Y DESALOJADOS SUS LOCALES POR LA AUTORIDAD

MADRID. — En la Dirección General de Seguridad dijeron que el ministro de la Gobernación había suspendido la publicación del periódico "El Mundo Rojo", imponiéndole además una multa de 1.000 pesetas, habiendo dispuesto que fueran desalojados los locales de la Redacción, Administración y talleres.

Se presentó la policía en dicho local, y como sus ocupantes opusieran resistencia se dió orden de que acudieran los guardias de asalto, a cuya sola presencia fueron abandonando el local.

Terminó diciendo que los incidentes de Madrid y Cuatro Caminos carecieron de importancia.

EL MINISTRO DE TRABAJO ES INTERROGADO POR LOS PERIODISTAS

MADRID. — Los periodistas preguntaron al ministro de Trabajo pidiéndole noticias acerca de la situación. Contestó que, según las no-

ticias que le había comunicado el ministro de la Gobernación, conforme van llegando las tropas a los pueblos de la comarca de Manresa se entregan los revolucionarios sin la menor resistencia.

—En Madrid los sindicalistas del Ramo de Construcción han originado algunos incidentes, y aun cuando dicen que es por solidaridad con algunos compañeros, yo creo que tienen relación con lo ocurrido en Manresa. La U. G. de T. va a actuar inmediatamente, facilitando una nota para no desorientar a sus afiliados. El ministro de la Gobernación me comunica que ha habido algunos chispazos en Málaga, pero no tiene nada de particular porque es que han anticipado el movimiento que estaba preparado para el día 25 sumándose a los de Cataluña.

En España no pueden triunfar estos movimientos si no se cuenta con la U. G. T.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION DA CUENTA A LOS PERIODISTAS DEL EPILOGO DEL MOVIMIENTO REVOLUCIONARIO COMUNISTA DE MANRESA-BERGA

MADRID. — El ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga, al recibir a los periodistas en las primeras horas de la tarde, les dijo que hacía 15 minutos, o sea a las dos menos cuarto, habían entrado las fuerzas en Cardona, único pueblo que restaba, no por conquistar, porque se han entregado todos sin resistencia a la sola presencia de la fuerza. Los revoltosos no han producido otro daño que el incendio de una iglesia.

Únicamente en Berga quedan catorce mineros que se han refugiado en una casa, y a quienes se les ha concedido un plazo de tiempo para que se entreguen.

No ha habido ni víctimas, ni el menor incidente, ni la menor lesión, ni el más mínimo choque.

Las noticias que se reciben de Barcelona, Valencia y Sevilla acusan tranquilidad completa.

Solamente en Málaga, a las diez de la mañana, se declaró la huelga general.

Los huelguistas, aprovechando los primeros momentos del paro, causaron averías en las agujas de entrada a la estación, suspendiéndose la circulación de trenes momentáneamente por que inmediatamente quedó reparado el daño y los trenes circularon.

También en el barrio de Bechar se hizo una descarga contra la fuerza pública, resultando heridos un agente de Vigilancia y un guardia de Seguridad.

—Según mis noticias — dijo el ministro — las heridas de ambos son leves. Yo he dicho al gobernador que a la hora de almorzar todo debe estar terminado, y opino que así será hora más u hora menos.

Los periodistas preguntaron al ministro si los de la C. N. del T. habían intentado plantear una huelga, y otro periodista le preguntó si el movimiento de Málaga estaba relacionado con el de Manresa.

El ministro contestó que todos estos chispazos obedecían a un plan preconcebido y organizado como todos sabían, para el día 25, pero en algunos puntos se han anticipado para ganar tiempo y fomentar el movimiento, que ha sido desarticulado.

—Yo no confundo a los elementos de la C. N. del T., propiamente sindicales, con los controlados por la F. A. I., a los que creo únicos propagadores del movimiento. Lo que se preparaba hubiera podido tener importancia, pero no hubiera constituido un peligro para la República. Además, el Gobierno tenía tomadas todas las medidas.

Un periodista le preguntó:

—¿Habrá nuevas deportaciones? —Ni nuevas ni viejas. Cuando las haya se les comunicará a ustedes.

Terminó el ministro de la Gobernación diciendo que el Gobierno estaba muy satisfecho del voto de confianza que le fué concedido ayer en la Cámara.

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO NEGÓ TRANSCENDENCIA A LA LLEGADA DE CABANELLAS A MADRID. — LO OCURRIDO EN LA ZONA DEL LLOBREGAT

MADRID. — El señor Azaña recibió en el Ministerio de la Guerra al embajador de Cuba, al agregado militar de Italia, al general Queipo de Llano, al señor Companys y al alcalde de Palencia, con una comisión que le pidió la cesión a la ciudad de un viejo edificio destinado anteriormente a cuartel.

El señor Azaña prometió complacerles.

A las dos de la tarde fueron recibidos por el presidente los periodistas y contestando a sus preguntas sobre lo ocurrido en la cuenca del Llobregat, dijo:

—Ha bastado solamente la presencia de las fuerzas para que los revolucionarios depusieran su actitud y la tranquilidad renaciera en todas partes. Esto es lo que me ha comunicado en la conferencia que acabo de celebrar.

Los periodistas le preguntaron si tenía noticias de la declaración de la huelga general del ramo de construcción en Madrid, y contestó negativamente.

Añadió que tenía noticias de que en Málaga se había declarado la huelga general de carácter pacífico, y que se habían tomado precauciones.

Le preguntaron si había visto al general Cabanellas, y contestó negativamente. Dijo que había ido a verle un día que hubo Consejo de ministros y por esta circunstancia no pudo saludarle, y desde entonces no ha vuelto a tener ocasión de verle. Su estancia en Madrid no tiene la importancia política que se le ha atribuido. Negó la referencia de los periódicos diciendo que había tenido una entrevista con él.

INTENTARON EN MADRID PLANTEAR UN PARO. — ACCION COERCITIVA. — CACHEADOS Y A LA CARCEL

MADRID. — Durante el día de hoy se intentó producir un paro del gremio de construcción, en Madrid.

No se sabe si el movimiento hubiera tenido éxito, si hubieran secundado el paro otros gremios, pero el movimiento ha fracasado. Los sucesos de la cuenca del Llobregat y la declaración del paro general en Málaga determinaron un adelanto en la intenciona.

En las primeras horas de la mañana algunos grupos de revoltosos comenzaron a ejercer coacciones en los barrios apartados y con más intensidad en Argüelles, Chamberí y Cuatro Caminos.

Las autoridades trabajaron para evitar la influencia de las coacciones y para garantizar la libertad del trabajo.

Como las coacciones se registraban en lugares muy distantes y con mucha frecuencia, los guardias de asalto tuvieron bastante ocupación.

En la Ciudad Universitaria un grupo de cincuenta ejercía coacciones. La Guardia Civil evolucionó, haciéndoles concentrarse en una explanada. Allí fueron cacheados. Algunos llevaban pistolas. Desde la explanada pasaron todos a la cárcel.

EN CARABANCHEL NOMBRARON LOS COMUNISTAS ALCALDE A UN PROPIETARIO

MADRID. — Los elementos perturbadores en Carabanchel obraron con tal desenvoltura que destituyeron al Ayuntamiento y nombraron nuevo alcalde, recaeando la elección en el propietario del edificio en donde celebraban sus reuniones.

En los Cuatro Caminos se paralizaron los trabajos en algunas obras.

En el distrito de Palacio no se trabajó en todas las obras de pavimentación, pero en muchas de ellas los obreros reanudaron los trabajos, y en algunas no lo abandonaron a pesar de las coacciones.

En la calle de Arlaban se detuvo a dos coaccionadores, a quienes se les ocuparon pistolas.

En la calle de Eloy Gonzalo a

DEL PAIS VASCO

Un abogado y un industrial ingresan en la cárcel

A disposición del ministro de la Gobernación, con motivo de un alijo de armas.-Hubo disturbios en una fábrica.-Visita de un ministro portugués.-Una mujer timada.-La Fortuna hizo un guiño a los donostiarras

LOS DETENIDOS POR UN ALIJO DE ARMAS

SAN SEBASTIAN. — Han quedado a disposición del ministro de la Gobernación, en la cárcel, el abogado señor Zulueta y el industrial señor Astaburuaga, que fueron detenidos, hace algún tiempo, por el alijo de armas, en San Juan de Luz, destinadas a Bilbao.

INCIDENTES EN UNA FABRICA

SAN SEBASTIAN. — En una fábrica de Hojas de afeitar del barrio del Antiguo ocurrieron incidentes con motivo de un conflicto entre patronos y obreros.

Intervino la Guardia de Seguridad, disolviendo a éstos.

EL MINISTRO DE NEGOCIOS EXTRANJEROS DE PORTUGAL

SAN SEBASTIAN. — En el sudexpreso de esta mañana ha pasado con dirección a Ginebra el ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, don Fernando Branco, acompañado de ilustres personalidades.

UN TIMO

SAN SEBASTIAN. — Frente al

otros elementos a quienes también se les ocuparon pistolas.

Todos pasaron a la cárcel.

LO QUE DICE EL DIRECTOR GENERAL DE SEGURIDAD

MADRID. — El director general de Seguridad recibió a los periodistas y les dijo que entre los detenidos como directivos del movimiento figuraban seis comunistas, a uno de los cuales se le detuvo cuando se había ocultado debajo de la cama. A algunos se les ocupó folletos anarquistas, instrucciones para ejercer coacciones, realizar actos de sabotaje y fabricar explosivos.

Fueron todos encarcelados.

DOS ESCUADRILLAS AEREAS A CATALUÑA

MADRID. — Esta mañana han salido del aeródromo de Getafe dos escuadrillas de Aviación con dirección a Barcelona.

Van al mando del comandante don Aniceto Rubio.

LAS ORDENES HABIAN SIDO CUMPLIDAS. — POBLACIONES OCUPADAS. — REANUDAN EL TRABAJO

MADRID. — El subsecretario de la Presidencia facilitó a los periodistas copia de un telegrama dirigido por el gobernador de Barcelona al presidente del Consejo de ministros dándole cuenta de que se habían cumplimentado las órdenes recibidas del Ministerio de la Gobernación, habiendo sido ocupadas por las fuerzas del Ejército y de la Guardia civil todas las poblaciones en donde se había declarado el movimiento revolucionario.

Han sido quitadas de las Casas Consistoriales las banderas rojas, izándose, con aplausos del vecindario, la bandera nacional.

El telegrama termina dando cuenta de haber sido restablecidas las comunicaciones telefónicas y telegráficas y haber comenzado la reparación de la vía férrea.

También expresa la gratitud a las fuerzas militares y a su mando por su actuación.

Los obreros de las minas han teleografiado pidiendo la reanudación del trabajo, en vista de lo cual se ha ordenado a los patronos para que se continúen los trabajos.

EL SEÑOR AZAÑA DA CUENTA DE INFORMES OFICIALES

MADRID. — Al llegar al Congreso el señor Azaña fué interrogado por los periodistas acerca de si tenía nuevas noticias de la situación en la cuenca del Llobregat.

—Aquellos—contestó—pueden considerarse terminados. Ahora donde parece que hay alguna efervescencia es en Málaga.

Las autoridades de Barcelona me dijeron a mediódía que no ocurría nada y que lo de Figols y Berga quedaría terminado a las dos de la tarde.

Hotel de Londres Josefa Subiza se encontró a un individuo que le mostró un billete extranjero que no sabía cuánto valía.

Inmediatamente se presentó otro individuo que dijo que el billete era de 75 pesetas y que llevaba muchos más de igual cantidad, pero que había encontrado dificultades para cambiarlos.

Entonces Josefa se ofreció a cambiarlos, pero el desconocido le exigió una garantía a cambio del paquete de billetes.

Josefa le entregó un alfiler de corbata, dos pulseras de oro, un anillo de oro, un reloj de pulsera y 25 pesetas que llevaba.

Cuando fué a cambiar los billetes observó que eran de anuncio.

EL CUARTO PREMIO DE LA LOTERIA

SAN SEBASTIAN. — En el sorteo de hoy ha correspondido el cuarto premio al número 41.582, que ha sido vendido en la administración de la calle de Garibay.

El billete ha sido vendido en décimos y se desconoce a los poseedores de los mismos.

En Madrid—agregó—parece que algunos huelguistas han querido parar las obras, pero el hecho no ha tenido importancia.

En Cataluña

AVANCE CON PRECAUCIONES. — JUBILO EN SALLENT. — LO QUE OCURRIÓ EL DIA ANTERIOR

BERGA. — A las seis de la mañana salió de Manresa la columna del Ejército al mando del general Molero.

Se dirigió por la carretera de Manresa a Berga, por Sallent, avanzando con precauciones, porque habían circulado rumores de que el puente estaba minado.

Antes de llegar al punto de peligro se destacaron patrullas exploradoras.

Cuando una de éstas llegaba al puente se le acercó un individuo enarbolando un pañuelo blanco.

Conducido a presencia del teniente coronel don Francisco Camarasa, dijo que no había peligro en el puente.

Sirvió de guía a las fuerzas, y éstas entraron en Sallent, donde fueron recibidas con muestras de simpatía por parte del vecindario.

La columna permaneció en Sallent una hora.

En este pueblo quedó una compañía y varios puestos de guardia con ametralladoras.

El alcalde manifestó que ayer un grupo de individuos, que cree eran mineros de Figols, izó en el Ayuntamiento una bandera roja.

HACIA BERGA. — LA "CASA MISTERIOSA". — ORDENES DE QUE LA DESALOJASEN. — SE RINDIERON

MANRESA. — El grueso de la columna marchó con dirección a Berga, pasando por Vallserellí y otros pueblos.

Las fuerzas eran acogidas en todas partes con demostraciones de simpatía.

A la entrada y a la salida del pueblo de Berga se situaron patrullas de soldados y el resto de la fuerza marchó hasta la plaza del pueblo, para relevar a la Guardia Civil y a los Carabineros, que sitiaban la llamada "casa misteriosa".

Los soldados montaron ametralladoras en los lugares estratégicos de la plaza y se dispusieron a proteger los edificios.

Compareció ante el jefe de la fuerza un individuo llamado José Solé, perteneciente al Comité revolucionario, a quien le fueron dadas instrucciones para entrar en la "casa misteriosa" e invitar a los revoltosos a rendirse en un plazo de media hora, porque en caso contrario el edificio sería ametrallado rápidamente.

Escortado por algunos soldados marchó a Solé a la casa y a gritos



habló con un individuo andaluz que la tiene arrendada.

Le transmitió el ultimatum del jefe de las fuerzas militares, y aunque parece que alguno de los elementos dirigentes del movimiento dijo que antes de rendirse volaría con dinamita la manzana de casas, apenas sin transición salieron, uno a uno, con los brazos en alto, entregándose inmediatamente.

Ocupaban la casa Miguel Bueno Gil, natural de Morés (Zaragoza), y su pariente Simón Molina; José Calderón, natural de Gironella, y Juan Solé, de Berga.

Se supone que durante la madrugada lograron escapar otros dos.

Las tropas se hicieron cargo de los detenidos, preguntándoles si había algo en la casa.

Miguel Bueno, dando muestras de contrariedad, dijo que no había nada, y practicado un registro se hallaron treinta bombas de construcción rudimentaria, varias cajas de pólvora llenas de dinamita, trozos de hierro con un pistón y un trozo de mecha, una caja con veintisiete bombas confeccionadas con botes de conserva, cuatro bombas descomunales, de unos treinta centímetros de diámetro, y con un peso aproximado de veinticinco kilos, preparadas en grandes ollas de hierro cargadas con dinamita.

Los soldados quedaron custodiando los explosivos hallados.

Encontraron también bombas de menor tamaño, mechas, paquetes de pólvora, dos pistolas y siete escopetas.

Todo ello quedó depositado en el Ayuntamiento.

Los detenidos ingresaron en la cárcel.

La situación en Berga puede considerarse normalizada.

SE HA FUGADO EL JEFE DEL MOVIMIENTO EN FIGOLS.—EL QUE FABRICABA LAS BOMBAS

FIGOLS. — Parece que durante la noche los revoltosos que se habían hecho fuertes en la barriada de San Cornelio consideraron fracasado el movimiento y se dieron a la fuga, internándose en los montes de Figols.

Logró escapar el cabecilla del movimiento, llamado Alejandro Prieto, asturiano, que recientemente estuvo detenido en el vapor "Antonio López" y al ser liberado se colocó en las minas de Figols.

Tiene 45 años y es cojo a consecuencia de un balazo.

También parece que se han escapado otros cabecillas del movimiento, entre ellos un portugués especialista en la fabricación de bombas.

LOS REVOLTOSOS PONEN BANDERA BLANCA Y POCO DESPUES LA BANDERA TRICOLOR

FIGOLS. — Los revoltosos hicieron ayer una requisita de armamento de los somatenistas de los pueblos próximos.

Parece que la mayoría eran contrarios al movimiento, pero fueron arrastrados por los amotinados.

A las diez de la mañana enarbolaron una bandera blanca sobre las vagonetas.

Se produjo alguna confusión al ver que rápidamente desaparecía la bandera blanca, pero se calmaron los ánimos al ver que en su lugar colocaban una bandera tricolor.

CURIOSOS DETALLES DEL MOVIMIENTO.—EL PRESIDENTE DEL COMITE REVOLUCIONARIO FIRMABA VALES Y REQUISABA MERCANCIAS

FIGOLS. — Los vecinos han facilitado algunos detalles curiosos del movimiento.

Dicen que Prieto se erigió en presidente del Comité revolucionario y como tal firmaba vales y requisaba mercancías.

Las mujeres de los mineros intentaron anteanoche marchar a Berga para dar cuenta a las autoridades, pero hubieron de desistir de su propósito ante las amenazas de los revoltosos.

LAS TROPAS HAN ACAMPADO ESTA NOCHE EN LAS INMEDIACIONES

FIGOLS. — Todavía no han llegado a Figols las fuerzas militares.

Parece que se proponen proceder mañana al asalto de las posiciones que ocupan los mineros en San Cornelio.

Las tropas acamparon esta noche en la parte baja de dichas posiciones.

Se cree que en San Cornelio tienen los revoltosos abundante cantidad de bombas, armamento y explosivos.

## Más detalles de cómo depusieron su actitud los revoltosos de Manresa y Cardona

### MANRESA HA REANUDADO SU ACTIVIDAD DESDE LAS PRIMERAS HORAS

MANRESA. — En las primeras horas de la mañana se reanudaron toda clase de trabajos.

El comercio abrió sus puertas y la población adquirió su aspecto normal.

Patrullan por las calles fuerzas del Ejército.

### UNA BARRICADA.— DETENCION DE TRES HOMBRES ARMADOS. SIN UN DISPARO.— HABIAN TRABAJADO EN LAS MINAS

MANRESA. — Las tropas que se dirigían a Suria, mandadas por el comandante don Humberto Gil, a una distancia de doce kilómetros de Manresa vieron a seis u ocho individuos armados, que se dieron a la fuga.

Unos trescientos metros más allá encontraron una barricada construida con piedras y cuerdas, que obstruía el paso de la carretera.

El jefe de la fuerza mandó echar pie a tierra y formar las tropas en orden de combate.

Así avanzaron tres kilómetros hasta detener a tres individuos, que les entregaron las armas que llevaban.

Los soldados se hicieron cargo de los detenidos y con ellos siguieron avanzando con dirección al pueblo.

El comandante manifestó a los detenidos que nada les ocurriría si el pueblo recibía a las tropas cordialmente.

En las cercanías de Suria un muchacho salió al encuentro de los soldados e interrogó al comandante qué sería de las vidas de los habitantes.

El jefe de la fuerza le respondió que no pasaría nada si deponían su actitud.

Sin que se oyera un solo disparo entraron en el pueblo las fuerzas en orden de combate, dirigiéndose al Ayuntamiento, en cuyo balcón ondeaba la bandera roja y negra.

Durante algunas horas los revoltosos habían ocupado la población, pero no causaron daño alguno a la propiedad ni a las personas.

Se trabajó en las secciones de las minas, cuya paralización hubiera significado grandes daños.

El comandante señor Gil lanzó un pregón invitando a los vecinos a que entregaran las armas.

El orden ha quedado restablecido por completo.

### LAS TROPAS SON OVACIONADAS EN LA BARRIADA DE COROMINAS.— UNA COLISION Y DOS HERIDOS

CARDONA. — Una compañía del regimiento de Montaña número 2, al mando del capitán don Juan Cobas, salió de Suria a las once de la mañana con dirección a este pueblo.

En el trayecto no encontró obstáculos, y en formación de combate llegó hasta la barriada de Corominas, donde el público la recibió con aplausos.

En el puente de Santa Bárbara el jefe de la fuerza conversó con varios individuos.

Como en aquel momento se oyera un tiroteo la fuerza tomó por las armas una colina cercana al pueblo de Cardona.

En las proximidades de la población se aproximaron varios individuos a

las tropas, diciéndoles que no disparasen, porque todos eran hermanos.

Entregaron las armas, y las tropas avanzaron hacia el pueblo con las debidas precauciones.

Al llegar a la plaza del pueblo observaron que en un edificio próximo al Ayuntamiento se hallaba la Guardia civil parapetada. En balcones y ventanas habían colocado los colchones para defenderse.

En el edificio del Ayuntamiento ondeaba la bandera roja y negra.

Al llegar las tropas, el sargento de la Benemérita dió cuenta al jefe de la fuerza de que momentos antes habían tenido una colisión con los revoltosos.

Añadió que al salir del Ayuntamiento el jefe de los revoltosos le habían dado el alto. Este levantó los brazos, pero desde el Ayuntamiento hicieron varios disparos contra la Guardia civil, hiriendo a uno de los guardias en una mano.

Fuó repelida la agresión, y pudieron apreciar que en los revoltosos caían dos heridos.

Rápidamente quedó normalizada la situación.

### En Coruña

### CONTINUA LA HUELGA GENERAL, PERO TIENDE A DECRECER

CORUÑA. — Durante todo el día ha continuado la huelga general.

Se han producido pequeños alborotos con rotura de algunas lunas.

La población está suficientemente abastecida de pan y el mercado se ha visto concurrido, sin que hayan surgido agobios en el abastecimiento.

Se ha practicado la autopsia a la víctima de los sucesos de ayer.

No han circulado los tranvías ni han entrado al trabajo las cigarrerías.

En Villagarcía se detuvo a un individuo a que se ocupó una pistola.

Un grupo de obreros intentó asaltar la prevención para ponerlo en libertad, pero fueron disueltos por los guardias, que hicieron una descarga al aire, produciéndose enorme pánico.

No hubo desgracias. Se ha ordenado la clausura de un Centro sindicalista.

Los directivos obreros se han reunido para hallar una fórmula de solución al paro.

LA BELLA Y SIMPATICA

MARION DAVIES

EN

EL DIABLILLO DE LA CASA

HOY, ENORME EXITO

Cinema Aragón

LA BELLISIMA Y SIMPATICA

ANNY ONDRA

CON

SIGFRID ARNO

en la gran producción

ANNY, CHOFER

HOY, GRANDIOSO EXITO

CINEMA

ALHAMBRA

### En Granada

### LA C. N. T. RECOMIENDA A LOS OBREROS QUE NO SECUNDEN EL PARO ANUNCIADO POR LOS EXTREMISTAS

GRANADA. — La C. N. T. ha facilitado una nota en la que manifiesta a los obreros campesinos que no secunden la huelga que los comunistas anuncian para los días 25 y 26.

Dice que entre la C. N. T. y los comunistas no existe ningún pacto, pues la C. N. T. hará la revolución cuando lo crea oportuno, sin apelar al auxilio de los elementos comunistas.

### En Córdoba

### PRECAUCIONES.— NUMEROSOS DETENIDOS

CORDOBA. — Continúan patrullando por las calles fuerzas del Ejército y de la Guardia civil.

Los Centros oficiales están custodiados convenientemente.

Los geministas han evacuado voluntariamente el Seminario.

En la capital y en los pueblos han sido detenidos numerosos elementos extremistas.

Por disposición de la autoridad han sido clausurados los Centros sindicalistas y comunistas.

El gobernador ha prohibido las reuniones, incluso las culturales.

Se ha notado gran agitación en Villanueva de Córdoba, donde existían focos comunistas.

El gobernador, hablando con los periodistas, dijo que creía que no llegaría a plantearse la huelga general revolucionaria.

### Huelga general en Málaga

### LO INESPERADO.— MOVIMIENTO "TIPO" IZQUIERDISTA.— SABOTAJE EN LA VIA FERREA. UNOS TIROTEOS Y UNOS HERIDOS

MALAGA. — Inesperadamente surgió la huelga general.

A las diez de la mañana el paro era absoluto, alcanzando a los talleres de los ferrocarriles andaluces.

Dejaron de circular tranvías y taxímetros.

En el centro de la población la tranquilidad no fué turbada ni un solo momento.

El gobernador dijo a los periodistas que el movimiento era revolucionario del "tipo" de los de izquierdas extremistas.

Aunque se trabajó en varias fábricas, el orden no se alteró.

Los huelguistas realizaron actos de sabotaje en la vía férrea, levantando trozos de raíl, pero inmediatamente fueron realizadas las operaciones precisas para dejar la vía expedita, y salieron los trenes con toda normalidad.

No hubo choques con la fuerza pública.

Únicamente en el barrio del Perchel fueron agredidos unos guardias, contra los que se hicieron disparos de pistola.

Ellos repelieron la agresión. Resultó herido un agente, y también un paisano recibió un balazo.

El gobernador se mostraba optimista al dar estos informes.

Dijo que la huelga transcurría con tranquilidad, pero que, no obstante, tenía tomadas las necesarias precauciones.

### OTRA AGRESION.— DOCE DETENCIONES.— DESVIACION DE UNA AGUJA DE LA LINEA FERREA

MALAGA. — Al pasar por la calle de los Cuarteles unos grupos, apostados en las bocacalles, hicieron disparos contra la fuerza pública.

Resultó herido, de pronóstico reservado, en un brazo, el guardia de Seguridad Ramón Gómez, y quedó levemente herido José Gerona.

A las doce unos agentes de policía entraron en una casa desde la que habían hecho dos disparos y detuvieron a doce individuos.

El foco de agitación quedó reducido a las calles adyacentes a los cuarteles del Carmen y Don Cristián, que son en las que los Sindicatos tienen sus domicilios sociales.

Poco antes de salir el tren correo se vió que había sido variada la aguja de la vía por la que debía circular.

Recompuesta dicha aguja el correo marchó normalmente.

### MUERTO POR LOS QUE AGREDIERON A LA GUARDIA CIVIL

MALAGA. — Cerca de Campillo unos desconocidos hicieron disparos contra una pareja de la Guardia civil e hirieron a un acompañante de los guardias, llamado José Prieto García, que murió antes de ingresar en la Casa de Socorro.

Por la tarde, así como durante la noche, la tranquilidad o ha sido alterada en sitio alguno de la provincia.

### En Santiago

### OTRA HUELGA GENERAL

SANTIAGO DE COMPOSTELA. — Fué declarada esta mañana la huelga general.

Esta ha tenido desarrollo pacífico. El comercio, cerró.

### EN LA INDIA

### Más violencias en las aldeas

CONDENARON AL HIJO DE GANDHI

BARDOLY. — Ramdas Gandhi, hijo menor del mahatma, ha sido condenado a diez y ocho meses de prisión.

ACCION DE UNOS MALHECHORES

JAMMU (Cachemira, India). — En una aldea vecina ha habido un sangriento encuentro entre la policía y una tribu de gujjas, la que valiéndose de su superioridad numérica se adueñó del puesto de policía incautándose de las armas y saqueando varios establecimientos de la provincia, que incendió.

Los malhechores se llevaron una buena cantidad en billetes de Banco y todo cuanto pudieron robar.

### EN TERMOLI

### Han hallado unas curiosísimas monedas

AL PRACTICAR EXCAVACIONES

ROMA. — Durante la ejecución de unos trabajos de desfonde de cerca de un metro y medio de profundidad, en Termoli, han sido descubiertas dos ánforas llenas de monedas de bronce que ostentan el epígrafe "Anno 537, Roma".

En el anverso de las monedas hay la efigie de Marte, y en el reverso un jinete con coraza y lanza.

Se cree que pertenecen a la antigua ciudad de Alarinum.

### ORDENES RIGUROSAS

### Audaz huida de un espía condenado

ESCAPO POR UNA VENTANA

ESTRASBURGO. — El espía Paúl Ohring, que en julio de 1931 fué condenado a cuatro años de prisión por las autoridades francesas, aprovechando el momento de su conducción a la presencia del juez de instrucción ha saltado por una ventana y se ha fugado.

Se han cursado órdenes severas para la detención de Ohring a todos los puestos fronterizos y a los de policía del interior.

### BUQUE ENCALLADO

### Temporal en las costas de Noruega

GRANDES DESTROZOS

OSLO. — En las costas septentrionales de Noruega reina un furioso temporal.

En tierra el temporal ha causado enorme destrozos, destruyendo las líneas telegráficas y telefónicas.

Las comunicaciones entre el Norte y el Sur de Noruega se realizan solamente por medio de radio, que presta servicio con grandes dificultades y considerable retraso.

El huracán ha lanzado a tierra gran número de edicios poco sólidos y en el mar ha echado a pique varias embarcaciones, produciendo algunas víctimas.

Todas las embarcaciones hundidas se dedicaban a la pesca.

El vapor "Lever Gunnar" ha sido sorprendido en alta mar por el temporal, habiendo perdido tres hombres de su tripulación.

El citado barco, que es de matrícula letona, ha terminado su odisea encallando frente a Heligoland.

El resto de su tripulación, consistente en 21 hombres, ha podido ser recogido por un barco noruego de salvamento.



INFORMACION DEL EXTRANJERO

**El Gobierno americano dice que no toma en consideración el proyecto de prórroga de la moratoria Hoover**

Alemania, por su parte, prepara su ofensiva y habla de política de inflación de créditos, según el método yanqui.-Hitler ha sido invitado a exponer en Inglaterra sus puntos de vista económicos y políticos.-Creen necesario celebrar la elección de presidente del Imperio

**MR. SIMON NO PODRA IR**

LONDRES. — Se anuncia que, como consecuencia de las deliberaciones ministeriales que van a proseguir, el señor Simon no podrá asistir a la apertura de los trabajos del Consejo de la Sociedad de Naciones y será reemplazado por lord Cecil.

El ministro de Negocios Extranjeros espera poder participar posteriormente en los trabajos de Ginebra.

**LOS ESTADOS UNIDOS NO TOMAN EN CONSIDERACION LA PROPRROGA DE LA MORATORIA**

PARIS. — Por mediación del embajador de los Estados Unidos en París el señor Stimson ha hecho saber a Laval que el Gobierno americano no puede tomar en consideración en el momento presente la prórroga de la moratoria Hoover.

Esta contestación estaba prevista después de los acuerdos tomados por el Parlamento norteamericano y la exposición que hizo Stimson más recientemente ante la Comisión parlamentaria. Por ello algunos consideran que Francia tenía que abstenerse de semejante gestión en un momento que estaba descontentada la respuesta en sentido negativo.

**ALEMANIA NO PUEDE REEMBOLSAR**

BERLIN. — Una noticia ofensiva señala la imposibilidad para Alemania de efectuar el reembolso de las anualidades condicionales (moratoria por el proyecto Hoover) e incondicionales (que deben ser pagadas

bajo forma de obligaciones emitidas por la Sociedad de Caminos de Hierro alemanes).

Esto permite suponer que el Reich no pide solamente en la actualidad verse libre de todo pago en el porvenir, sino que cree debe ser relevada de los compromisos de reembolso a que se comprometió con motivo de la moratoria.

**PARA "DULCIFICAR" LA TESIS ALEMANA**

LONDRES. — El embajador de Alemania ha estado esta tarde en el Foreign Office.

Esta visita se relaciona con las declaraciones hechas por el canciller, señor Brüning, al embajador de Inglaterra en Berlín.

El Gobierno inglés trata actualmente de dulcificar la rigidez de la tesis alemana, pero a este respecto se hace resaltar que si el deseo de Londres sigue siendo conceder apoyo a Alemania en sus dificultades actuales, semejante arreglo no podría efectuarse más que de común acuerdo.

Se lamenta vivamente que el señor Mac Donald no pueda ir a París y se insiste sobre el hecho de que esta imposibilidad material no debe dar lugar a ninguna falsa interpretación.

**INVITAN A HITLER A QUE EXPONGA SU PROGRAMA**

BERLIN. — La Liga económica británica, que cuenta entre sus miembros importantes industriales ingleses, ha invitado a Hitler a que venga a Londres para exponer sus puntos de vista políticos y económicos.

El jefe nacional socialista no ha dado a conocer su decisión sobre esta invitación.

**REPRESION**

BERLIN. — La Dieta prusiana ha aprobado varias ordenanzas de policía y la prohibición de efectuar ejercicios de marcha nocturna como venían haciendo las diferentes agrupaciones político-militares.

**COMO SE PREPARA ALEMANIA**

BERLIN. — Alemania se prepara a abandonar la ruda y difícil política de deflación que el Gobierno Brüning ha practicado hasta ahora, como los Estados Unidos, para llegar al camino más fácil de la inflación de los créditos completando los métodos americanos por un nuevo sistema monetario que permitirá aumentar el volumen de la circulación interior sin poner en peligro, teóricamente al menos, la posición exterior del reichsmark.

Este proyecto puede resumirse de la manera siguiente:

Su finalidad esencial es volver a convertir líquidos los créditos interiores actualmente bloqueados y permitir una nueva expansión de créditos.

Los autores del plan parten del principio de que la moneda necesaria para las transacciones interiores del país no tiene necesidad de una garantía oro real, teniendo en cuenta que su volumen es casi constante, mientras que la moneda que se emplea para las transacciones con el extranjero ha de ser cubierta con el oro.

En estas condiciones los autores del plan proponen que en el porvenir los grandes gastos del Reichsbank, a partir de cien marcos, que representarán la moneda de cambio, sean cubiertos hasta el cuarenta por ciento por oro y divisas y el sesenta por ciento restante por efectos de comercio descontables.

En cambio, la moneda divisionaria hasta cincuenta marcos incluidos, será reservada para las necesidades del consumo interno y cubierta, no por oro y divisas, sino por una deuda permanente pública de tres mil millones contra el Reichsbank. Al pasar de los tres mil millones esta moneda interior será cubierta por obligaciones y títulos aceptados por el Reichsbank.

Los autores de este plan creen que llevará los siguientes beneficios: Primero.—Fortificará la posición del Reichsbank desde el punto de vista de la moneda de cambio.

Segundo.—Permitirá desbloquear los créditos interiores actualmente

inmovilizados y en consecuencia extenderá el volumen de los créditos puestos a disposición de la economía interior alemana.

Además, el plan Wagemann prevé una modificación del estatuto bancario alemán, a fin de permitir una concentración y una vigilancia más estricta de las operaciones de giro de letras, cuyo control insuficiente ha permitido la creación de un volumen excesivo de créditos convertidos por esta causa en líquidos.

**ES NECESARIO ACELERAR LA ELECCION PRESIDENCIAL**

BERLIN. — En los medios parlamentarios alemanes se tiene la convicción de que hay que acortar el espacio de tiempo que separa todavía la fecha de la elección del presidente de la República.

Esta elección es muy fácil que se efectúe el día 2 de febrero lo más pronto o el día 13 de marzo lo más tarde.

**CONTRA EL PAGO DE LAS DEUDAS**

BRESLAU. — Herr Lober, presidente del Reichstag, ha pronunciado un discurso ante cuatro mil miembros de la nueva asociación de defensa republicana Eiserner Front.

Lober ha puesto de relieve que ya en Weimar la Alemania republicana contrastó que los tributos de guerra eran una insensata carga para Alemania.

—Nos damos cuenta —añadió— que Alemania no puede pagar más. Hay que acabar con este capítulo de la postguerra.

Al terminar su discurso Herr Lober ha declarado que el Eiserner Front impedirá que los fascistas asalten el Poder.

**COMUNISTAS CONDENADOS**

LEIPZIG. — El Tribunal del Imperio ha condenado a dos años de detención en un fuerte a dos militan-

EN LA MANCHURIA

**Ha sido ordenada la detención del exemperador**

Por sus maniobras para volver al trono manchuriano.-Qué ha dicho Chang Kai Seck.-Los japoneses no cesan de enviar elementos armados

**ORDENAN LA DETENCION DEL EXEMPERADOR**

LONDRES. — Al "News Chronicle" le telegrafian de Nankín que ha sido lanzada orden de detención contra el exemperador Pu y el general Chang Shin Hum, gobernador del Kharbine, y otros significados elementos que intentan el restablecimiento de la Monarquía en Manchuria, seccionándole de la República china.

**¿A QUE VAN?**

GINEBRA. — La Comisión de encuesta de Manchuria se ha reunido hoy para establecer el programa de sus trabajos y la fecha de partida.

Lord Litton ha sido nombrado presidente de la Comisión.

**SOLDADOS QUE PASAN AL COMUNISMO**

NANKIN. — Alegando no ser debidamente alimentados se han sublevado veinte mil soldados mandados por Sun Lien Chung.

Actualmente estaban persiguiendo a los bandidos del Kiang-Si y se han unido a los comunistas, con los que han asaltado Tin Chow, en la provincia de Fu-Kian.

El gobernador de Fu-Kian, general Fong Sen Tao, ha tomado enérgicas medidas para atajar el peligro

de que los rojos proclamen el comunismo en Sui Ching, en el Kiang-Si.

**DECLARACIONES DE CHANG KAI SECK**

NANKIN. — Chang Kai Seck ha llegado a esta capital acompañado de Wang Ching Wei, líder del ala izquierda del Kuo Min Tang, que hasta ahora había sido uno de sus más encarnizados enemigos.

Interrogado por un representante de la Agencia Reuter, Chang Kai Seck ha declarado que venía con objeto de actuar simplemente en su calidad de consejero para tratar de resolver la actual crisis política y financiera.

Añadió que una vez aclarada la situación marcharía inmediatamente, pues no tenía intención de prolongar, por ahora, su estancia en Nankín.

**MAS REFUERZOS JAPONESES**

TOKIO. — A consecuencia de la grave situación en que se encuentra la población japonesa en China, ha zarpado un buque porta-aviones, un crucero y cuatro contratorpederos que llevan a bordo un destacamento de fusileros con objeto de prestar servicio de protección a los súbditos y bienes japoneses en aquella concesión.

tes comunistas reconocidos culpables de preparación de alta traición.

En un registro que se practicó en sus domicilios se descubrió gran cantidad de manifiestos comunistas, planos de calles de la ciudad, con indicación de los puestos de policía, cabinas telefónicas y posibilidad de levantar barricadas.

**FINLANDIA Y RUSIA CONCERTAN PACTO DE NO AGRESION HELSINGFORDS.**—Según el Tratado de no agresión entre Finlandia

y los soviets, ambos países se comprometen a abstenerse de toda agresión o acto de violencia que afecte a la integridad del territorio o a la inviolabilidad de la independencia política, así como a no participar en ningún tratado hostil a la otra parte.

Si uno de los dos países fuese objeto de agresión por un tercero, el otro firmante del Tratado se compromete a permanecer neutral.

Si uno de los firmantes comete actos de agresión contra un tercero el otro no podrá, sin previo aviso, denunciar el Tratado.

Las dos partes contratantes se comprometen a someter todas las diferencias que puedan surgir entre ellas a un procedimiento de conciliación que se fijará en una convención especial y suplementaria que formará parte del Tratado.

La vigencia de éste se fija en tres años y su denuncia deberá efectuarse por lo menos con seis meses de anticipación.

**DISOLUCION DE LA DIETA JAPONESA**

TOKIO. — En cuanto el ministro de Hacienda hubo expuesto sus planes sobre la política económica a seguir, fué leído en la Cámara el mensaje imperial ordenando la disolución de la Dieta, de manera que la oposición parlamentaria no tuvo posibilidad de hacer votar la moción de desconfianza. La sesión fué levantada entre el griterío de los diputados.

**CURIOSA TEORIA DE UN BANQUERO**

LONDRES. — El conocido banquero F. J. Goodenough ha hecho manifestaciones esta tarde sobre el estado actual de las finanzas mundiales y de los problemas de las deudas, en la sesión anual de acciones de Barclay's Bank.

Refiriéndose a que el pago de las deudas internacionales en oro era virtualmente imposible, debido a que la mayor parte del oro está en los Estados Unidos y en Francia, ha dicho que la abundancia de oro será nociva a estos dos países, a menos que lleguen a encontrar un medio de hacerlo circular.

En caso contrario el oro perderá su valor, se encontrará inevitablemente ante pérdidas enormes que no podrán dejar de tener sus consecuencias desagradables.

Se refiere seguidamente a la crisis mundial y dice que los Bancos ingleses han podido hacer frente a todos sus compromisos, no solamente del interior, sino hasta del extranjero.

Ultima hora en la página 11

**El próximo lunes**  
en el  
**Salón Doré**  
ESTRENO de  
**Marruecos**

**El film más cautivante del año**  
**Marlene Dietrich**  
Mujer que por bello impulso de su corazón, corre gozosa hacia el dolor y el peligro  
**Gary Cooper**  
Hombre escéptico, tanto que, para volver la espalda al pasado, lo hace volviendo la cara a la muerte  
**Adolphe Menjou**  
Hombre de mundo, tan mundano, que sacrifica sonriente la gran pasión de su vida por ver feliz a la mujer que ama a otro  
**¡Es un film Paramount!**

**TEATRO CIRCO**  
HOY Y MAÑANA DOS UNICOS DIAS  
**AL COMPAS DE 3/4**  
Joya del arte lírico cinematográfico. Feliz maridaje de la técnica alemana y la agradabilidad y ritmo americanos  
Música del célebre compositor Robert Stolz.  
Walter Janssen, Irene Eisinger y Gretl Theimer.  
Y pronto **LA LEY DEL HAREM** por José Mojica, María Alba y Carmen Larrabeiti.

**CINE VICTORIA**  
HOY Y MAÑANA, ULTIMOS DIAS  
**¡¡¡AY, QUE ME CAIGO!!!**  
A reir... A gozar... A pasar un rato delicioso con el regocijante **HAROLD LLOYD**, astro de las gafas.  
—Que se cae del rascacielos... Que no se cae... Angustia y nerviosismo... --Vea usted hoy mismo este divertido film Paramount.

**Aristocrático SALON DORE**  
Sigue el éxito grandioso del mayor film de emoción de la temporada, hablado en español  
**EL CODIGO PENAL**  
Basado en el célebre drama de Martín Flavin.  
Sombrio dilema entre la Ley y el Amor.  
Un film que no decepcionará a nadie y cuyas interesantes bellezas el mismo público propagará.  
Protagonistas: María Alba, Barry Norton, Carlos Villarias y Manuel Arbó. — Hoy y mañana, últimos días.  
El lunes, estreno: **MARRUECOS**, por Marlene Dietrich.



INFORMACION MUNICIPAL

El pleno consistorial aprobó numerosos dictámenes

LA SESION

Bajo la presidencia del alcalde, don Sebastián Banzo, celebró ayer tarde el Ayuntamiento su sesión reglamentaria.

Por unanimidad fué aprobada el acta de la sesión anterior.

LA ADQUISICION DE MATERIAL ESCOLAR

Entre otros dictámenes fué leído uno, de la Comisión de Gobernación, por el que se inhibe de cuanto afecta a obras, reparación y adquisición de mobiliario escolar y material pedagógico de las escuelas municipales y nacionales, eludiendo, por tanto, la responsabilidad moral que le pueda afectar por no poder atender ni a lo más elemental de sus necesidades pedagógicas.

Dijo el señor López de Gera que no tenía potestad la Comisión de Gobernación por tal inhibición, ya que ésta no resolvía por sí nada. Propuso a los concejales que no pasaran por ello y desaprobasen el dictamen.

Se opuso el señor Sánchez Guisande a que los concejales eligieran como blanco a la Comisión de Gobernación para poner trabas a la aprobación de sus dictámenes. Dijo que al prorrogarse el presupuesto se había cercenado la parte correspondiente a instrucción y por eso la Comisión de Gobernación estaba resentida con el Ayuntamiento.

Terció el señor Aladrén para manifestar que lo mismo se había cercenado a otras Comisiones, ya que hay que atenerse a la realidad de los números, no creyendo sufriese menoscabo la de Gobernación en el salón de sesiones aunque se hayan quedado dictámenes para la sesión siguiente, estimando que no era animosidad, y finó su intervención pidiendo a la Comisión de Gobernación que retrase su dictamen.

Indicó el señor Ruiz que en la Comisión de Gobernación no se dijo que se inhibía, sino que declinaba la responsabilidad, que no es lo mismo.

El señor Cavero dijo que no se proponía la inhibición en esta función, sino que se inhiben hasta que den los medios económicos que se piden. Por eso la inhibición es momentánea.

Insistió el señor López de Gera en que la Comisión no se podía inhibir ni declinar responsabilidad, reiterando retirarse el dictamen.

Pidió el señor Castillo una mayor intensificación en pro de la instrucción.

Explicó el señor Sánchez Guisande por qué no tenía inconveniente en retirar el dictamen y se hizo así tras unas aclaraciones del señor Banzo.

LA PROVISION DE DOS PLAZAS DE LETRADOS ASESORES

Fuó leído el dictamen relativo a la provisión de dos plazas de letrados asesores entre abogados que llevasen más de veinte años de ejercicio profesional en Zaragoza y un voto particular de los señores Muniesa y Ruiz, que estimaban excesivo dicho límite.

Tras breve discusión se puso a votación el voto particular, empatando a catorce votos. Decidió el alcalde votando a favor del dictamen, quedando desechado el voto particular.

LA HABILITACION DE VARIOS CREDITOS

Se leyó un dictamen de Fomento proponiendo la habilitación de varios créditos para obras y servicios, sustituyendo varias partidas, por valor de 930.546'20 pesetas del presupuesto extraordinario de pesetas 2.270.000 aprobado en sesión del 18 de septiembre de 1931.

Se originó un debate, interviniendo los señores Sánchez Remiro, Aladrén, Monterde, Rubio, Castillo y Banzo.

Puesto a votación fué aprobado el dictamen con los votos en contra de los señores Lorente y Sánchez Remiro.

Sin discusión fueron aprobados los restantes dictámenes del orden del día.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Pregunta el señor Uriarte si se aprobó una factura de la casa Alvarez, de Madrid, y pide que su litruir un evacuatorio subterráneo en la plaza de San Pablo, parte lindante con la calle de San Blas. Fué tomada en consideración.

Otra fué leída, de los señores Navarro y Baselga, pidiendo se consignase en el próximo presupuesto cantidad para proceder al arreglo del camino que pone en comunicación las parcelas del Cura con la Avenida de Madrid. También se tomó en consideración.

Otra presentó el señor Uriarte pidiendo la asistencia y presidencia del Ayuntamiento en la reunión que mañana, domingo, celebrarán los abonados a la Compañía Telefónica para tratar de los morosos, por no haber tenido servicio durante los meses de la huelga, a fin de formar unas conclusiones para ser elevadas al Gobierno.

Dijo el señor Bozal que no tratándose de intereses generales se debía asociar el Ayuntamiento, pero que no presidiera.

Abundó en el mismo criterio el señor Cavero.

Dijo el señor Banzo que veía con agrado que el Ayuntamiento se asociase pero que no presidiera la reunión.

Se acordó que el Ayuntamiento esté representado en el acto por los señores Martínez Ortiz y Uriarte, pero sin ocupar la presidencia.

Seguidamente se levantó la sesión.

PEQUEÑOS SUCESOS

UN CICLISTA SE CAE Y QUEDA LESIONADO

En la puerta del Portillo se cayó de la bicicleta que montaba Manuel Ochoa Seral, de 16 años.

Se causó contusiones y esguince, leves, que le curaron en el Hospital provincial.

A UN NIÑO LE CAE ACEITE HIRVIENDO

A Enrique Aznárez, de 3 años, en su domicilio, Mipuel de Ara, 22, le cayó encima aceite hirviendo.

Le causó quemaduras de primer grado en la región facial izquierda.

LOS CANES QUE MUERDEN

En la calle de Pedro Joaquín Soler un perro mordió a Pascual Cardenete Quesada, de 32 años.

ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

En el paseo del Ebro Apolonio Blasco Gracia, de 66 años, viudo, con domicilio en Horno, 16, fué alcanzado y atropellado por el automóvil número 1.487, matrícula de Navarra.

Resultó con erosiones y contusiones de pronóstico reservado que le curaron en la Casa de Socorro.

EN MEDIANA DE ARAGON

Un octogenario, extraviado por la niebla, parece de frío

En el pueblo de Mediana de Aragón se ha registrado una sensible desgracia, que ha producido honda impresión en el vecindario.

De su vivienda y con objeto de visitar una finca, distante del pueblo, había salido por la mañana Pascual Aguilar Beltrán, de 82 años, que vivía en compañía de hijos y nietos.

Pasaron las horas y, extrañados sus familiares de tan prolongada ausencia, salieron en su busca, sin lograr encontrarle por la finca que se propuso visitar.

Dieron cuenta de lo ocurrido a las autoridades, y por orden del alcalde se publicó un bando recomendando a los vecinos saliesen en busca del perdido anciano.

Tras largas pesquisas lograron hallarle muerto en un campo del término municipal de Rodén, distante unos seis kilómetros de su finca.

Sin duda, a causa de la densa niebla, se extravió y murió de frío.

Procedió el Juzgado municipal al levantamiento del cadáver, que fué conducido al Depósito judicial.

NOTAS DE ENSEÑANZA FIESTAS Y VELADAS

CAMBIOS DE MAESTROS

La Dirección General de Primera Enseñanza ha desestimado la petición formulada por el Ayuntamiento de Anento, relativa a que la escuela mixta que funciona sea servida por maestro en vez de por maestra, como hasta la fecha ha venido sirviéndose.

AMPLIACION DE GRADOS

La Dirección General ha resuelto que informe en el expediente instruido en petición de ampliación de grados en las escuelas nacionales de Ejea de los Caballeros, el Consejo provincial de Primera Enseñanza.

EXAMENES EN LA NORMAL

Los exámenes extraordinarios correspondientes al presente mes de enero tendrán lugar en la Escuela Normal del Magisterio primario de esta capital, a las once de la mañana del día 27 del actual, los correspondientes a todas las asignaturas, exceptuando la de Dibujo, que tendrá lugar el día 28, a las nueve.

NOTAS DE HACIENDA

PAGO DE HABERES

Por la Dirección general del Tesoro Público se ha dispuesto que se abra el pago de la mensualidad corriente el día primero del próximo febrero a las clases activas y pasivas del Estado.

QUEMA DE TITULOS AMORTIZADOS

Hoy tendrá lugar, según disposición de la Dirección general de la Deuda y Clases pasivas, una quema extraordinaria de títulos amortizados.

HOGAR RIOJANO

Hoy, sábado, a las diez y media de la noche, celebrará esta entidad una gran velada a cargo del dueto cómico Gall-Brescia, interpretando cantos regionales, tangos argentinos populares y todo lo más selecto de su extenso repertorio. Terminará el acto con un baile familiar.

LA VIDA OBRERA

ORREROS PINTORES (U. G. T.)

Presididos por Francisco Valiente Esteban celebraron su anunciada reunión.

Acordaron contribuir con 50 pesetas a la suscripción abierta por las víctimas, un voto de censura a la Guardia civil, y que una comisión visite al alcalde para solicitar se activen las denuncias de las fachadas, a fin de dar acupación a obreros parados del gremio de pintores.

SOCIEDAD DE ALBANILES Y PEONES "EL TRABAJO"

Recibimos esta convocatoria: "Esta Sociedad convoca a todos sus afiliados a Junta general ordinaria para mañana, domingo, a las diez y media de la mañana, en nuestro domicilio social (Estébanes, 2, principal izquierda).

Como los asuntos a tratar son de gran trascendencia para los trabajadores, esperamos la más puntual asistencia.—La Directiva".

DESAYUNOS BAR FLORIDA COSO, número 2



## Por entre el papel impreso

La Prensa de todos los matices, excepción hecha de la que alienta un movimiento revolucionario, se ocupa de los sucesos en Manresa y demanda una acción enérgica que evite la repetición de tales hechos.

"La Libertad" escribe lo siguiente: "Pero la obra pacificadora del Gobierno no ha de ser limitada, no ha de circunscribirse a dominar un foco determinado, sino que ha de abarcar toda España, acabando con estridencias políticas, agresiones, asaltos, atracos, robos, con todo aquello que, sin tener en sí una evidente gravedad, crea un estado de inquietud entre las gentes pacíficas y es aprovechado por los enemigos de la República para sus fines bastardos. El Gobierno ha de desarrollar un plan completo y meditado para mantener en todo el país el orden público. Ha de tener en este sentido una orientación y una firmeza que garantice la eficacia de su gestión y que responda a la confianza que ayer depositaron en él las Cortes y al apoyo que cada uno desde nuestro sitio hemos de prestarle."

Por su parte, "A B C" dice: "El Gobierno ha cumplido su deber frente a la nueva sedición, adoptando con prontitud y energía todas las medidas necesarias de represión. Se propone—así lo ha dicho, gráficamente—"aplastar" el desorden en minutos, mejor que en horas, desde el momento en que asistían a los revolucionarios las fuerzas enviadas. Este Gobierno, como cualquier otro en cualquiera régimen, tiene que proceder con el mismo inexorable rigor en casos así: y conviene que lo aprendan de una vez los turbulentos que sperasen otra política y contaran con la lenidad. El discurso del presidente del Consejo ante la Asamblea es de buena doctrina, y su afirmación de principios y propósitos debe desengañar a los temerarios. La Asamblea votó la confianza en el Gobierno para una gestión que, en el caso presente, es mucho más que la defensa de la República: es la defensa del orden social y de la Nación. Sólo le negaron sus votos los cuatro representantes de la política roja. Y las derechas, a pesar de los cargos que les hizo el señor Azaña, manteniendo la consabida involuación, y a pesar del comentario desdeñoso que les opuso al ofrecimiento de sus votos, los sumaron a la declaración de la Cámara. ¿No está bien desmentida la involuación?"

"Ahora" se expresa en estos términos: "Es menester que se ponga término a este estado de agitación insensata, que esteriliza todos los esfuerzos para llevar a España a un régimen normal que permita al país trabajar por su prosperidad. Hay un momento en el que no hay más remedio que poner punto final. La República no debe permitir que la lucha política siga desviándose por estos caminos de sangre y violencia. Abiertos están los cauces normales que la ley deja a las contiendas civiles. Dentro de ellos, toda la tolerancia y comprensión que se quiera. Pero, en cambio, hay que delindar bien los terrenos. Toda acción ilegal ha de ser reprimida sin contemplaciones, venga de donde viniere. El menor desfallecimiento en este punto podría ser fatal. Hay que dar al país la impresión de que se gobierna y que se gobierna con resolución y energía."

"El Liberal" dice: "Y es por esto por lo que venimos repitiendo que debe hacerse algo más que reprimir las huelgas, porque con ello se combaten los efectos, que perdurarán mientras subsista la causa. Supongamos que el Gobierno, después de restablecer el orden perturbador, acierta con el resorte preciso para inspirar confianza. Supongamos también que por efecto natural de esta confianza el dinero vuelve a la circulación. Y no sería mucho suponer que al convertirse en realidad esas suposiciones resurgiría la normalidad en la vida económica y se produciría en el país una interior satisfacción que le haría refractario a todo movimiento revolucionario. Están "tirando la silla" en Bilbao y en la cuenca del Llobregat y en otros muchos sitios. El Gobierno, con sus represiones, se ha limitado a colocar la nueva moneda en su sitio. Pero el alcalde de Zalamea hubiera tirado la mesa, que el caso que nos ocupa es la causa de todo lo que está ocurriendo y de lo mucho que puede ocurrir."

## Cómo colabora la aviación en la extinción de incendios

Hoy podemos mostrar a la aviación ejerciendo otra misión muy importante asimismo en el orden comercial y humanitario: la de colaborar en la extinción de incendios.

Unicamente en las operaciones vitales de combatir los incendios de las selvas en el Canadá los aviones destinados a esta labor cubren todos los años más kilómetros que las flotas de muchas de las líneas aéreas más importantes del mundo. En una sola provincia del Canadá—Ontario—estos aparatos evitan la destrucción por incendio de millones de dólares de madera, y tal economía en beneficio de la Hacienda nacional se obtiene de un modo más barato utilizando el aeroplano que por ningún otro medio posible.

A primera vista la labor del piloto que patrulla las florestas forma un contraste pintoresco y atractivo con el trabajo monótono del piloto de línea comercial. Pero este encanto se desvanece con un trabajo sumamente riguroso que exige una gran tensión del hombre y del aparato. Durante la temporada de mayor riesgo, cuando el calor del verano y a los relámpagos viene a agregarse el descuido del turista y del colono que puedan dejar humeando los incendios del campo o tirar cigarrillos encendidos, el piloto que patrulla las selvas tiene que permanecer en el aire a veces hasta diez o doce horas por día y volar más de mil quinientos kilómetros diarios una semana tras otra sin intermisión ni relevo. Cuando finalmente aterriza por la noche, después de un día de patrulla incesante por la región que le está encomendada, debe cuidar de las inspección y revisión de su aeroplano y asegurarse de que todo está en orden para proseguir su labor al día siguiente.

En 1930 las patrullas de las selvas en Ontario y los aviones de "brigada de incendios" que de día y noche están preparados a transportar al punto de la conflagración el equipo necesario para combatir el incendio, efectuaron no menos de 11.955 vuelos, franqueando 1.408.100 kilómetros y elevaron al aire una carga total de 4.300.000 kilogramos. La mayor parte de estos vuelos se realizan entre el primero de mayo y el 31 de octubre, llegándose, por lo general, a la "cúspide" en julio, y las estadísticas relativas a los vuelos ejecutados en julio de este año, que han llegado a Londres últimamente, son todavía más impresionantes que las del año pasado.

Indiscutiblemente que estos valiosos servicios de extinción de incendios evidencian en favor de los pilotos una gran maestría en el mando y en la navegación y una notable seguridad por parte de los aparatos y de sus motores.

Es de una evidencia diáfana que las utilizaciones de los aviones no están limitadas a las operaciones de guerra y a la explotación de servicios rápidos de correos y pasajeros y otros, sino a fines como el expuesto de tan señalado interés.

### Las aplicaciones industriales de la moto

En el Salón motociclista de Milán no sólo se presentaron ejemplares deportivos de moto y sidecar, sino que también interesantes vehículos livianos de carácter industrial.

En el grupo de los sidecars se presentaron diferentes modelos de carrocería establecida para diferentes aplicaciones. En muchos casos el motor de la moto es aumentado ligeramente de cilindrada que pasa de 500 a 600 c. c.

Otros constructores montan sidecars extraligeros para el reparto de mercancías de poco peso y reducido volumen.

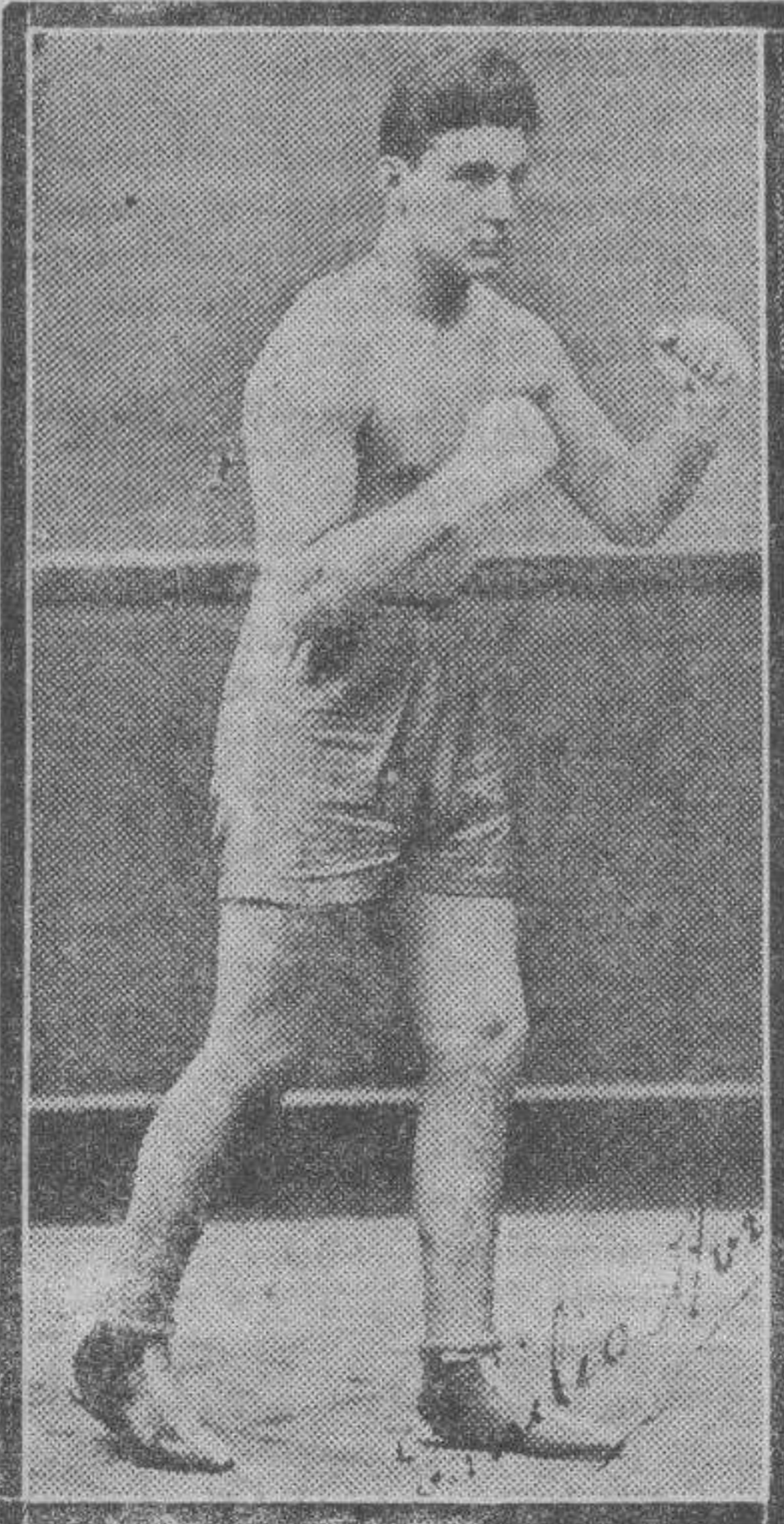
Por su precio y por sus condiciones económicas de servicio, a la vez que por su manejabilidad, el sidecar camioneta presenta muchas ventajas que compensan los defectos que pueda tener como consecuencia de su desigual repartición de esfuerzos.

En los modelos presentados se registra una marcada tendencia a la ligereza, procurando disminuir el peso muerto transportado.

La marca M. A. S. presentó en la Exposición un vehículo industrial liviano, equipado con motor de 175 c. c., de cuatro tiempos y que tiene una capacidad de carga de 200 a 250 kilos, y que alcanza una velocidad de 40 kilómetros por hora.

Casoli, otra marca, presentó una camioneta liviana de tres ruedas, con

## POLIORAMA DEPORTIVO



Emilio Abrate, boxeador amateur en el peso medio, que, después de haber lanzado un reto a todos los pugilistas catalanes de su categoría, hace lo propio, por nuestra mediación, con los aragoneses. ¡A ver quién recoge el guante!



Un perro en el hipódromo. — ¡Gracias a Dios que veo un hombre con las piernas como es debido...!

una capacidad de 300 kilos y equipada con motor de dos tiempos, de unos 200 c. c.

El modelo M. A. S. tiene una rueda directriz delantera y dos posteriores motrices.

El triciclo Casoli tiene una rueda posterior motriz y dos ruedas delanteras directrices.

Otro pequeño vehículo industrial ligero es el Lanfranchi, equipado también con motor de 175 c. c.

En el grupo de los vehículos industriales más pesados se cuenta el modelo construido por la casa Guzzi, equipado con motor de 500 c. c. y diferencial en las ruedas motrices posteriores.

Este modelo ha sido también aplicado a determinados fines militares.

La casa Frera presentó una aplicación de carrito o furgón posterior para ser montado detrás de su modelo de moto con suspensión posterior.

### Los "segundones"

El domingo se celebrarán los siguientes encuentros, correspondientes al campeonato aragonés de segunda categoría.

Athlétic-Aragón, a las once de la mañana, en el campo del Arrabal.

Arenas-Escoriaza, a las tres, en el terreno de la calle del Asalto.

La vieja rivalidad existente entre estos dos equipos y la excelente forma demostrada por ambos en anteriores partidos hacen pensar que será un gran partido, al que el público acudiría en gran masa para presenciarlo.

El Arenas presentará su primer equipo completo, formando así el potente "once" que viene logrando excelentes resultados, y por su parte, el Escoriaza formará con sus mejores elementos, dispuestos a disfrutar los

dos puntos en litigio, que le son absolutamente necesarios, si quiere alcanzar a los areneros.

También en el Arrabal contendrán el Español y el Juventud.

Tras el brillante empate conseguido por el Español el pasado domingo en Villa Isabel y el excelente juego desarrollado por el Juventud contra el Arenas, es de esperar que este encuentro sea disputadísimo e interesante, lo que hará se traslade al referido terreno de juego un buen número de aficionados para presenciarlo.

Dará comienzo el encuentro a las tres de la tarde y será arbitrado por el señor Duce, de este Colegio.

### Vida montañera

Ha quedado establecido un servicio de autobuses para Montañeros de Aragón, de Canfranc-estación al pie de la nieve.

Los horarios son: Ida: primer viaje, a las ocho de la mañana; segundo, a las ocho y media, y tercero, a las nueve.

Regreso: primer viaje, a las dos y media de la tarde; segundo, a las tres, y tercero, a las tres y media. Y estos los precios (por coche completo de 20 plazas): al Puente de Canal Roya, 1'50 pesetas ida y regreso; a Rioseta, 2, y a Candanchú, 2'0.

El tercer viaje se hará si el contingente de viajeros hace necesario este servicio. Será indispensable la presentación del carnet de asociado.

En el Pirineo, tiempo bueno, poco nuboso, vientos débiles.

En esta última semana no se ha registrado ninguna nevada, por cuanto la nieve, acumulada en poca cantidad, ha perdido bastante, fundiéndose con la bonanza indicada.

Tampoco se han registrado temperaturas bajas de hielo.

Tiempo probable: despejado, vientos débiles del Norte.

## Se aplaza la conferencia del Sr. Fabra Ribas

Recibimos la nota siguiente: "La Asociación de Alumnos de la Escuela Social de Zaragoza manifiesta que queda aplazada hasta fecha próxima la conferencia anunciada para hoy, sábado, día 23, a las diez de la noche, en la Facultad de Medicina—La Junta directiva."

## Los ladrones laboran

### UN GOLPE FALLIDO

Félix Lázaro, vigilante nocturno de la plaza Aragón, al dar una vuelta por la calle de Castellano, observó que por allí deambulaban dos sujetos sospechosos.

El vigilante se escondió para ver qué intentaban.

Cuando se disponían a forzar la puerta de entrada al bar Pájaro Azul, sito en dicha calle, el vigilante salió de su escondite y, pistola en mano, les dió el alto.

Los sorprendidos se dieron a la fuga, y para detenerlos disparó dos veces al aire Félix Lázaro, consiguiendo detener a Tomás García Mateo, de 19 años, al que ocupó una palanqueta.

Presentó al detenido en la Comisaría, siendo conducido a la cárcel a disposición del Juzgado de guardia.

### EL HUESPED DESCONOCIDO

En la Pensión de San Gil, calle Don Jaime, 43, durante la noche se presentó un huésped desconocido.

Por la mañana, una muchacha, extrañada, le preguntó dónde había pasado la noche, y contestó que en un sillón.

Le dijo si quería desayunar, y así lo hizo en el comedor de la pensión.

Indicó que tenía su equipaje en la estación e iba a recogerlo, desapareciendo de la casa.

Como recuerdo de su breve estancia se llevó de un huésped la cartera, que contenía 500 pesetas, varios documentos y décimos de lotería. Y a otro huésped siete pesetas

## DE PITON A PITON

### "ZAPATERITO", TORERO

El pobre Pascual Sáinz, mozo de estoques de Villalta, cuyo entierro verificado ayer puso de manifiesto las simpatías de que gozaba en vida, había hecho sus ensayos toreros hace más de veinte años.

La primera vez que se vistió de torero fué en Zaragoza, en 1910. Tomó parte en una "fritada" y se puso de apodo "Fustelito".

Estoquearon una vaca por barba él, Juan Díaz "Baulero", Aurelio López "Triqui", Jaime Ballesteros "Herrerín", Antonio Marcobal y Antonio Pérez "Chico de la Guayabera". Las vacas fueron de Supervía.

No volvió a salir hasta el 29 de junio de 1915. Entonces se apodó "Zapaterito". El ganado fué de Villa, y sus compañeros "Sacristancillo", "Tino", Francisco Andrés "Andresillo", Antonio Pozos y Molinero.

Años más tarde, Nicanor se lo llevó de mozos de espadas, y Pascual era muy conocido y apreciado entre los "taurinos".

Descanse en paz.

### PROMESAS DE UN TORERO

Félix Rodríguez tiene hechos enérgicos propósitos para la temporada venidera, según leemos en una "interviu" que acaban de hacerle. Véase este párrafo:

"—Cambiaré, si es necesario, hasta de pellejo, pero he de ser en el toro lo que yo sé que puedo ser. Esto no lo tome usted a orgullo. Cada uno sabemos lo que podemos hacer y yo tengo perfecta conciencia de lo que soy en mi profesión. Con decirle a usted que yo mismo me he indignado muchas veces por mi modo de torear últimamente. Comprenderá que sé lo que hago y lo que debo hacer. Efectivamente... Comprenderá que sé lo he creído que toreado unas veces y haciendo como que torcaba otras, se podía ser uno de los primeros, y me he convencido de que así no puede ser. Hay que torear siempre y torear bien; y así se consigue lo que yo me propongo..."

Pues si conoce el remedio, nadie mejor que él para ponerlo en prácti-

ca. No sea cosa que todo quede en conversación y propósitos de invierno.

### "MARAVILLA" Y SU APODERADO

Hemos recibido un tarjetón de felicitación de Año Nuevo de Antonio García "Maravilla" y de su apoderado don Isidro Amorós, el escritor "Don Justo".

También por nuestra parte les deseamos prosperidades.

### EL "CLUB COCHERITO"

La Junta directiva del "Club Cochero" ha quedado constituida en la siguiente forma:

Presidente, don Pedro Villarejo; vicepresidente, don Vicente Ochandiano; tesorero, don Antonio Pradera; contador, don Nazario Gamalló; secretario, don Manuel Alaña; vocales, don Sotero Pagalday, don Enrique Beitia, don José Alday, don Carmelo Sánchez Pando, don Eusebio A. de Ormaechea y don Luis Gil Alvarado.

Mucho acierto a todos.

### LAS NOVILLADAS EN MADRID

La inauguración de la temporada novilleril en Madrid se verificará el día 7 de febrero, domingo de Carnaval.

No se ha dicho todavía cuál será la combinación.

Y plaza, ¿cuál? Porque aquello de que la última corrida en la plaza vieja fué aquella del percañe de Belmonte, nos tememos que no pasó de ser la "fantasía morisca", de Chapí, dirigida por don Pedro Rico y López.

### FESTIVAL EN LA ESCUELA TAURINA

Mañana, domingo, a las tres de la tarde, se celebrará un festival en la Escuela Taurina, en el que se lidiarán dos becerras de la ganadería de don Sebastián Supervía, estando encargados de darles muerte León Marcellán y José Vallespín.

DON INDALECIO

**BERBIELA ODONTOLOGO**  
Coso, 68, 1.º



# LIBROS Y AUTORES

EN ESTA PAGINA APARECE NOTA BIBLIOGRAFICA DE TODAS LAS OBRAS RECIBIDAS

## ITINERARIOS

### El alegre enjambre de "Murta"

Valencia, además de todo lo que con música y sin ella nos han dicho, es tierra rica en poetas. Florecen en ella, con verdadera profusión, en los recovecos ciudadanos y en los huertos naranjeros. En torno a la revista "Murta" hay un enjambre alegre de ellos. Poetas de calidad que saben biseccionar su personalidad dando un prisma regional y otro universal, perfectamente delimitados sin que se den la espalda y que, sin embargo, se concrecionan frecuentemente en encantadoras realidades poéticas. Saben sacudirse el regionalismo enano, sin perder por ello la manera de ver la cara nueva de las cosas con ojos de levantinos.

Podríamos decir que todo hombre es poeta mientras no se demuestre lo contrario; pero en Valencia, aunque se demuestre.

Cuando el año 31 iniciaba el alumbramiento de este otro que disfrutamos, hemos conocido la generación valenciana que podríamos llamar de "Murta", agrupada en torno a su revista. Un grupo numeroso, si que selecto, de verdaderos poetas jóvenes, envidia de otras capitales, de otras provincias, donde sólo florecen —y de tarde en tarde— cultivadores de la literatura que podríamos llamar de pista.

En la redacción de la revista nos ha sido dado a conocer lo más nuevo, literariamente, de Valencia, de Levante.

Allí se reúne, a diario casi, lo más rebelde, lo más audaz y lo más positivo del nuevo arte de aquella región.

Me han interrogado con verdadera curiosidad.

En Zaragoza —les he dicho— el joven más audaz aspira, cuando mucho, a "Caballero Audaz" o "Hermanos Quintero".

Se resisten a creerlo. Ya se cerciorarán en una próxima visita colectiva que me han anunciado.

Los primeros a quienes conocemos son los editores de "Murta": Pla y Beltrán, que trabaja actualmente en "Narja", poemas proletarios; Rafael Duyos, autor de "Toros y Pan", que prepara "Cabañal", también verso, y Ramón Descalzo, un muchacho muy joven, que va a publicar "Olvidos del Sur".

La Redacción, establecida en la clínica de Duyos, se halla a esta hora plétórica de gente, de ruidos, de voces, de risas; todo un "cachet" artístico delicioso, envidiable.

En un compartimento se encuentra Alejandro Gaos, el poeta de "Saucos imaginarios", recitándole a Descalzo sus últimos poemas aparecidos en la revista, para que éste, luego, como venganza, le declame en caricatura al aspirante a catedrático de Literatura los inéditos que han de integrar uno de sus próximos libros, aún sin título.

En la sala de operaciones Max Aub, animador teatral, autor de "El Narciso", "Poemas cotidianos" y Teatro Incompleto", se apresta a dirigir los ensayos del "Edipo", que han de representar esta primavera en el Teatro de la Naturaleza de Sagunto.

Dos muchachas bellísimas y otra comunista, con quienes momentos antes hemos conversado y tomado chocolatinas en el "hall", pasan a probar sus dotes declamatorias a los órdenes de Max.

La tragedia de Sófocles nos llega a intermitencias por boca de Yocasta neófito, que entrega todas sus energías al papel:

¿De qué te sirve temer, si nos guía el destino y es incierta cualquier previsión? Para tu bien, vive el azar como puedas.

El aspecto de la Redacción es de una tan elevada matización espiritual que cautiva forzosamente al visitante. Duyos, siempre amable, nos

termina de mostrar este Parnasio a tiempo de ir a abandonarlo. Sobrio decorado. Pinturas de Genard Lahuerta y Pedro Sánchez. Una máscara de Voltaire. Banderolas deportivas de la Universidad de Puerto Rico. Fotografías de nueva técnica realizadas por Bon. Antes de salir me dedica Duyos una electrocardiografía del poeta José Emilio Herrera, "hijo auténtico del aviador Herrera" y creador de los poemas tontos. Hubiese querido llevarme la de Alberti, conseguida por Duyos (médico) el día que el otro Rafael terminó su "Santa Casilda"; pero Duyos no se desprende de ella a ningún precio.

Al otro día hemos ido, Duyos y yo, a contemplar el Mare Nostrum a pleno sol. En la margen, mirando a Egipto, hemos dejado ir las gaviotas de nuestra inquietud viajera por todos los firmamentos. Luego, por la tarde, especialmente invitado, he concurrido a una reunión literaria organizada como final de un ciclo invernal de ellas, por los pintores triunfadores Genard Lahuerta y Pedro Sánchez.

Allí me es ofrecida la amistad de un matrimonio ruso, de Juan Lacomba, autor de "Carácter", del Miguel Alejandro de "Teatro en prosa", de Julio Mateu—"Los tres remansos" y "Aguas grises"—Raimundo Gaspar, Andrés Ochando y Juan Gil Albert. Además asisten Max Aub y señora, "Frailien", Aub, Duyos y los pintores mencionados.

Se recitan poemas inéditos de Duyos y Gil Albert, se hace música, se habla de arte y se bebe brandy y champagne tomando dulces.

Además, Gil Albert, autor afortunado de "Como pudieron ser" (Las galerías del Prado) que prepara ahora "Crónica de Alicia", "Jacinto" y "Pequeñas biografías de personalidades fragantes", nos introduce en la que humorísticamente denominan ellos "Corte de la Czarina, fusilada, de todas las Rusias". Gil Albert, cronista de su S. M. I., nos propone para el único cargo vacante. Al parecer, no hemos sido desagradables a la corte y se nos ofrece el título, que aceptamos "Ipsa facta", de gobernador de Ucrania y Aragón. Estupendo cargo sin retribución. Y además, el de torrero de "Murta" en Aragón.

En breve tiempo hemos conocido cuanto representa algo en el arte nuevo en Valencia; hemos adquirido información sobre la aparición próxima de una serie de interesantes libros y quedamos obligados a vestir de fiesta nuestra cordialidad para una próxima excursión colectiva —de colectividad minorista— que se nos ha prometido para muy pronto.

T. SERAL Y CASAS

## BATINTIN

Cuenca. Keyserling, hablando del espíritu "objetivo" del alemán:

"El 9 de noviembre de 1918, que pasé casualmente en Berlín—era la cuarta revolución, el más estereotipado de todos los acontecimientos, que yo me veía en el caso de presenciar—, iba yo con un profesor por Unter der Linden. Respiró fuerte, y me dijo: 'Siento que ya es tiempo de proclamar la República. ¿Viene usted conmigo al palacio del canciller?' Fui con él. El sabio quería hablar a uno de los representantes del pueblo. Le contestaron que no tenía tiempo, que comunicase verbalmente al ayudante lo que quería decir. El profesor pidió que proclamasen inmediatamente la República. A poco volvió corriendo el ayudante, y juntando militarmente los tacones, preguntó: 'Señor consejero, ¿basta una República o ha de ser una República democrática?'"



La joven escritora Rosa Arciniega ha publicado una novela de carácter social que titula "Jaquemate".



### SE HACE SABER QUE:

El pasado día 11 se ha cumplido el duodécimo aniversario de la muerte de Galdós. La fecha ha pasado inadvertida casi para la gente más o menos de pluma, enfrascada en absoluto en la lucha política.

Ha circulado por Madrid el rumor de que Gómez de la Serna vuelve de América casado.

Si se confirma tal especia pronto veremos en las secciones de sucesos la noticia del suicidio del maniquet de cera que hay en el estudio del humorista, en la calle de Velázquez.

Rafael Alberti, que lleva una temporada viajando por Europa con Teresa de León, ha dado una conferencia en el Instituto de Estudios Hispánicos, de París.

El famoso novelista norteamericano Frederick O'Brien ha muerto a los sesenta y siete años. El autor de "Sombras blancas" tenía una celebridad mundial, acrecentada a raíz de filmarse este libro, que tuvo un éxito extraordinario en todas las pantallas donde se proyectó.

Ediciones "Ulises" acaba de lanzar "Petróleo y sangre en Oriente", libro de Essad Bey, que refleja la vida de los magnates del petróleo y la de las explotaciones rusas de Bakú.

El humorista norteamericano John Erskine ha publicado recientemente —y ya ha aparecido la edición española—"Adán y Eva"; "biografía de nuestros primeros padres".

Hugo Wast, el novelista americano del que con motivo de otro viaje a España nos ocupamos extensamente en estas columnas, se encuentra nuevamente entre nosotros.

Como entonces, viaja con su numerosa familia. Ahora viene, según ha declarado a los periodistas, a estudiar la literatura española, como di-

## DON RUFINO BLANCO

### Homenaje a un periodista

La Comisión organizadora del homenaje a don Rufino Blanco, con motivo de su jubilación, ha dirigido a los compañeros, discípulos y amigos del citado profesor, la siguiente invitación:

"La disposición legal que fija plazo para dar por terminados los servicios oficiales acaba de privar a la enseñanza pública de la colaboración activa de un insigne maestro: Rufino Blanco y Sánchez.

Discípulos y compañeros suyos quisieron conmemorar con público homenaje la fecha del 16 de noviembre de 1931, en la cual se había de firmar el decreto de jubilación de Rufino Blanco, pero la indeclinable actitud de éste hizo inútil todo proyecto. Sin embargo, cuantos hemos sido testigos de la ejemplar labor de este hombre, ya en la escuela primaria de la Modelo Municipal, ya regentando la graduada de la Normal de Madrid, o bien creando las graduadas españolas e instituyendo el profesorado femenino en las Norma-

les de provincias, ya al frente de su cátedra de Pedagogía en la Escuela Superior del Magisterio, en el Consejo de Instrucción Pública, en los



estudios de investigación bibliográfica, hasta destacar en los de orden pedagógico como una autoridad internacional, en el periodismo, en la Presidencia de la Asociación de la Prensa y, por fin en su incontable producción como publicista y conferenciante, hemos podido respetar su voluntad cuando se trataba de tributarle un homenaje personal; pero hay en la vida de Rufino Blanco una realidad que trasciende mucho más allá de lo que su propia modestia puede limitar, y es la influencia de su labor benemérita a través de cuarenta y cinco años de constante y diaria actuación. Esta ya no pertenece a nuestro amigo y compañero, y ésa es la que, en lo posible, deseamos perpetuar para que no haya Centro de enseñanza ni biblioteca en España a los cuales no llegue al menos una de aquellas obras en que con más cariño y esfuerzo ha trabajado Rufino Blanco.

Precisamente la fecha de la forzosa jubilación llegó cuando la tarea de retocar los originales de la "Bibliografía pedagógica del siglo XX" embargaba la atención del autor de "Bibliografía pedagógica hispanoamericana" y de "Bibliografía general de la educación física", libros que destacan entre otros muchos que han hecho el nombre del doctor Blanco y Sánchez universalmente respetado.

Pues bien, nuestro propósito es que de esta obra de su año jubilar se haga una tirada especial a cargo de sus discípulos, amigos y compañeros y que de ella se envíe un ejemplar a todas las bibliotecas de las escuelas graduadas, de las Normales, de la Inspección de Primera Enseñanza, de los Institutos y Universidades como obsequio y como recuerdo del hombre que supo dejar imborrable huella en cada una de esas instituciones.

A este fin, cuantos simpaticen con nuestro proyecto pueden enviar sus adhesiones y cuotas, hasta el día 15 de febrero de 1932, a cualquiera de estos Centros: El Magisterio Español, calle de Quevedo, 7; Librería y Casa Editorial Hernando, Arenal, 11 o Quintana, 31; Librería General de Victoriano Suárez, Preciados, 48, en Madrid.

Madrid, diciembre de 1931.

Luis de Hoyos Sáinz, el marqués de Retortillo, Concepción Sáiz, Asunción Rincón, Antonio Domingo Calderón, Ramón Amor, Victoria Fz. Ascarza, Pablo Martínez Strong, Juan Zaragüeta, Virgilio Herrera, Ezequiel Solana, Antonio Serra, José Rogelio Sánchez y Gerardo Rodríguez y García.

Actuarán como tesorero don Antonio Domingo Calderón, calle de Gaztambide, núm. 44 duplicado, y como secretario, don José Rogelio Sánchez, calle de Marqués de Riscal, 9, Madrid.

rector que es de la Biblioteca Nacional de la Argentina.

En la revista alemana "Corona", número de enero, aparece un trabajo de Karl Vosler sobre Lope de Vega.

La destacada poetisa argentina Alfonsina Storni ha llegado a España, en viaje literario, por primera vez.

El día 28 se celebra el cuarto aniversario del fallecimiento del novelista Blasco Ibáñez.

La Asociación del Mejor Libro del Mes ha señalado como el mejor de noviembre "Intermedios", de Pío Baroja.

TO. S. Y C.



Julián Gómez Gorkin, autor de "La corriente", que tan grata aceptación ha tenido por parte del público lector.

**TAXIS**  
para viajes y población  
llame al teléfono **4050**  
Servicio permanente día y noche



**Anaquele de libros nuevos**

**HUSO DE ETERNIDAD.**—Pla y Beltrán.—87 páginas, 3 pesetas

Pla y Beltrán, como el otro poeta, Miguel Alejandro, dice en el retrato lírico que inicia este libro, sueña con los Pegasos de estopa y de cartón.

Cada uno sueña con lo que puede; con lo que su inquietud le permite. Los verdaderos poetas, como Pla y Beltrán, con lo que quieren. Para cerciorarse de ello bastaría si no fijar la atención en este bello libro que, a pesar de una estampación delicada —1930— es tan de hoy en su textura como si acabase de salir del magín lozano de su autor.

Más de cuarenta poemas componen este tomo, pulcramente editado en Alcoy, e ilustrado con un retrato psicológico de Renau. Cuarenta y tantos poemas que pudiéramos considerar como el muestrario lírico de un experto si que también joven fabricante de luminosas metáforas, dispuesto desde aquel momento a lanzar la producción que más de acuerdo vaya con su temperamento auténtico de poeta original.

Entre estos poemas de "Huso de eternidad" hay concrecionadas con acierto los que podríamos llamar comatos de tendencias poéticas actuales, bajo una impresión de genuinidad que es personalidad, ya, en este caso. Este primer libro de Pla y Beltrán es una magnífica piedra angular para una edificación de crédito literario innegable.

Todas las tendencias e influencias modernas al servicio de un temperamento poético de calidad que las desmenuza y las tritura para servirnos, ya expertamente un próximo libro, con rotunda pretensión de cosa genial, integrado, acaso, por poemas proletarios.

Verdaderos aciertos del libro que comentamos la "Declaración del loco que echaba piedras al río", poema que recita triunfalmente por todos los escenarios de España Conchita Power. "Amante de luz" y "Amada ágil". El primero, dedicado a Jarnés, es acaso de los trazados con más ilusión por su autor:

Si toda la luz está deshecha en tus risas, dí, ¿qué hace sobre mi corbata esta piedra carmesí?  
Me da vergüenza el pensar esto. Será para ti, si tú, amante de la luz, me das una poca a mí.

—¿Sí?

Cuando llegue el alba, ¡sí!  
La profunda vena lírica de Pla y Beltrán inicia su descubrimiento en este primer libro. No hay que ser profeta para asegurarle un próximo y rotundo porvenir literario, que es lo que nosotros deseamos.

T. S. Y C.

**PORTUGAL, BAJO LA ESPUELA MILITAR.** — Leonardo Moraes. 31 páginas

Una historia de la revolución portuguesa con un prólogo de W. Rocas. Edición del S. R. I., a beneficio de los emigrados por la dictadura de Carmona.

**PUBLICACIONES**

**HOMENAJE A LA GUARDIA CIVIL**

Con este título y el de "Canto de gratitud a los guardias de Seguridad" ha publicado un opúsculo, editado en "La Académica", el laureado poeta aragonés don Pascual Navarro y Pérez. En las dos composiciones que contiene este opúsculo su autor acredita una vez más su fácil inspiración, su riqueza de léxico, su excelente modo de construir el verso y el brioso ritmo que sabe imprimir a esta clase de composiciones.

Felicitemos cordialmente al señor Navarro Pérez.

**JOSE AVILA RODRIGUEZ**

DENTISTA

**MENDEZ NUNEZ, núm. 16**

Consulta: 0 a 1 y 4 a 7

**AGUA DE BETELU**

ARTRITISMO, REUMA, ARTERIOESCLEROSIS, OBESIDAD  
Lava la sangre

**LA VIDA JUDICIAL**

**EL TEATRO Y EL AMBIGU**

Hecha la nueva edificación de la casa que antes se llamaba del café Iberia, el teatro-cine Parisiana hubo de acomodarse a otra estructura, modificándose el vestíbulo como aparece en la actualidad, y perdiendo la parte que hoy ocupan los porches.

Indudable, pues, que se perdió terreno para el vestíbulo y entrada del teatro, donde antes su capacidad permitía tener instalado un ambigü con refresco y servicio para el público que concurría a una u otra localidad.

Pero ese ambigü estaba arrendado, con contrato escrito, y su arrendatario y dueño de los utensilios, al observar que no podía ser instalado en el mismo lugar donde siempre funcionó, se creyó en el caso de pedir la rescisión del contrato por incumplimiento del mismo.

Como de todo contrato incumplido surge la indemnización de daños y perjuicios, la demanda contenía la súplica de que, dándose por rescindido ese contrato, se condenase a la Sociedad entonces explotadora del teatro a pagar la suma de 16.000 y pico de pesetas, valor de la depreciación de los útiles del servicio y de las ganancias posibles en los dos años que restaban del término.

El Juzgado del Pilar, a quien correspondió el asunto, falló de acuerdo con las pretensiones del actor, que se acogió a los beneficios de la pobreza para litigar, pero no determinó la cantidad líquida para ser fijada en el período de ejecución de sentencia.

Este fallo llegó ayer apelado a la Sala de lo Civil, mereciendo la repulsa del abogado de la Empresa, señor Isábal, porque no podía llevarse a su cliente a un nuevo pleito, como ocurriría si el fallo subsistiese en la forma pronunciada y con costas a su parte.

Esto aparte, no podía tampoco pasar por la falta de bases para proceder a la liquidación, ni era cierto que el contrato se hubiera incumplido, de tal forma que no podía señalarse una sola cláusula infringida, pues ni aun se determinaba el lugar donde había de instalarse el ambigü.

Por el contrario, el arrendatario había dejado de pagar tres mensualidades, y lo había tenido cerrado, según se demostraba por acta notarial, que se unió a los autos.

El señor Aranzaz, defensor del pobre, alegó por su parte ese incumplimiento, porque su defendido contrató a la vista de ese ambigü que se ha conocido siempre en el vestíbulo, y por su instalación en tal lugar se fijó el precio, porque si no otras hubieran sido las condiciones.

El perjuicio era indudable, porque se le había privado del servicio, ya que no podía conformarse con tenerlo en las localidades altas, donde por la condición del público que a ellas concurría el negocio no era lo lucrativo que reuniendo el público de todas las localidades.

Y como el incumplimiento del contrato era palpable, justo era acceder a su rescisión, como lo había acordado el Juzgado, pues su cliente no podía aceptar como buena la excusa que también se había dado, de que los propietarios del teatro no consentían la instalación del ambigü en el lugar donde antes estaba, ni que a ello se oponía el reglamento de espectáculos, porque otros funcionaban en igual forma sin que conociese denuncia alguna de la autoridad.

**"GURRIONES" Y PAJARRACOS**

Desfilan estos días por el banquillo de los acusados sujetos indeseables de todas castas y edades, pero que todos caben bajo un denominador común.

Primeramente fueron dos jovencuelos a los que apenas apunta el bozo del bigote los que comparecieron a responder de un delito de hurto de sacos realizado el 26 de mayo último, precisamente en la casa donde servían:

Los sacos, que valían doce pesetas, fueron recuperados, porque, como pájaros de primer vuelo, hicieron un vuelo corto.

Una multa de 125 pesetas solicitó para ellos el teniente fiscal, señor Lafuente, teniendo en cuenta la atenuante de menor edad, segunda del artículo noveno, o sea la de tener cumplidos los 16 años y no haber llegado a los 18.

El defensor, señor Castell, solicitó una sentencia absolutoria, apoyado en la negativa de los muchachos.

\*\*\*

Los que siguieron a esos "gurriones" ya eran pajarracos avezados al



robo, porque se permitieron hacer un escaló aprovechando que el piso que hay sobre el establecimiento robado estaba desalquilado.

En la noche del 28 al 29 de julio último se llevaron por ese procedimiento del escaló de un comercio en lugar céntrico de esta ciudad géneros por valor de cerca de seis mil pesetas.

Algunos de esos efectos fueron encontrados por la policía en la vivienda de uno de los que ayer comparecieron, pero a tal sitio habían sido llevados por un desconocido—según su dicho—excusa bien débil por cierto.

El otro también negó su participación en el robo, y el teniente fiscal ya nombrado pidió para cada uno de esos pájaros la pena de seis años y un día de presidio mayor, porque en la cuenta llevaban agravantes.

Y el defensor, señor San Pío, pudo solicitar la absolución por la negativa insistente de los procesados.

ENE

**CUESTIONES REMOLACHERAS**

**El contrato para la campaña venidera**

De la Unión de Remolacheros se nos envía esta nota:

"Después de largas deliberaciones en el Jurado mixto remolachero-azucarero se han llegado a votar las modificaciones al contrato que había presentado la Unión de Remolacheros de Aragón, Navarra y Rioja y diversas entidades de Sobradiel, Fuentes y Zuerca. Todas ellas han sido defendidas con entusiasmo por los representantes del sector remolachero.

Los acuerdos modificando el contrato, que suponen algún justo beneficio para los cultivadores, son los siguientes:

**Semilla.** — Se acreditará su garantía agronómica mediante inspecciones que realizará el Jurado mixto; se entregará al labrador toda la cantidad que acredite necesitar, y el pago de la simiente se le descontará cuando cobre la remolacha.

**Recepción.** — Se mantiene el tipo de 8.000 toneladas o fracción superior a 4.000 para el establecimiento de básculas, que habrán de instalarse en todos cuantos sitios sea preciso y se acredite la indicada producción.

Las básculas deberán marcar los tickets; tendrá cada una su equipo receptor propio; los tres días de anuncio de cierre serán naturales y de recepción, y la intervención que hagan los labradores será obligatorio aceptar la delegación que hagan los cultivadores o Ayuntamientos.

Se habilitarán "playas" en las recepciones, y el descargue en los vagones, caso de hacerse, será sin que se forme turno para descargar en el vagón, o sea que cuando haya un carro en el vagón los otros descargarán en la playa.

**Anticipos.** — Los anticipos, en igual cantidad, se entregarán en el mes de mayo.

**Huelgas.** — Se reconoce como causa de fuerza mayor la huelga de obreros del campo.

**Pago.** — La remolacha será pagada en el plazo máximo de quince días después de entregada.

**Asuntos pendientes de resolución de la Comisión Arbitral.** — Como es sabido, la cuestión del precio está pendiente de la resolución del ministro de Trabajo. No obstante ello, los vocales del sector remolachero hicieron constar no podía aceptarse ninguna limitación en el cultivo, y se consideraba imprescindible la elevación del precio.

En el asunto del descuento la resolución no fué favorable a los deseos de los cultivadores, pero los vocales remolacheros harán uso del derecho de apelación, elevando a la Comisión Arbitral sus aspiraciones de que la remolacha, que se presente sin hojas ni tallos y con corte plano por debajo de las hojas superiores no lleve descuento alguno por corona.

Los acuerdos adoptados, lo mismo los favorables que los adversos, no son todavía firmes, pues que cabe la apelación de los mismos.

No obstante este avance logrado en los justos anhelos de los cultivadores, la Unión de Remolacheros seguirá manteniendo sus puntos de vista hasta el logro de sus ideales".

**EUGENIO RUIZ MIGUEL**

Médico. - Cirujía general

Méndez Núñez, 16.-Consulta de 3 a 5

**Centros y sociedades**

**GREMIO DE CARNES FRESCAS Y SALADAS**

La reunión convocada se celebró bajo la presidencia de don Julián Ginés Espallargas.

Fueron leídas las bases de trabajo presentadas por mediación del Comité paritario a la clase patronal, a instancia de la U. G. T., acordando admitirlas por atención a la dependencia, ya que por lectura dedujeron eran inadmisibles.

Acordaron los reunidos gestionar el equitativo reparto de carnes, solicitar del ministro de Trabajo se desglase del Comité paritario el gremio de carnes, y autorizar a la directiva para nombrar otro delegado asesor.

**COLEGIO OFICIAL DE AGENTES COMERCIALES**

Se pone en conocimiento de los señores colegiados que mañana, domingo, a las cuatro de la tarde en primera convocatoria y a las cuatro y media en segunda, se celebrará Junta general ordinaria en los locales de la Cámara de Comercio (Torre Nueva, 8, pral.).

**ASOCIACION ESCULTISTA FEMENINA**

Se ruega a todas las asociadas que hayan de asistir a la excursión organizada para mañana, domingo, acudan, para reunirse con este objeto, a las nueve de la mañana, a la plaza de Castelar.

**GRUPO ESCOLAR COSTA**

Se nos ruega la inserción de esta nota:

"Con la debida autorización de los excelentísimos señores gobernador de la provincia y alcalde de esta ciudad, se celebrará una reunión general de padres mañana, domingo, a las once de la mañana, en el salón de actos del colegio, para dar cuenta de la gestión que se lleva a fin de que termine la interinidad de los maestros y sean nombrados los que dispongan en propiedad.

Se ruega a los padres de los niños que asisten a este colegio acudan al acto mencionado, por interés de sus hijos.—La delegación de padres".

**NOTARIAS**

**Nombramientos que afectan a la región aragonesa**

Por la Dirección general de Registros y Notariado se han hecho, entre otros, los siguientes nombramientos de notarios:

De Mora de Rubielos (Teruel), don Francisco Magdalena Herrero López, que servía el de Alcañiz (Teruel).

De Alhama de Granada (Granada), don Pelayo Hornillos González, que servía el de Montalbán (Teruel).

**ANUNCIOS OFICIALES**

**Agrícola Industrial Navarra (S. A.)**

TUDELA

Desde primero de febrero próximo se pagará en las Oficinas del Crédito Navarro y del Banco Hispano Americano el cupón de las acciones preferentes estampilladas.

Tudela, a 21 de enero de 1932. El administrador, Mariano Martín.

**Cooperativa de Patronos Albañiles y Contratistas de Obras de Zaragoza (S. A.)**

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en cumplimiento de lo que dispone el art. 19 (título 3.º) de nuestro Reglamento, convoca a Junta general ordinaria de accionistas para el día treinta y uno del corriente, a las diez y media de la mañana, en el domicilio de la Federación Patronal, calle de la Torre Nueva, núm. 8.

Los libros estarán expuestos a los señores accionistas en las oficinas de la Cooperativa durante los tres días anteriores a la Junta.

Zaragoza, 23 de enero de 1932.— Por acuerdo del Consejo de Administración, el consejero secretario, Pascual Borruy.



# NOTICIAS DE ULTIMA HORA

## SE SUSPENDEN TODOS LOS ACTOS POLITICOS HASTA EL MES QUE VIENE

MADRID. — El Gobierno ha acordado suspender todos los actos políticos hasta el mes próximo. Por lo tanto se ha suspendido incluso la conferencia de Bujeda en la Casa del Pueblo para contestar al discurso de Ventosa.

## HAN LLEGADO DOS BARCOS DE GUERRA AL PUERTO DE BARCELONA

BARCELONA. — Procedente de Cartagena ha llegado el destructor "Alcalá Galiano". Además de la tripulación trae cuarenta hombres.

También ha llegado el destructor "José Luis Díez".

El vapor "Buenos Aires", que está dispuesto para hacerse a la mar con rumbo a Canarias, ha embarcado un buen número de colchonetas y pertrechos de cocina.

## HA SIDO SUSPENDIDO EL DIARIO NACIONALISTA "EUZKADI". — NO HABRA HUELGA GENERAL

BILBAO. — Por insertar artículos injuriosos ha sido suspendido por el fiscal el periódico nacionalista "Euzkadi".

Han visitado al gobernador los familiares de Zubiría para tratar de la orden de detención. Como se recordará este sujeto es uno de los señalados como promotor del complot de Alcalá de Henares. Se halla en la cárcel de Madrid.

El gobernador ha conferenciado con los directivos de la U. G. T.

Esta entidad obrera ha publicado una nota desmintiendo el rumor de huelga general para el lunes.

Dice el gobernador que si se trata de propalar este rumor por los enemigos de la República tiene todas las medidas adoptadas para que no pueda convertirse el rumor en realidad.

## SE REUNE LA COMISION EJECUTIVA DEL SINDICATO NACIONAL FERROVIARIO

MADRID. — Se ha reunido la Comisión ejecutiva del Sindicato Nacional Ferroviario, acordando con-

## Los informes oficiales de madrugada acusan tranquilidad en toda España

De Manresa informaban que en los pueblos recibían con entusiasmo a las tropas.-Barcos de guerra a Barcelona.-Aprovisionamiento en el "Buenos Aires".-Quedan suspendidos todos los actos de propaganda política.-Suspensión del periódico nacionalista "Euzkadi".-Incidentes con motivo de huelgas en distintas poblaciones.-Un volcán guatemalteco ha entrado en erupción.-Herriot dice que Alemania debe pagar todas las deudas de guerra

vocar al Comité para pronunciarse definitivamente en la cuestión ferroviaria.

El Comité lo componen la Comisión ejecutiva y un representante de cada sección ferroviaria.

Se procederá a conocer el informe de los compañeros que han hecho propaganda, que explicarán cómo han sido recibidos por sus compañeros.

Decidirán si procede o no declarar la huelga, si será general y si ha de ser ilimitada o no.

## SE DETUVO EN ALGEMESI A DOS MUJERES QUE EJERCIAN COACCIONES

VALENCIA. — El gobernador dijo a los periodistas que reinaba tranquilidad.

La policía ha detenido en Algemesi a dos mujeres que hacían propaganda extremista y ejercían coacciones. Se ha comprobado que una de ellas tomó parte en un intento de asalto a una tienda de comestibles.

## SE APODERARON DE LA COSECHA DE ACEITUNA

HUELVA. — Cien obreros se dirigieron a la finca del abogado don Antonio Vázquez Simón, en el lugar denominado "Tijerilla", y se apoderaron de la cosecha de aceituna.

El señor Vázquez dió aviso a la Guardia civil y ésta obligó a los asaltantes a desalojar el terreno y abandonar lo cosechado.

## ESTA ASEGURADO EL ORDEN EN LA PROVINCIA SEVILLANA

SEVILLA. — Esta noche, a primera hora, el gobernador recibió a los periodistas, a quienes dijo que no ocurría nada de particular en la provincia y que tenía tomadas todas

las precauciones necesarias en relación con la huelga anunciada para el día 25.

Dijo también que radiaría esta nota para que nadie estuviese intranquilo y todos supiesen que se vela por que el orden público quede asegurado.

Por si se produjese algún incidente tiene adoptadas todas las precauciones que puedan resolverlo sin pérdida de momento.

## EN GOBERNACION. — MANIFESTACIONES DEL SUBSECRETARIO RELACIONADAS CON TODO CUANTO OCURRE DE CARACTER SOCIAL REVOLUCIONARIO

MADRID. — A las doce y media llegó el señor Azaña al Ministerio de la Gobernación.

A la una recibió el subsecretario a los periodistas.

Dijo que acababa de conferenciar con el gobernador de Málaga, el cual le dió noticia de que reinaba tranquilidad y que había salido a recorrer la población para inspeccionar los servicios.

Idénticas noticias le habían comunicado de Barcelona en relación con toda Cataluña, y de La Coruña.

## INTENTARON INCENDIAR UN CONVENTO. — EL VECINDARIO AYUDO A SOFOCAR EL FUEGO

SANTANDER. — Esta noche intentaron los revoltosos incendiar el convento de la Consolación.

Las religiosas, ayudadas por numerosos vecinos que fueron a ello, sofocaron el fuego fácilmente.

También llegó a tiempo el servicio de bomberos.

Sólo se produjeron ligeros desperfectos.

De orden gubernativa han sido

suspendidos todos los mítines anunciados para mañana y pasado.

Afirmó el gobernador que hará cumplir a todo trance cuanto significase evitación de que se altere el orden público.

## LA SITUACION EN CATALUÑA. — AGASAJOS A LOS SOLDADOS. DOS CAMIONES CON ARMAS Y MUNICIONES DE LOS REVOLUCIONARIOS

MANRESA. — A las siete de la tarde todos los revoltosos habían entregado las armas y dinamita que tenían procedente del polvorín de la Sociedad de Potasa Ibérica.

En Sallent el general Molero, de acuerdo con la autoridad civil, ha publicado un bando diciendo que garantiza la libertad de trabajo.

En las primeras horas de la noche entraron en la población dos camiones llenos de armas y explosivos ocupados en distintos pueblos.

De todos éstos dicen que se agasaja cordialmente a los soldados.

En Balsareny reina tranquilidad.

De Suria dicen que el movimiento está totalmente dominado y que el orden es completo.

Aunque en Manresa se pretende que mañana se reanude el trabajo, créese que esto será muy difícil, pero que, en cambio, se volverá a él con normalidad en la mañana del lunes.

## LAS BAJAS DE LOS JAPONESES

LONDRES. — DE Tokio telegrafían al "Daily Mail" diciéndole que las bajas de los japoneses en la Manchuria, hasta el día 20 del actual, han sido trescientos muertos y seiscientos cinco heridos.

## CRISIS INMINENTE EN EL GOBIERNO BRITANICO

LONDRES. — Los periódicos señalan discrepancias sensibles en el

seno del Gabinete británico, tales que indican la posibilidad de una próxima crisis.

Dice el "Daily Mail" que si es aceptada la proposición del Subcomité Económico de que sea desechada una tarifa que se aceptó, los ministros de Instrucción, Mac Lean, y el de Minas, Cook, presentarán la dimisión.

## VOTO DE CONFIANZA AL GOBIERNO FRANCÉS. — HERRIOT SE MUESTRA PARTIDARIO DE QUE ALEMANIA PAGUE

PARIS. — Continuó en la Cámara el debate sobre la política del Gobierno.

Intervinieron varios oradores, uno de ellos Herriot, que combatió al Gabinete.

Fué votada la confianza al Gobierno, que obtuvo una mayoría de no menos de trescientas adhesiones.

Herriot desarrolló una interpelación y declaró que Brunning ha expuesto una teoría que no puede ser aceptada por los franceses ni por todos los que sientan la responsabilidad de los Tratados internacionales.

Se trata de un contrato libremente discutido y aceptado.

El Plan Young lleva cuatro firmas alemanas y es necesario que sean respetadas.

## VOLCAN EN ERUPCION

GUATEMALA. — El volcán Fuego ha entrado en erupción.

Densísimas columnas de humo han sumido en la obscuridad a varios pueblos de La Antigua.

Son incansables las sacudidas sísmicas y los grandes ruidos subterráneos.

## PROTESTA ALEMANA

BERLIN. — Refiriéndose al alegato expuesto en el Senado francés referente a que no es licenciado gran número de suboficiales del Ejército para dar entrada a mayor número de reclutas, el ministro de la Guerra ha protestado indignadamente diciendo que el número de soldados en Alemania está de acuerdo con el Tratado de Versalles.

## FOLLETON NUMERO 16

### AVENTURAS AFRICANAS DE LOS ACTORES Y OPERADORES DE UNA PELICULA

#### SEGUN EL DIARIO DEL DIRECTOR W. S. VAN DIKE

(Continuación)

oportuno la cámara, esperando con paciencia mientras Dickinson y yo, con nuestros fusiles, vigiláramos cuidadosamente.

Se presentó la madre inopinadamente trepando al árbol con agilidad incomprensible. La cara de los actores retrató el miedo más grande que se puede imaginar. Intentó, en vano, la fiera llevarse al cachorrillo, y, obtenida la vista que deseábamos, disparé mi fusil y el leopardo desapareció entre la alta hierba. Harry Carey ha bautizado al cachorrillo con el nombre de "Pinto".

Con el jugo de un árbol de caucho y vendajes hemos fabricado cinta aisladora, eléctrica.

Para un trabajo como el nuestro, en un país salvaje, son incontables los elementos necesarios que hemos tenido que traer y cuya lista ocuparía toda una página de un gran periódico. Pero hay una cosa que no hemos traído y que tampoco encontramos aquí: una araña.

Sin embargo, el otro día estaba hablando Clyde de Vinna por la radio con la estación V. R. Q. de Mombasa y, cuando le preguntaron:

— Necesitan ustedes algo?

— Sí; una araña—contestó.

Siguió la conversación y le indicaron que buscarse determinado árbol en cuya fruta suele vivir determinada araña y, efectivamente, siguiendo

do dichas instrucciones, Harry Ables me ha presentado la araña más repulsiva que se puede imaginar.

XXXVII

Día 26 agosto, en el lago Nabagaba

Harry Carey se está haciendo un gran cazador y merece especial mención el último león que ha cazado.

Tras de ponerse bruscamente el sol, pues aquí no hay crepúsculo, fué Carey, con su fusil de 305, su portafusil y otros negros, a acompañar a Miss Booth y Miss Chippi, nuestra secretaria, que querían cazar mariposas a la luz de linternas eléctricas de bolsillo. Aquí hay una enorme variedad de mariposas hermosísimas de las que Miss Booth es coleccionista entusiasta.

—He oído algo raro— dijo de repente Carey, y requirió su fusil haciendo que las mujeres se escondiesen tras de un árbol y encargando a Miss Chippo que enfocase con su linterna determinado sitio, reflejándose la luz en un par de ojos que los indígenas reconocieron inmediatamente musitando la palabra "simba" con la que ellos designan al león. La fiera se acercó lentamente y Carey le disparó con cierta puntería, dejándola muerta.

Regresaron al campamento con gran intranquilidad de Carey, que tenía la sensación de que había dos leones. Yo oí el disparo desde el campamento y organicé una cuadrilla de varios negros con antorchas y dos cazadores para acudir en auxilio, creyendo que se trataba de un leopardo.

La mañana siguiente acudimos con veinte negros y tres rifles; encontramos el cadáver del león y buscamos atentos a ver si podíamos dar con el otro. De repente se notó un movimiento entre las hierbas y disparé sobre ellas al azar, al lado de Renaldo, el que salió corriendo muy asustado; tropezó y cayó al suelo. En este momento saltó huyendo también un gamo, y que era el motivo de nuestra alarma, y corrió hacia donde estaba Renaldo incorporándose

se, por lo que se encontraron un momento frente a frente, ignoro cuál de los dos más asustado.

Por la noche se lo contaban unos negros a otros imitando la actitud y los ademanes de Duncan con gracia extraordinaria.

Esto ocurrió anteayer, y esta mañana se ha presentado en mi tienda con la cara muy larga contándome que había encontrado una serpiente negra de las que llaman "momba", que tienen muy mala reputación. Estaba atravesada en su camino, pero lo característico en ella era que estaba muerta. No la hubiese temido mucho más si hubiera estado viva —me aseguró muy en serio.

Yo le he propuesto, en vista de las cosas desagradables que le vienen sucediendo, que se desprenda del idóllito de marfil y, por fin, ha accedido a entregárselo a su asistente Duati durante unos días a ver si corta la racha.

En cuanto a nuestro trabajo, va bien, aunque encontramos dificultades en la parte sonora. Por ejemplo, son difíciles las escenas entre Trader Horn y la diosa blanca, pues deben hablar en "swahili". Esta lengua es muy musical y en sus palabras suele repetirse la misma vocal. Así "lala" quiere decir dormir, y "matata" significa medios. Pero esta lengua tiene su gramática y su sintaxis. Imaginaos a Harry Carey y a Miss Booth en medio del campo, papel en mano, ensayando y aprendiendo de memoria a pronunciar palabras extrañas...

Reina esta noche la tranquilidad en nuestro campamento. Los kavorondos duermen tras de hacer sonar al unísono sus catorce batintines, algunos cocineros canturrean mientras amasan el pan de mañana. Yo me dispongo a "Nataka lala".

XXXVIII

Hoy, día 29 de agosto, en el lago Nabagaba

Tras el episodio del león, la fama de Harry Carey ha crecido portentosamente entre los indígenas. Pero la

noche pasada le ocurrió algo original

Se despertó súbitamente viendo, a la luz de la luna, un negro con el cuerpo pintarrajeado y una cabellera adornada con colmillos de rinoceronte, que se acercaba a su tienda. Al incorporarse, el negro guerrero lo agarró por los hombros, impiéndole requerir un arma, cual fué su primera intención. Pero, ante su actitud, sus temores desaparecieron y le siguió, creyendo que se trataba de alguna rencilla, hasta el campamento de los kavorondos, con unas zapatillas y el pijama nocturno.

Allí tuvo lugar un misterioso ceremonial a la luz de mil luces, bajo las pieles de las tiendas en que viven. Carey no ha consentido en explicarme detalladamente lo que sucedió, pero me ha asegurado que ya es un verdadero kavorondo.

Posee un toco collar de dientes de hipopótamo que lo acredita como miembro de la tribu e, indudablemente, le dieron a conocer el santo y seña, apretón de manos y saludo simbólicos y el grito de socorro que poseen todas las tribus africanas. Es completamente un kavorondo.

Los trozos de película estropeados les sirven a los kavorondos como elemento decorativo de sus personas, y he encargado que se guarden para obsequiarlos con ello. En cuanto a los cigarrillos, no hay un guerrero que no los acepte agradecido. Todos nuestros negros recogen las colillas que arrojamos y las apuran chupando uno tras otro hasta quemarse los dedos. ¡Y hay que ver la mirada que nos dirigen cuando, inadvertidamente, arrojamos una al agua!

Naturalmente, mientras filmamos cintas sonoras exigimos absoluto silencio; y los negros no acaban de explicarse por qué unas veces les hacemos callar y otras les pedimos que bailen, canten y armen estruendo.

El electricista McAfee ha instalado un klaxon para llamar al personal y también para avisar que la comida está servida. La primera vez que lo oyeron los negros creyeron que había un león en el campamento.

Nuestro bien provisto gallinero nos permite desayunar con huevos fritos, y el gallo canta a medianoche contestando al lejano grito de las hienas.

He tenido una larga conversación con el filósofo indígena que tanto admira Dickinson. Me ha preguntado por mi país y si allí había hombres de carga, explicándole yo que allí se usa el auto y el ferrocarril, del que no he logrado que forme tan clara idea como de un gran barco. En cuanto a urbanismo me ha parecido algo increíble de que haya una cabaña junto a otra. Me ha preguntado si en mi tierra todos los hombres trabajan siempre y, al decirle yo que hasta los jefes trabajan, me ha dicho que debemos ser muy ricos y que él quisiera que los bugandas trabajasen mucho para que fuesen una tribu muy rica.

XXXIX

Día 31 agosto, en el lago Nabagaba

Nuestros trabajos han estado a punto de sufrir un desaguisado a causa de los kavorondos.

Estábamos filmando una escena en la que Trader Horn y Perú iban a ser sacrificados por los canibales y la diosa blanca debía fustigar con un látigo a sus jefes y, sobre todo, al hechicero de la tribu.

Pero los kavorondos, que hacían de canibales, emborrachados por la danza y tal vez por algo de cerveza también, tomaron su papel demasiado a lo vivo y la cosa no pasó a mayores gracias a la energía de Miss Booth con su látigo, a ser Harry Carey "miembro" de la tribu y a nuestros ascari.

He de advertir que el hechicero de la tribu, por mi afición al realismo, era un hechicero de verdad; el de la tribu de los kavorondos, en quien todos los suyos tienen gran fe.

Con la ayuda del mayor Dickinson, hice leer a los negros un largo escrito explicándoles lo que es el cine y cómo han de ser interpretadas sus escenas, hablándoles también de la hermosa retribución que les da-

(Continuará).



# LA LOTERIA NACIONAL TEATROS Y CINES

CON 150.000 PESETAS  
**3.392--Zaragoza-Madrid-Mon-tilla**

CON 95.000 PESETAS  
**41.146-Barcelona-Ceuta-Vigo**

CON 75.000 PESETAS  
**20.757-Madrid-Pola de Siero-Barcelona**

CON 55.000 PESETAS  
**41.582-Madrid-San Sebastián Huelva**

CON 40.000 PESETAS  
**35.715-Alicante-Madrid-Cabra**

CON 3.000 PESETAS

13.104—Coruña, Madrid, Sevilla.  
18.866—Granada, Barcelona.  
43.403—Granada, Valencia, Játiva.  
27.105—Vitoria, Barcelona.  
34.437—León, Barcelona, Murcia.  
39.324—Madrid, San Feliu de Llobregat, Valencia.

44.332—Bilbao.  
8.655—Coruña, Barcelona.  
4.543—Algeciras, Madrid, Gijón.  
21.413—Algeciras, Barcelona, ZARAGOZA.

42.975—Palma, Torreñ Pacheco y Oviedo.

27.088—Gerona, Barcelona.  
31.550—Gijón, Barcelona, Bilbao.

27.613—Madrid, Fuengirola.  
37.688—Tarrasa.

36.810—Barcelona.  
36.127—Badajoz.

44.565—San Sebastián, Lérida, Gerona.  
5.096—Andújar, Madrid, Sevilla.  
44.415—Bilbao.

CON 500 PESETAS

DECENA  
90 66 41 21

CENTENA  
747 798 259 484 845 871 843 960  
694 420 187 458 215 218 418 979  
698 708 880 336 296 540 834 277  
209 641 005 149 684 373

MIL  
657 820 413 923 52 341 038 182  
144 844 539 769 960 731 235 967  
372 164 005 277 492 885 549 210  
444 299 626 157

DOS MIL  
701 428 371 677 760 779 049 699  
456 011 514 472 014 853 603 119  
022 230 126 484 934 099 477 565  
522 407 578 965 651 605

TRES MIL  
032 195 621 097 578 415 385 634  
798 364 356 959 052 782 570 154  
885 740 960 241 680

CUATRO MIL  
746 783 438 140 223 651 566 769  
215 348 756 102 296 214 831 845  
020 001 981 342 232 299 519 490

CINCO MIL  
117 596 641 559 880 441 191 732  
601 132 711 697 982 719 635 862  
929 125 350 507 699 786 238 462  
547 432 852 862 498 680 015 395  
436

SEIS MIL  
204 880 575 680 654 067 667 987  
153 500 669 646 730 617 922 123  
044 383 821 248 340 445 822 671  
592 652 819 014 618 450 481 139  
842 518 775

SIETE MIL  
972 028 539 129 627 886 761 062  
228 802 966 704 786 892 879 854  
813 814 667 605 653 338 279 387  
844 699 187 551 741 185 979 589  
384 292

OCHO MIL  
121 166 948 343 039 872 503 899  
863 868 569 490 831 153 925 091  
497 260 760 928 879 721 720 087  
742

NUEVE MIL  
600 521 868 844 261 728 499 314  
842 350 267 559 954 204 683 193  
840 745 961 308 264 780 043 848  
607 186 281 069 575 889 940 357

DIEZ MIL  
849 981 859 772 268 722 430 046  
166 651 883 256 076 683 826 750  
557 346 875 786 413 355 739 081  
771 858 866 285 948 344 827 205  
824 815 669

ONCE MIL  
761 669 290 560 317 662 760 955  
024 409 646 840 826 679 098 309  
287 026 322 976 782 178 351 761  
865 328 181 457 513 398 636 486

DOCE MIL  
081 453 567 846 644 160 792 210  
237 564 824 141 017 248 736 704  
699 534 361 337 332 187 820 446  
029 041 285 522 467 990 839

TRECE MIL  
103 141 262 910 712 205 441 180  
497 165 252 419 282 887 730 119  
545 934 914 107 999 521 126 767  
256 285 463 109 978

CATORCE MIL  
792 506 122 525 774 231 776 518  
400 510 170 101 519 460 608 499  
157 610 736 481 313 662 260 217  
621 721

QUINCE MIL  
257 750 024 240 725 068 839 512  
191 902 463 933 686 704 727 605  
862 818 852 694 168 753 242 833  
530 336 477 308 408 855 060 135  
386 141 416 105 705 290 965 550  
979

Dieciseis seis  
339 702 309 761 011 244 076 537  
220 666 622 990 849 855 396 510  
633 816 338 619 332 012 120 542  
227 913 595 843 708 864 635 363  
979

Diecisiete mil  
283 522 378 383 933 104 566 381  
621 612 587 854 891 280 463 492  
389 032 217 855 926 064 318 493  
025 296 083 084

Dieciocho mil  
636 416 107 754 440 045 106 135  
039 160 081 994 659 918 015 125  
202 569 267 917 307 806 423 800  
886 899 894 438 960 473 024 314  
470 645 444 471 646 458 327 545

Diecinueve mil  
706 896 488 042 591 714 892 201  
484 324 115 538 685 354 317 641  
999 072 796 245 268 936 883 376  
616

Veinte mil  
388 878 002 954 548 236 605 240  
588 206 661 122 090 731 222 314  
726 402 743 189 312 896 075 902  
557

Veintiun mil  
934 947 797 855 260 239 319 567  
520 201 552 091 241 251 609 059  
861 292 315 784 080 048 952 084  
721 055 335 446 421 280 675 474

Veintidos mil  
931 703 903 459 568 238 695 528  
645 516 769 435 086 853 832 614  
542 416 282 490 332 169 879 657  
909 974

Veintitres mil  
036 089 857 802 321 199 745 180  
683 663 000 986 630 288 630 109  
686 178 131 050 926 232 946 100  
061 304 598 519

Veinticuatro mil  
728 928 275 184 558 542 893 119  
391 675 914 974 105 127 806 817  
869 625 930 553 814 767 644 899  
576 939 753 617

Veinticinco mil  
512 793 691 279 011 972 345 289  
321 360 129 375 645 663 436 405  
179 457 038 897 705 136 698 621  
632 664 741 165 557 218 226 972  
526 632 377 791

Veintiseis mil  
882 889 897 097 327 445 975 145  
464 741 699 130 174 309 152 615  
880 854 510 017 991 873 701 513  
906 213 158 033 181

Veintisiete mil  
551 025 448 189 651 925 063 982  
998 575 828 481 306 133 253 788  
329 735 955 363 313 470 145 718  
518 805 752 936 192 011 781 836  
102 762 570 546 338 796 150 055  
723 217 160 729

Veintiocho mil  
025 465 382 631 313 753 599 191  
046 419 428 236 640 956 321 108  
573 441 883 863 398 311 486 704  
001 284 675 757 294 924 763 916  
507

Veintinueve mil  
335 670 039 265 714 204 397 255  
312 273 150 288 440 882 022 167  
748 851 647 195 051 574 087 425  
293 600 339 809 519 665 445

Treinta mil  
099 591 593 677 239 857 227 033  
357 768 910 712 615 393 705 354  
781 741 218 301 376 673 253 672  
178 981 339 381 141 893 107 402  
080 288 572 848 796 957 852 912

Treinta y un mil  
619 751 360 952 840 147 160 498  
089 593 454 145 996 378 048 994  
777 427 853 930 617 975 391 399  
972 208 898 934 051 139 717 253  
415 330 024 639 081 252 138

Treinta y dos mil  
312 281 885 949 078 981 741 816  
053 840 031 403 868 474 205 603  
317 002 355 129 790 103 055 303  
509 096 777 151 991 819 029 013  
405 150 429 783 656

TREINTA Y TRES MIL  
310 655 839 117 354 697 326 649  
270 061 889 585 440 297 123 601  
045 294 562 220 154 961 169 893  
166 034 782 060 772 557 644 870  
082 510 465 587 809 355

TREINTA Y CUATRO MIL  
913 966 480 387 147 234 176 689  
553 034 961 274 891 519 948 084  
349 102 153 225 903 015 759 293  
527 785 964 152 485 551 500 069  
709 330 889 404

TREINTA Y CINCO MIL  
811 580 313 058 551 316 319 445  
586 809 899 440 438 817 570 590  
956 265 806 072 065 846 857 268  
331 297 056 392 160 562 064 776  
236 000 671 435 269 530 317 473  
230

TREINTA Y SEIS MIL  
218 171 566 240 102 258 962 223  
363 087 127 654 276 564 971 086  
942 325 917 889 145 957 321 083  
795 640 262 733 804 219 764 589  
946 448 982 827

TREINTA Y SIETE MIL  
500 432 4 313 842 607 143 933  
436 623 373 185 996 678 666 290  
261 136 610 565 910 828 107 203  
229 768 043 988 339 621 429 879  
561 130 326 311

TREINTA Y OCHO MIL  
771 170 466 445 894 100 910 832  
420 680 318 296 406 204 759 569  
220 417 657 489 402 203 951 648  
264 281 011 864 642 647 210 775  
054 595

TREINTA Y NUEVE MIL  
611 521 818 077 714 042 330 992  
215 878 174 775 623 799 325 830  
018 438 141 897 467 925 231 006  
348 565 199 384 506 331 194 137

CUARENTA MIL  
156 717 437 098 508 700 029 692  
081 149 701 437 058 576 509 732  
046 042 538 251 293 252 314 662  
124 644 823 687 333 866 188 543  
627 453 417 990 552 368 026 439  
796 874 423 148 897 294 793 752  
740 140 887

CUARENTA Y UN MIL  
402 254 202 860 734 198 355 680  
381 000 808 380 874 885 118 690  
305 499 863 706 204 420 892 716  
579 520 225 345 701 336 709 704  
872 159 248 570 724 886 998 116  
041 788

CUARENTA Y DOS MIL  
131 167 724 902 317 953 262 901  
449 215 094 738 085 507 426 022  
128 066 529 767 685 289 318 675  
455 395 174 730 714 800 272 372  
633 245 711 439 526 752 095 001  
690 834 276 260 195 542 557 771  
950 723 337 325 600

CUARENTA Y TRES MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y CUATRO MIL  
310 608 318 008 230 947 939 485  
042 799 063 136 520 443 873 641  
510 983 805 548 032 721 264 912  
877 996 180 152 161 428 399 749  
495 680 133 937 683 649 919 923  
769 051 763 813 878 113 565 860  
611 769 423 002 334 251 889 096  
706

CUARENTA Y CINCO MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y SEIS MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y SIETE MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y OCHO MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y NUEVE MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y UN MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y DOS MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y TRES MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y CUATRO MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

CUARENTA Y CINCO MIL  
977 267 047 339 806 106 112 779  
969 573 717 943 596 184 765 657  
279 516 923 445 919 402 833 341  
143 712 801 213 161 745 607 387  
121 957 941 052 166 504 768 436  
650 993 519 983 214 639 396 507  
423 875 741 109 075 151 143 385  
068

## ALTAVOZ ENTRI BASTIDORES

En esta fecha se cumple el primer aniversario del fallecimiento



**NOTICIAS DE JACA**

Vistosa y animada como pocas veces se vió la solemne ceremonia de la promesa a la bandera, en la tarde de ayer.

Era esperado el general señor Gómez Morato con el de reciente ascenso señor Llanos y su Estado Mayor, pero una "panne" tenida en el automóvil, cerca de Ayerbe, les ha obligado a tomar el tren en esta estación, dando orden telegráfica de celebrar el acto, si bien a su llegada ha ido al cuartel donde esperaba la fuerza, que ha formado al punto, despidiendo la primera autoridad militar a los soldados veteranos que, cumplido el servicio, marcharán en breve licenciados.

Sus palabras han sido para recordarles sus deberes aprendidos en el cuartel y de los cuales no deben apartarse en su vida civil para bien de la República y la patria.

Mil doscientos soldados han formado en el patio del cuartel, en el que se había levantado una tribuna para los invitados.

Eran éstos el Ayuntamiento en pleno, juez de instrucción, representación del obispo, comisión del Cabildo catedral, centros políticos y círculos de recreo, las escuelas y colegios todos, con más de dos mil niños de ambos sexos y sus maestros al frente. Público muy numeroso.

Antes de comenzar el acto, los niños han sido obsequiados con bolsitas de caramelos.

El comandante señor Pareja, en funciones de jefe del regimiento 19, con su voz potente ha hecho la pregunta de ritual, contestada por los soldados con una afirmación atronadora.

El señor Pareja ha dirigido a los soldados unas palabras llenas de entusiasmo y elocuencia, excitándoles a que perseveren en su amor a la bandera, símbolo de la España republicana, para quien ha tenido un viva que ha sido unánimemente contestado.

La fuerza ha desfilado correctísimamente ante la tribuna de autoridades, causando bonísima impresión, pues pocas veces se ha dado un desfile hecho de manera tan precisa, mereciendo la felicitación de los asistentes los jefes y oficiales. Terminada la ceremonia se ha servido un

refresco por el Bar Lain, asistiendo buen número de señoras y señoritas.

Por la noche, y con asistencia de los generales Gómez Morato y Llanos y selecta concurrencia, se ha celebrado animado baile en el Casino de Jaca, siendo la banda del regimiento la encargada de amenizarlo.

En la mañana de hoy ha salido el general para Zaragoza.—DUMAS.

anuncie usted en LA VOZ DE ARAGON y verá progresar su industria y comercio.

**GRAN LIQUIDACION**  
Sombreros de caballero, por fin de temporada  
**JENARO PEÑA**  
PLAZA DE SAN. LORENZO, 1

**LA VIDA RELIGIOSA**

Santos de hoy.—San Ildefonso, arzobispo de Toledo; Raimundo de Peñafort, confesor; Clemente, obispo y mártir, y Emerenciana, virgen y mártir.

Cultos de hoy.—En las Madres Mercedarias, durante la misa de comunidad, empieza la novena a San Pedro Nolasco.

En Santa Catalina, a las ocho, misa de comunión sabatina, por la Asociación de Hijas de María.

En Santa Engracia continúa el mes consagrado a la Sagrada Familia, con misa en su altar y lectura del ejercicio correspondiente.

En las Carmelitas Terciarias, a las cinco y media de la tarde, rosario y sabatina por su Asociación.

En la Santa Capilla, después del coro, salve cantada.

En los PP. Carmelitas, a las cuatro y media de la tarde, salve y sabatina a la Virgen del Carmen.

Cuarenta Horas.—De ocho de la mañana a cinco de la tarde, en Santa Inés.

Mañana, en los Religiosos franciscanos de Jerusalén.

Adoración Nocturna.—En la capilla de PP. Agustinos (calle Mayor) a las diez de la noche, haciendo la vela el turno 4.º (San Braulio).

**Oposiciones y concursos**

**OFICIALES DE SALA**

Por el Ministerio de Justicia se anuncia concurso entre oficiales segundos de Audiencias la provisión de la vacante de oficial primero de Sala en la Audiencia provincial de Murcia.

**NOTAS NECROLOGICAS**

Falleció en Cariñena, a los cuatro años de edad, la niña María de la Concepción Soria Castán.

Doloroso golpe del destino para sus padres, don Alvaro y doña Digna; para sus abuelas, doña Irene Marín y doña Trinidad Cameo, y tía-madrina, doña Concepción Soria, que en esta niña pusieron la mayor ilusión.

A ellos, así como a sus tíos y demás familia, testimoniamos nuestro muy sentido pésame, en unión de las muchas amistades y relacionados con que cuentan los señores de Soria.

En sufragio del alma de la señorita María de los Milagros Miguel Yagüe, cuyo primer aniversario de su fallecimiento se cumplió ayer, se celebraron misas, a las nueve de la mañana, en el altar de la Virgen de los Dolores, de la iglesia de San Pablo; hoy, día 23, mañana, 24, a las siete y media de la mañana, en la Casa Amparo.

Falleció cristianamente, a los 9 años de edad, la niña María Teresa Cebaneros Diego-Madrado.

Cruento golpe del destino el que han sufrido los deudos de esta niña, que constituía el encanto y la ilusión del hogar.

La conducción del cadáver al cementerio desde la casa mortuoria, La Gasca, 4, tendrá lugar hoy, sábado, a las once y media de la mañana.

Acompañamos en su duelo a su padre, don Mariano; hermana, Carmen; abuela paterna, doña Librada Lapuente; abuelos maternos, don Leopoldo Diego-Madrado y doña Luisa Aceña; tíos, primos y demás parientes.

Ayer dejó de existir don Miguel Pico Ibarz, alguacil del Juzgado de Instrucción del Pilar.

Probo funcionario, durante muchos años sirvió en el Juzgado a satisfacción de sus jefes por la laboriosidad, rectitud y discreción de que dió constantes pruebas, granjeándose de todos simpatías y afectos.

A las tres de esta tarde tendrá lugar la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, Juzgado del Pilar, al cementerio católico de Torrero.

Testimoniamos nuestro pésame a sus hijos, María, Miguel, Asunción, Pilar, Rosario y Carmen, y demás familia.

**HERNIADOS**  
**A VISO IMPORTANTE**

Hacemos saber que, después de largos estudios y de una vez para siempre, la Hernia es vencida con nuestro moderno tratamiento científico, eficaz y seguro para la curación radical, sin operación, sin dolor, sin peligro y sin que abandone sus ocupaciones.

Aproveche usted esta ocasión para visitarnos y sin que a nada se obligue le demostraremos la verdad de lo que decimos. **TENGA PRESENTE QUE LA HERNIA ES CURABLE COMO OTRA ENFERMEDAD CUALQUIERA.** Lo que sucede es que el noventa por ciento de los pacientes, desgraciadamente, no le dan al principio importancia. Así vemos, en la práctica, que dejan pasar los días o bien fiados por propagandas de aparatos mal estudiados por gentes poco escrupulosas que no buscan más que el lucro mercantil. La hernia tratada en esta forma deficiente, casi criminal podría calificarse, va aumentando hasta que se hace imprescindible la intervención quirúrgica, que siempre es peligrosa tanto en los niños como en los ancianos.

En cambio el tratamiento "HERMET" con el "CUREX" (patentado) es de una eficacia tal que en las hernias voluminosas, casi siempre imposibles de contenerse con ningún braguero, se resuelve en absoluto el arduo problema con la mayor seguridad y garantía.

Construcción técnica en Fajas para estómagos dilatados y para corregir todas las dolencias abdominales.

No vacile un momento, Consúltenos; no le cobraremos nada y saldrá de dudas. Con sumo gusto le recibiremos en

ZARAGOZA. — Gran Hotel Continental, Coso, número 52, el lunes día 25  
Horas de visita: de 9 a 1 y de 3 a 7

CASA CENTRAL

**GABINETE ORTOPÉDICO HERMET**

Calle Santa Ana, 33. — BARCELONA. — Teléfono 15.517

NOTA. — También recibiremos en Calatayud el día 26, martes, en el Hotel del Muro.

XXXVI

Mujer por la gracia y la belleza, mujer por la abnegación y la ternura, María Ana sabía hallar en sí misma una energía varonil y una sangre fría que en aquellos tristes días fueron la sorpresa y la admiración de todos los que la rodearon.

Pero las fuerzas humanas son limitadas. Después de grandes esfuerzos, llega siempre un momento en que el cuerpo desfallecido se rebela ante la más firme voluntad.

Cuando María Ana quiso ponerse en camino, comprendió que ya no tenía fuerzas, pues estaban agotadas; sus pies hinchados, no la sostenían ya; sus piernas se doblaban; la cabeza le daba vueltas; sentía náuseas en el estómago, y un frío glacial e intenso invadía su cuerpo.

Mauricio y el viejo soldado tuvieron que sostenerla, casi llevarla en brazos.

Felizmente no estaba muy lejos aquella aldea cuyo campanario habían divisado los fugitivos a través de la niebla matinal.

Ya aquellos infelices distinguían las primeras casas, cuando el caporal se detuvo bruscamente, jurando y renegando.

—¡Rayos y truenos!—exclamó—. Y mi uniforme... Entrar de este modo vestido en esa pobre aldea sería arrojarse en la boca del lobo. Aún no nos habríamos sentado y ya nos habrían cogido los gendarmes piemonteses... Es menester esperar...

Reflexionó, retorciéndose furiosamente el bigote; luego, con un tono que hubiera hecho huir y temblar a cualquier transeúnte:

—¡En la guerra, como en la guerra...!—dijo—. Es preciso comprar un equipo en la "feria de los puños". Al primer paisano que venga...

—Pero si llevo dinero—interrumpió Mauricio desabrochando un cinturón lleno de oro que había colocado debajo de su levita la noche de la sublevación.

—¡Ah...! ¿Por qué no lo habéis dicho antes? Ya estamos arreglados teniendo esto... Pronto hallaré lo que me hace falta por estos alrededores.

Alejóse y no tardó en aparecer con un traje de aldeano que parecía hecho para él. Su delgado rostro desaparecía bajo un inmenso sombrero, que casi ocultaba por completo sus facciones.

—Ahora, ¡paso acelerado... marchen!—dijo a Mauricio y a María Ana, que apenas le conocieron.

La aldea primera, pasada la frontera, adonde llegaron, se llamaba Saliente, según leyeron en un poste del camino.

La cuarta casa era una posada, "Al descanso de los viajeros". En-

Todo el mundo comprendió entonces el sencillo plan del abate Midon. ¿De qué se trataba...? Simplemente de crear una falsa pista, destinada a extraviar a los agentes que enviara el señor Courtomieu y el duque de Sairmeuse.

Desde el momento en que pareciera probado que habían visto al barón en las montañas, estaba seguro en casa de Poignot...

—Aún faltan algunas instrucciones más, señores—añadió el abate—. Es preciso dar al cortejo del falso herido todas las apariencias del que habría acompañado al señor de Escorval... La señorita Lacheneur os seguirá y Mauricio también. Se sabe que yo no he de abandonar al barón, que es amigo mío, y mi traje llama la atención; uno de vosotros se vestirá, por consiguiente, mi sotana... Dios nos perdonará el disfraz en favor del motivo...

Ya no se trataba más que de proporcionarse unas angarillas y los oficiales deliberaban para decidir a qué puerta cercana irían a llamar, cuando el caporal Bavois les interrumpió.

Dispensad—dijo—y no os molestéis; conozco a diez pasos de aquí un bribón de posadero que tendrá lo que nos hace falta...

Dicho y hecho. Partió corriendo y a los cinco minutos apareció con Había pensado en todo...

Era preciso incorporar al herido y colocarle sobre el colchón. una especie de camilla, puesto que tenía un colchoncillo y una manta.

Aquello fué una operación muy larga y que a pesar de mil precauciones, arrancó al barón dos o tres gritos desgarradores.

Por fin todo estuvo listo; los oficiales cogieron cada uno un brazo de la camilla y se pusieron en marcha.

Empezaba a amanecer... La niebla que se balanceaba por encima de las lejanas colinas se teñía de tintes purpúreos y violáceos y los objetos iban saliendo poco a poco de las tinieblas...

El triste cortejo, guiado por el abate Midon, había tomado a campo través y a cada instante se presentaba algún obstáculo, valla o foso que era preciso saltar.

Después de tres horas de camino se acercaron a la granja de Poignot. Cuando llegaba al patio de la granja, un hombre bajito, de cabellos grises, muy delgado y moreno, salía de la cuadra.

Era el tío Poignot.

—¡Cómo! Vos aquí, señor cura—exclamó con alegría—. ¡Dios mío, qué contenta se va a poner mi mujer! Tenemos que pedirnos un gran favor.

Y en seguida, sin dejar al abate Midon el tiempo de abrir la boca, se puso a contarle sus apuros... La noche de la sublevación había recogido a un desgraciado que había recibido un balazo; ni su mujer ni él sabían





Tomar potingues  
suele perturbar las funciones  
digestivas. Solamente los



MARCA REGISTRADA

**EMPLASTOS**

porosos americanos;  
de fieltro rojo del

**Dr. WINTER**

curan sin producir  
trastornos:

Catarros, reuma,  
dolor de riñones,  
de espalda, etc.

Pida siempre un  
**EMPLASTO WINTER.**

Exija la marca regis-  
trada en la cubierta  
de cada Emplasto.

**PRESERVATIVOS**

LA DISCRETA.—Salud, 6, Madrid.  
Catálogo gratis sin enviar sello.

ARCAS DE CAUDALES

**FICHET**

S. A. E.

J. A. Carrión-San Miguel, 23

Las personas que se marean en el  
autobús o en el tren viajan admirable-  
mente tomando ONDOIBIL antes de  
ponerse en marcha Farmacia de  
Chóliz



**VIAS URINARIAS**

En todas las in-  
fecciones de las Vias urinarias  
no pierda tiempo y consulte a su mé-  
dico que, en los casos de *dienorria*  
(Purgaciones), hay los

**CACHETS DEL DR. SOIVRE**

que dan siempre rápidos y satisfacto-  
rios resultados

Basta tomar Cachets del Dr. Solvré para  
una caja de *con-*  
vencerse de sus admirables éxitos

Venta a 5'50 pesetas caja en las principales farmacias  
de España, Portugal y América

**Pastillas**



**COMPOSICION**  
Azúcar leche, b., cinco cgrs.; extracto regaliz, cinco cgrs.; extrac-  
to diacodio, tres milig.; extracto médula vaca, tres milig.; Gome-  
nol, cinco milig.; azúcar mentoanisado. cantidad suficiente para  
una pastilla.

**Aspaimé**

**CURAN RADICALMENTE LA TOS**

**PORQUE COMBATEN SUS CAUSAS:**

Catarros, ronqueras, anginas, laringitis, bronquitis, tuber-  
culosis pulmonar, asma y todas las afecciones en gene-  
ral de la garganta, bronquios y pulmones.

Las PASTILLAS ASPAIME superan a todas las conoci-  
das por su composición, que no puede ser más racional  
y científica, gusto agradable y el ser las únicas en que  
está resuelto el transcendental problema de los medica-  
mentos balsámicos y volátiles, que se conservan indefini-  
damente y mantienen integras sus maravillosas propiedades medicinales para combatir de una manera  
constante, rápida y eficaz las enfermedades de las vías respiratorias, que son causa de TOS y sofocación.

Las PASTILLAS ASPAIME son las recetadas por los médicos.  
Las PASTILLAS ASPAIME son las preferidas por los pacientes.  
Exigid siempre las legítimas PASTILLAS ASPAIME y no admitir sustituciones interesadas de es-  
casos o nulos resultados.

Las PASTILLAS ASPAIME se venden a UNA PESETA CAJA en las principales farmacias y drogue-  
rias, entregándose al mismo tiempo gratuitamente una de muestra, muy cómoda, para llevar en el bol-  
sillo.

Especialidad farmacéutica del Laboratorio SOKATARG. Oficinas: calle del Ter, 16.—Teléfono 50791.  
BARCELONA.

Nota importantísima. — Para demostrar y convencer que los rápidos y satisfactorios resultados para  
curar la TOS, mediante las PASTILLAS ASPAIME, no son posibles con sus similares, y que no hay ac-  
tualmente otras pastillas que puedan superarlas, el Laboratorio Sokatarg manda gratis una cajita muestra  
de "Pastillas Aspaimé", a los que le envíe el recorte de este anuncio acompañado de un sello de cinco  
céntimos, todo dentro de un sobre franqueado con dos céntimos.

Se admiten esquelas hasta las dos de la madrugada

cómo curar aquella herida y no se atrevían a ir en busca de un médico.  
—Y ese herido—añadió—es Juan Lacheneur, el hijo de mi antiguo amo.

Una horrible ansiedad oprimía el corazón del sacerdote.

Aquel colono, que ya había dado asilo a un herido, ¿consentiría en recibir otro?

La voz del abate Midon temblaba al hacer su petición.

Desde las primeras palabras, el colono palideció, y mientras habló el sacerdote bajó gravemente la cabeza. Cuando hubo concluido:

—¿Sabéis, señor cura—dijo friamente—, que arriesgo mucho en convertir mi casa en hospital de revoltosos?

El abate Midon no se atrevió a contestar.

—Me dijeron—continuó el tío Poignot—que era un cobarde, porque no quise mezclarme en el complot... A mí no me lo parecía y dejé que me lo llamaran. Ahora me conviene recoger a los heridos... y los recojo... Me parece que para esto se necesita tanto valor como para andar a tiros por los caminos...

—¡Ah! Sois todo un buen hombre—exclamó el abate.

—¡Pardiez! Eso ya lo sé yo. Id en busca del señor de Escorval... Aquí no hay más que mi mujer y mis tres hijos; nadie le hará traición.

Media hora después el barón estaba acostado en un pequeño granero, en donde ya habían instalado a Juan Lacheneur.

Desde la ventana el abate Midon y la señora de Escorval pudieron ver alejarse rápidamente el cortejo destinado a engañar a los espías.

El caporal Bavois, con la cabeza envuelta en paños ensangrentados, había reemplazado al barón en la camilla.

Pero todas aquellas precauciones eran inútiles. En aquella ocasión se demostraron los verdaderos sentimientos del país.

La Policía no descubrió nada, ni conoció un solo detalle de la evasión, ni supo la menor circunstancia de aquel viaje de más de tres leguas, en medio del día y llevando un herido en una camilla.

Entre los dos mil aldeanos convencidos de que era el barón de Escorval al que llevaban de aquel modo, no hubo un delator ni se halló siquiera un indiscreto.

No obstante, a medida que se acercaban a la frontera, que sabían estaba sumamente vigilada, los fugitivos se hicieron circunspectos.

Esperaron que llegara la noche antes de presentarse en una posada aislada que habían divisado y en donde esperaban hallar un guía para atravesar los desfiladeros de las montañas.

Una horrible noticia se les había adelantado.

El posadero que les abrió la puerta les contó las sangrientas represalias de Montaignac.

Gruesas lágrimas corrían de sus ojos, mientras que contaba los detalles de la ejecución, que sabía por un aldeano que había asistido a ella... Feliz o desgraciadamente, el posadero ignoraba la evasión del señor de Escorval y el arresto del señor Lacheneur.

Pero había conocido particularmente a Chanlonineau y estaba consternado por la muerte de aquel "hermoso muchacho", el más fuerte y robusto de todo el país.

Los oficiales, que habían dejado la camilla fuera, juzgaron entonces que aquel hombre era el que ellos deseaban y que podían confiarle una parte de su secreto.

—Llevamos—le dijeron—a uno de nuestros amigos herido... ¿Podéis hacer que atravesemos la frontera esta misma noche?

El posadero contestó que lo haría con mucho gusto y que hasta se encargaba de hacer que evitaran todos los centinelas; pero que no pensarían en penetrar por la montaña antes de que saliera la luna.

A las doce de la noche los fugitivos se pusieron en marcha y al amanecer pisaban el territorio piemontés.

Hacia ya tiempo que habían despedido a su guía. Rompieron las angarillas y a puñados fueron arrojando al viento la lana del colchón.

—Hemos concluido nuestra misión, caballero—dijeron entonces los oficiales a Mauricio—. Vamos a volvernos a Francia... ¡Que Dios nos proteja a todos...! ¡Adiós...!

Con los ojos llenos de lágrimas, Mauricio vio alejarse a aquellos valientes que acababan de salvar la vida a su padre. Ya se quedaba de único protector de María Ana, que, pálida, desfallecida, rendida de cansancio y de emoción, temblaba cogida de su brazo...

Sin embargo, no estaban solos... A su lado quedaba el caporal Bavois.

—Y vos, amigo mío—le preguntó con tono triste—, ¿qué pensáis hacer?

—¡Qué he de hacer! Seguiros adonde vayáis...—repuso el viejo soldado—. Tengo derecho a comida, lecho y fuego en vuestra casa; es lo convenido con vuestro padre... Con que, paso acelerado, porque la señorita no parece estar nada bien y allá abajo veo el campanario de nuestra primera etapa.



# SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

## PARA UNA SOLA INSERCIÓN

CADA PALABRA, 0'05 CENTIMOS. MINIMO. 15 PALABRAS  
25 PALABRAS, 3 DIAS, 2'85 - Cada palabra más por inserción, 0'05

### LEY DEL TIMBRE

según dispone el artículo 100 de la vigente Ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 10 pesetas...	Ptas. 0'10
De 10'01 a 100...	— 0'15
De 100'01 a 250...	— 0'30
De 250'01 a 750...	— 0'60
De 750'01 a 1.200...	— 1'20
De más de 1.200...	— 2'40

El impuesto del timbre por anuncios será de cuenta de los señores anunciantes y de la cuantía que fija la vigente Ley del Timbre.

### ARRIENDOS

**SE ALQUILA** un tercero, con cinco departamentos, comedor, suelos mosaicos, lavaderos en la terraza, instalación eléctrica. Informarán, Coso, 218, portería.

**ARRIENDO** piso tercero, amplio, 75 pesetas. Estudios, 7. Preciso informes. Razón, en la misma, segundo. Verla, de once a una.

**SE ARRIENDA** cerca Mercado local para industria o carnicería o para frutas. Razón, Hernán Cortés, 7, primer piso derecha, de nueve a tres.

### COLOCACIONES

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de Roldós-Tiroleses, S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

**SALON - MUEBLE.** Todo restaurado. Grandes ocasiones. Don Jaime I, núm. 44, pral.

**SE NECESITAN:** Ingeniero electricista, perito mecánico electricista, operarios electricistas y celadores. Dirigirse por escrito y con referencias al Apartado 170, Zaragoza.

### ENSEÑANZAS

**CONSERVATORIO** Aragonés de Música. Méndez Núñez, 38, pral. Profesor de Armonía y Composición don Salvador Azara.

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de Roldós-Tiroleses, S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

**MUEBLES CASTILLA.** Elegancia. Distinción. Calidad. Ventas al contado y plazos.

**CLASES** horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín. Mayor, número 57.

**LA ACADEMIA** Kühnel no anuncia aquí ante la imposibilidad de dar a conocer los métodos y ventajas de su enseñanza en un reducido anuncio. Venga a nuestra Academia y le daremos interesantes folletos gratuitos. Mártires, 1, principal. Teléfono 23-36.

**ACADEMIA** de chófers (matriculada). ¡Atención! Por 100 pesetas enseñanza completa de conducción con coches de doble mando y sencillo, y mecánica en taller con motores instalados. Fita, 3 (junto Camino de los Cubos). Teléfono 43-50.

**INSTITUTO "ANDOLZ"**. Primer Centro de preparación completa para carteros urbanos. Banco de España y Ministerios. Contabilidad, taquígrafía, correspondencia, cálculos, etc. Horas compatibles para obreros y dependientes (autónomo independiente pa señoras). Constitución y Mártires, 2 (junto al estanco). Clases hasta las once de la noche. Profesorado especializado y funcionarios.

### CONSERVATORIO Aragonés

de Música. Méndez Núñez, 38, pral. Profesor de guitarra don Jorge Sánchez.

**CONSERVATORIO** Aragonés de Música. Méndez Núñez, 38, pral. Profesor de violín don Pedro Mainar.

**ACADEMIA RODRIGO.** Coso 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos, Taquígrafía, Mecanografía, Ortografía, Redacción de tetra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodríguez, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

**10 ANTIGUA ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES**

DIRECTOR: D. EDUARDO DIEZ

Contabilidad - Comercio  
Mecanografía - Bancos

CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS

Horas: OCHO mañana e DIEZ noche

CLASE DIARIA

ENSEÑANZA PRACTICA INDIVIDUAL

COSO, 33, 2º

TELÉFONO 6-8 ZARAGOZA

### FINCAS

**SEÑORA:** No olvide usted que nada retiene tanto al hombre como un hogar amable, elegante y confortable. Si usted quiere lograr esto, visite la casa "Muebles Castilla". Operaciones a crédito. Calle San Jorge.

**¿DESEARIAIS** adquirir fincas? ¿Os interesa venderlas? ¿Necesitáis hipotecarlas? ¿Queréis colocar vuestro capital? Consultando con Sanz os resolverá cuanto le sea encomendado. Cuatro de Agosto.

**VENDEMOS** terreno, próximo Gran Vía; urge venderlo; se dará dos pesetas metro. Casa nueva, buena construcción, cerca paseo Pamplona, pesetas 175.000; otra, 50.000; otra, 15.000, con buenas rentas. O dos parcelas. Bolsa de la Propiedad, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

**VENDO** casa céntrica, 65.000 pesetas, renta 8 por 100 libre; otra, buen punto, pesetas 35.000. Casa con jardín, 55.000, diez años plazo. Varias comerciales de renta y gran lujo. Agencia "Zaragoza", San Miguel, 16, bajos.

**VENDO** parcela Delicias, nueva, 5.500 pesetas; varias Torrero, de 4.000 pesetas a 7.500. Agencia "Zaragoza" (matriculada), San Miguel, 16, bajos.

**CASA** vecindad moderna, rentando ocho y medio por ciento libre, véndese. Informes, Lanuza, 25, tienda. No se admiten corredores.

**MUEBLES CASTILLA.** Operaciones a crédito.

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de "Roldós-Tiroleses", S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

**PROPIETARIOS.** Facilitamos dinero en hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas. Agencia Aragón, Democracia, número, 22.

**ADMINISTRACION** de fincas, depósito en metálico para garantizar cobro alquileres. Agencia "Zaragoza" (matriculada), San Miguel, 16, bajos. Teléfono 47-05.

**VENTAS**

**SE VENDEN** trescientos cordones muy gordos. Para verlos y tratar en el Soto Tejada, Alfaro (Logroño). Robustiano Gregorio.

## Se vende

### papel para envolver en la administración de este diario, a 3'00 ptas. arroba

**SALON - MUEBLE.** Todo restaurado. Grandes ocasiones. Don Jaime I, 44, pral.

**SE VENDEN** par de machos de regular alzada, propio para carro de varas y de tiro, de media edad, los cuales se darán a prueba. Dirigirse a Santiago Gracia Naharro, en Fuentes de Ebro.

**ZAFRAS** de 2 a 200 arrobas, bidones para transportar, medidas y demás artículos. Asín y Francia, Rufas, 21. Teléfono 12-72.

**ANIMALES** vivos de Inglaterra, perros, canarios, aves de corral, palomas, ganado caballar, lanar, vacuno, de cerda. Precios y fotos, Apartado de Correos 357, Barcelona.

**VENDO** chopos Canadá, Bordill, Poncella y Lombardo, desde 35 a 150 por 100, según tamaño; árboles frutales buenas clases, de 1,35 a 1,70 planta, buena fuerza. Manuel Martínez, Calatorao.

**MUEBLES.** Armarios con luna, color guinda, dimensiones 190 por 80; tamaño de la luna, 102 por 54, a 100 pesetas. Mesas comedor, a 25 pesetas. Mesilla noche, a 13 pesetas. Armarios comedor, camas, cómodas, entredoses, sillas, espejos, cuadros. Precios sin competencia. Almacenes de San Pablo, M. Gómez. Calle de San Pablo, núm. 39, esquina a la plaza.

**BASCULAS** y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Romea, 2, teléfono 4150

**SALTO DE AGUA** de 200 caballos de fuerza, con arroyos y edificios adecuados para cualquier industria, se vende con facilidades de pago. Informes en este periódico.

**VENDO** puertas de entrada de casas, de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas con o sin reja, buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97. Carpintería Miguel Ferrando

**LA CASA MUEBLES CASTILLA,** puesta de acuerdo con Salón-Mueble, se quedará con los muebles de su casa que usted quiera renovar, a cambio de los modernos que usted nos encargue.

**ALMENDROS** desmayo. Lituído cinco mil plantones a precios baratísimos. Dirigirse a M. Andía Falcón, Borja.

**SEÑORA.** Haga un ensayo al comprar, cambiar o vender sus discos y nos lo agradecerá. Reparaciones garantizadas. La Casa de los Discos. Mercado (junto Foto Goya).

**VENDO** cuatro pipas 600 litros, 12 de 350 a 400, muy buenas condiciones, moscatel y rancio, un armario comedor seminuevo, dos carros mano seminuevo. Repollés, 2 (antes Parra).

**SE VENDEN** dos bicicletas seminuevas, en buen uso, con tubulares. Darán razón, en San Pablo, 106-110, "La Pilarica".

**VENDO** despacho muy barato. Cuartel Hernán Cortés (pabellón del médico).

## ROLDOS - TIROLESES, S. A.

DIRIGE  
DIBUJA  
REDACTA  
ADMINISTRA

HACE DESCUENTOS  
ACONSEJA LA PUBLICIDAD QUE SU NEGOCIO NECESITA

PRESUPUESTOS  
REDICCION BOGOTOS  
COMPLETAMENTE GRATUITOS

EMPRESA ESPAÑOLA

## ROLDOS - TIROLESES, S. A.

DE PUBLICIDAD

ALFONSO I, 4 - TEL. 43-21

ZARAGOZA

### AUTOCASION!

¿Quiere usted vender o cambiar su automóvil? No pierda el tiempo. Tráigalo a nuestra Exposición de coches, que tendrá dinero rápidamente. Tenemos muchos compradores de coches usados modernos. Esta casa garantiza todas las operaciones. Avenida de Madrid, número 101. Teléfono 44-82. Zaragoza.

**FABRICA** de harinas con salto hidráulico propio se vende al contado y a plazos. Razón, en esta Administración.

**SE VENDE** papel para envolver en la Administración de este periódico, a tres pesetas arroba.

**CONSTRUCCION** y venta de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amacerales, herrajes horno, máquinas sacudir sacos, etc. Motores explosión de 2 a 5 HP., bombas centrífugas modernas para elevación de agua a todas alturas y caudales, siempre existencias. Instalaciones completas. Presupuestos gratis. Tallees Talamás, Lapuyade, 68 Zaragoza.

**DARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de Roldós-Tiroleses, S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

**VENDO** escopetas fuego central dos caños, con y sin zaticillos; mantillas blanda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones, desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alfajías y toda clase de objetos; precios baratísimos. Alquillo mantillas y tejas. Compra y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compra-venta. Viuda de Vicente Pérez, Boggiero, 21 y 23.

**BASCULAS** de todas clases y tamaños. Prensas para alfalfa y paja, romanas y balanzas, reparaciones, básculas para cereales. J. Fron, San Pablo, 163. Teléfono 1.713.

**PRESAS PARA VINOS,** de varios sistemas. Prensas para aceites. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Fundición Avery. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17. Zaragoza.

**MUEBLES CASTILLA,** de calidad garantizada y precios razonables.

**HIERROS** de lance. Chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones tuberos. Cortadillo para heraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de charra. Cervero y Falde. Agustina de Aragón 57.

**AMASADORAS,** hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de "Roldós-Tiroleses", S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

**CORRESPONDENCIA**

**MILUCESO:** Cumplido tu encargo. No olvides la señal y acuérdate de tu Julio.

**NODRIZAS**

**OFRECESE** ama, 20 años, primeriza, cuatro meses leche, para criar en su casa. Informes, Hernán Cortés, 44. Fábrica de licores de Antonio Quílez.

### TRASPASOS

**MUEBLES CASTILLA,** de lujo y económicos, calle de San Jorge.

**SE VENDE** papel para envolver, a tres pesetas arroba, en la Administración de este periódico.

### HUESPEDES

**VIAJEROS:** Hospedados en la Pensión Aragón. Pensión pesetas; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas, independientes. Plaza Constitución, 5, segundo. Teléfono 2997

**PENSION** Agustina de Aragón. Habitaciones y mesitas individuales. Viajantes y hijos, precios especiales. Mozo a los trenes. Superior servicio. García Burriel, 2, principal.

### COMADRONAS

**RAFAELA** Mustienes, exprotesora en partos del Hospital provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Asistencia a domicilio. Terraza, jardín, cuarto de baño. Delicias, 4. Teléfono 26-93.

### PELUQUERAS

**SEÑORAS!** Ondulación permanente, garantizada por 8 meses, a 15 pesetas, en El Siglo, Coso, 108. Telfo. 30-50.

**SEÑORAS..** ¡Atención! Ondulación permanente, a 10 pesetas, en la acreditada peluquería de señoras "La Royal". Especialidad en la ondulación al agua. Alfonso I, 32 (frente a Barranquero). Teléfono número 28-04

### SEÑORAS, SENORITAS!

Confíad vuestros cabellos a manos de expertos peluqueros y aparatos acreditados. Ondulación permanente, garantizada por 8 meses, 15 pesetas. El Siglo. Coso, 108.

### PERDIDAS

**EN AVENIDA** Hernán Cortés extraviáronse, ayer noche, dos llaves. Rúgase su devolución en la imprenta de este periódico, donde se gratificará.

### MUEBLES CASTILLA, contado y plazos.

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de "Roldós-Tiroleses", S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.

### VARIOS

**SE VENDE** papel para envolver, a tres pesetas arroba, en la Administración de este periódico.

**MATERIALES** usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, resorte para herraje, chapas coradas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Nogueiras, Ramón y Cajal, 61.

**PARA** anuncios en esta sección se reciben a cualquier hora del día, en la Administración de este periódico o en las oficinas de Roldós-Tiroleses, S. A., Alfonso I, 4, Zaragoza.



**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**

TRIMESTRE 7'50 PTAS.

AÑO..... 30'00 "

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1932

Número de 16 páginas

COMENTARIO INTERNACIONAL

## Aplazamiento de la Conferencia del Desarme

Es la Gran Bretaña quien señala la conveniencia de aplazar la Conferencia del Desarme. El buen sentido británico insinúa, discretísimo, la inutilidad de la reunión internacional para limitar el armamento de las Potencias. Esa inutilidad que aparecía medianamente justificada por el romanticismo popular, en todos los Países, de que una idea generosa nunca está totalmente perdida en los campos del sentimiento.

Durante unas semanas cambiaron notas las cancillerías, con la profusión demostrativa de la inutilidad documental de la diplomacia. Y durante muchos meses ha llegado a todos los pueblos del Mundo donde alcanza el radio periodístico suma cuantiosa de informaciones demostrativas de que parece juego infantil, o de románticos aislados de los demás humanos, la proyectada Conferencia de Lausana. Juego infantil, apariencias teatrales en el bellísimo escenario suizo, cuando con paralelismo pintoresco nos hablaban los Gobiernos de que han sido puestas en las gradas de los astilleros las quillas de muchos cruceros, perfeccionadas hasta grado inverosímil; los laboratorios buscan y hallan medios destructores de muchedumbres; novísimos fusiles que superan las leyes de la balística y se habla, no en voz alta, pero se habla, entre las naciones de que Rusia tiene Ejércitos formidables amenazadores para el resto europeo no sólo por su potencia bélica, sino porque con sus armas tratan de llevar a los Estados las revoluciones hondas, transformadoras de la vida de las Sociedades.

Alemania halla medios maravillosos para que sus navíos alcancen propiedades y potencias revolucionarias en la ingeniería naval; Inglaterra, los Estados Unidos, Italia y el Japón, aumentan sus flotas de guerra; los submarinos alcanzan dimensiones de cruceros y pueden realizar viajes gigantescos con sólo sus propios elementos; la aviación tiene perfecciones que permitirán, con el auxilio de la química, pulverizar ciudades y aniquilar a las multitudes, al llegar sobre las urbes centenares de aparatos prodigio de la novísima ciencia de la navegación aérea...

No debemos, pues, ridiculizar el sentido positivo y el delineamiento romántico del desarme mundial con Conferencias que, como final, tienen tan sólo gastos cuantiosos para los Estados. Si Conferencia como la del Desarme puede servir para justificar ciertos cargos remunerados con esplendor y que tienen prestancia de superioridad para quienes los desempeñan, bueno es que estos señores cobren sus fuertes nóminas y estén quietos en sus gabinetes de estudio.

Al mismo tiempo nos hallamos en la inminencia de la reunión para decidir cómo han de pagarse, si no han de pagarse perentoriamente o si han de anularse las deudas llamadas por reparaciones.

He ahí lo que no admite divagaciones ni desplazamientos teóricos para los malabarismos que presenciamos al tratar del desarme. El dinero no admite lirismos ni demoras. Alemania dice que no puede pagar. Los miles de millones de dólares y de libras esterlinas que forman parte del capital comercial e industrial germano también quedan maltrechos por la ruina de la economía alemana. Por ellos grandes Empresas yanquis e inglesas tienen intervenciones en las campañas para que cese el pago de las deudas de guerra. Contra ellas están los intereses de los Estados y, sobre todos, los de Francia, que une a su desdoro de cobro el temor del robustecimiento alemán.

Tememos que Alemania, mejor dicho el Gobierno alemán, impelido en parte por la necesidad y no menos por las muchedumbres que piden cese la esclavitud económica en que

perece la nación y en que se asfixia el país, declare un día la quiebra de su economía.

¿Gravísimo para Alemania? No menos grave para otras Naciones.

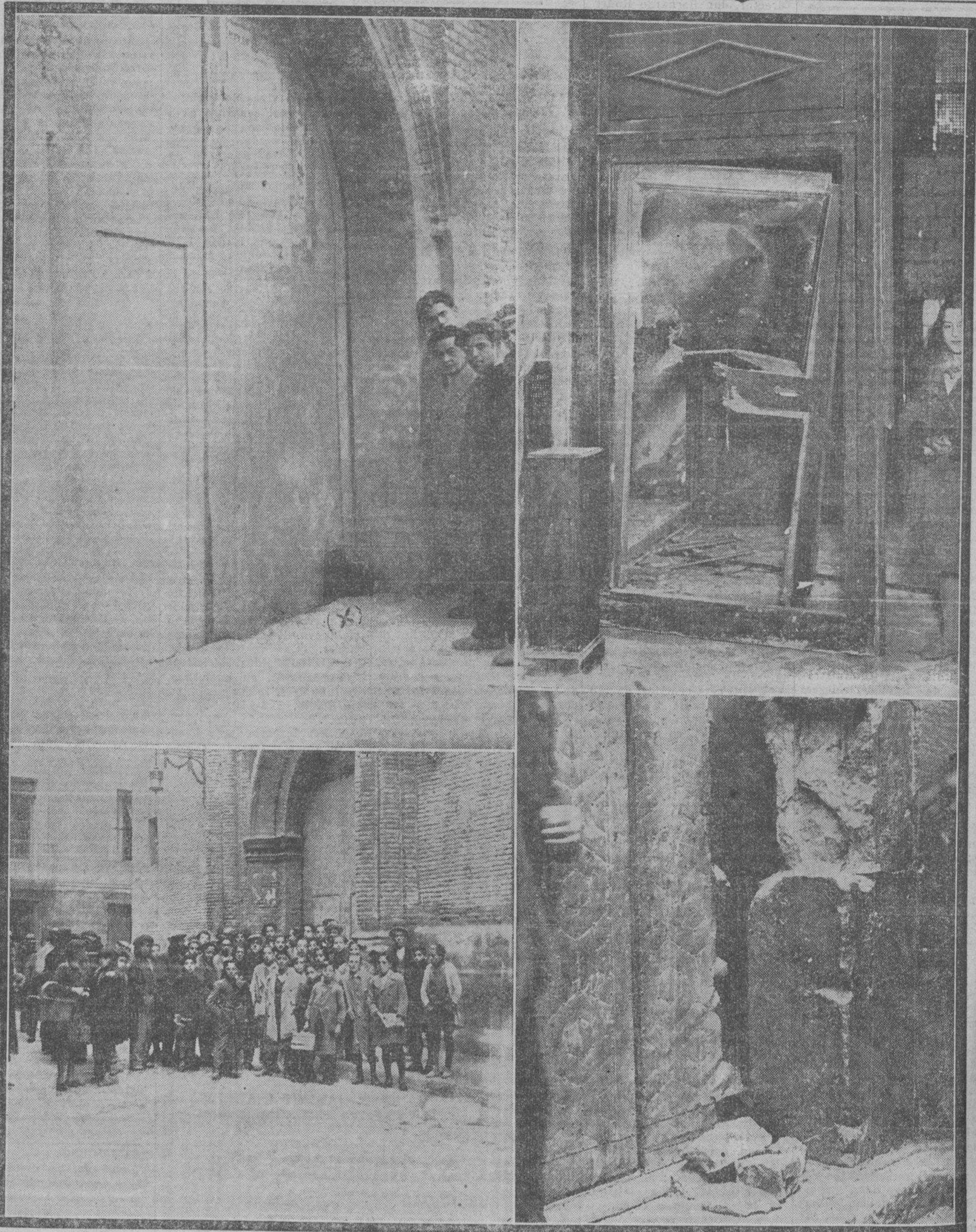
Cuestión irresoluble teóricamente, pues subvertiría todas las concepciones de la economía mundial.

He ahí un aspecto de guerra en la que nadie pensó y que puede presentarse en los delirios de un Mundo que envejece.

DICE EL GOBERNADOR

## Ha traído de Madrid instrucciones muy severas

Conversó ayer con los periodistas don Carlos Montilla, y les manifestó que trafa instrucciones muy severas. Habló el gobernador de lo ocurrido durante su ausencia y de los rumores de que le habían informado. Suponía que nada ocurriría, pero en caso de necesidad contestaría a la violencia con la violencia.



En estas fotos están recogidos los efectos causados por los explosivos en el convento de las RR. MM. Lucías, y en el Seminario de San Carlos. Arriba: Fachada e interior de la iglesia del convento enclavado en la calle del 29 de Septiembre, pocos momentos después de la explosión. Abajo: Puerta de la iglesia y atrio de la iglesia de San Carlos, en donde pueden apreciarse los destrozos causados por la dinamita. (Fotos A. de la Barrera)